



# Mediterráneo

EL DIARIO DE CASTELLÓN

Director: LUIS HERRERO

MIÉRCOLES, 24 DE DICIEMBRE DE 1980

Pesetas: 25



Garage Castellón, S.L.



CONCESIONARIO OFICIAL

Avda. Valencia, s/n. - Teléfs. 211500-11-22 CASTELLÓN

Ctra. Nacional 340, Km. 57'400 - Tel. 520400 VILLARREAL

## Potenciación del proceso autonómico



### MEDIDAS DEL GOBIERNO PARA LOGRAR UN MISMO TECHO DE COMPETENCIAS EN TODAS LAS COMUNIDADES

Con objeto de ordenar y potenciar el proceso autonómico, el Gobierno ha aprobado una serie de disposiciones en la reunión del Consejo de Ministros del pasado lunes. Por un lado, estima la necesidad de adoptar medidas para que todas las comunidades autónomas que constituyan en el futuro posean las mismas instituciones que las que existen actualmente; y a la vez, en este sentido, se ha visto la conveniencia de acelerar los procesos de elaboración de los estatutos de autonomía actualmente pendientes de ultimación.

El Gobierno tiene preparado un proyecto de ley con el que, según ha explicado el secretario de Estado, Manuel Broseta, se podrán resolver problemas que afectan a varias autonomías que en su petición no especificaban si iban a ir por la vía del 151 o del 143, como son el País Valenciano, Canarias y Aragón. Asimismo, el Consejo ha aprobado la remisión a ambas cámaras legislativas de un proyecto de ley de armonización de las competencias de las comunidades autónomas, con arreglo al artículo 150, punto 3, de la Constitución.

En otro orden de ideas, el Consejo de Ministros aprobó un decreto regulador del estatuto de los gobernadores civiles en el que se configura al gobernador como el representante permanente del Gobierno de la nación en la provincia.

(PAG. 13)

## ¡FELIZ NAVIDAD!



MEDITERRANEO desea unas felices fiestas a sus suscriptores, lectores y anunciantes, con el más entrañable mensaje de paz.

Con motivo de estas celebraciones, y como ya es tradicional en la Prensa española, para que el personal pueda disfrutar la Nochebuena en familia, mañana no se publicará MEDITERRANEO. Nuestro próximo número será el correspondiente a: viernes, día 26, en que de nuevo volveremos a nuestra diaria cita con el lector.

### BUENOS DIAS

#### PROTESTAR

Si alguien cree que voy a hablar de protesta de letras, «va daa!» Lo del protesta de letras es tan corriente que ha dejado de ser noticia. Ahora se protestan por kilos. La letra de cambio perdió todo su empaque y seriedad hace ya mucho tiempo.

La protesta a la que quiero referirme, me llega por boca de Fernando que no-re-ci-be-el-pe-ri-ó-di-co los días que más interés tiene de leerlo. Ayer, sin ir más lejos, quería comprobar si la valedad suerte le favoreció. No pudo saberlo. ¿Quién tiene la culpa? Yo no, claro. Nosotros nos limitamos a depositar los periódicos de nuestros suscriptores —que son ustedes—, en Correos, y ahí termina nuestra gestión.

No hace falta ser un lince para saber quién puede ser el culpable...

**INCENDIOS FORESTALES.** — Se recordará, y si no se recuerda lo recuerdo yo, que ayer en esta sección —que es la de ustedes—, se hablaba de la sordera adquirida por el teléfono de ICONA (antes ICONA). Viene a visitarme Procopio, acompañado de Reinado, un hombre que entiende un rato de esto de ICONA, de los incendios forestales y de todo cuanto a montes se refiere. Es este, Reinado, amigo de Procopio, mi vecino, quien me dice:

Yo, que entiendo de eso, puedo decir y digo que ICONA no tiene un servicio permanente contra incendios forestales sino en la temporada de máximo peligro.

De una forma, digamos particular, se mantiene un servicio que, antecayer por causas perfectamente explicables, no funciona.

Y —usted, ¿cómo lo sabe?

—Estoy en contacto directo con todo cuanto al tema se refiere. Una enfermedad nos privó del servicio.

—¿Se acabó la enfermedad?

—No, pero se ha repuesto el servicio.

—¡Miraculos!

MIRON

### MENSAJE DE JUAN PABLO II

#### “Para servir a la paz, respeta la libertad”

Con motivo de la XIV Jornada Mundial de la Paz, que se celebrará el próximo día 1 de enero, el Papa Juan Pablo II ha formulado un llamamiento que puede resumirse en las palabras «para ser-

vir la paz, respeta la libertad». Y este es el tema elegido por el Pontífice para esta jornada de exaltación pacifista.

El Papa, en su mensaje, dice que mientras hay esfuerzos colectivos por la

paz, sus aspiraciones no se concretan a causa de la falta de libertad o por violación de la misma, como también por la manera ambigua o errónea en la que se ejercita.

## SUMARIO

### LANGOSTINOS FRESCOS: PRECIO PROHIBITIVO

◆ A 9.000 pesetas el kilo, se cotizó el langostino en la lonja de Vinaroz. (PAG. 7)

### BANDA MUNICIPAL

◆ Informe de EIC sobre el futuro de la Banda Municipal de Música. (PAG. 9)

### GAS NATURAL

◆ Se reunió la Comisión Provincial de Gobierno, que entre otros asuntos trató sobre el servicio de gas natural a las Industrias de Onda y Bechi. (PAG. 4)

### SUPLEMENTO DE NAVIDAD

◆ El presente número de MEDITERRANEO consta de 40 páginas, e incluye un suplemento de 24 páginas dedicado a la Navidad.

## HOTEL BENICASIM

### CENA DE NOCHEVIEJA

#### BAILE CON JAIME PALACIOS y su conjunto

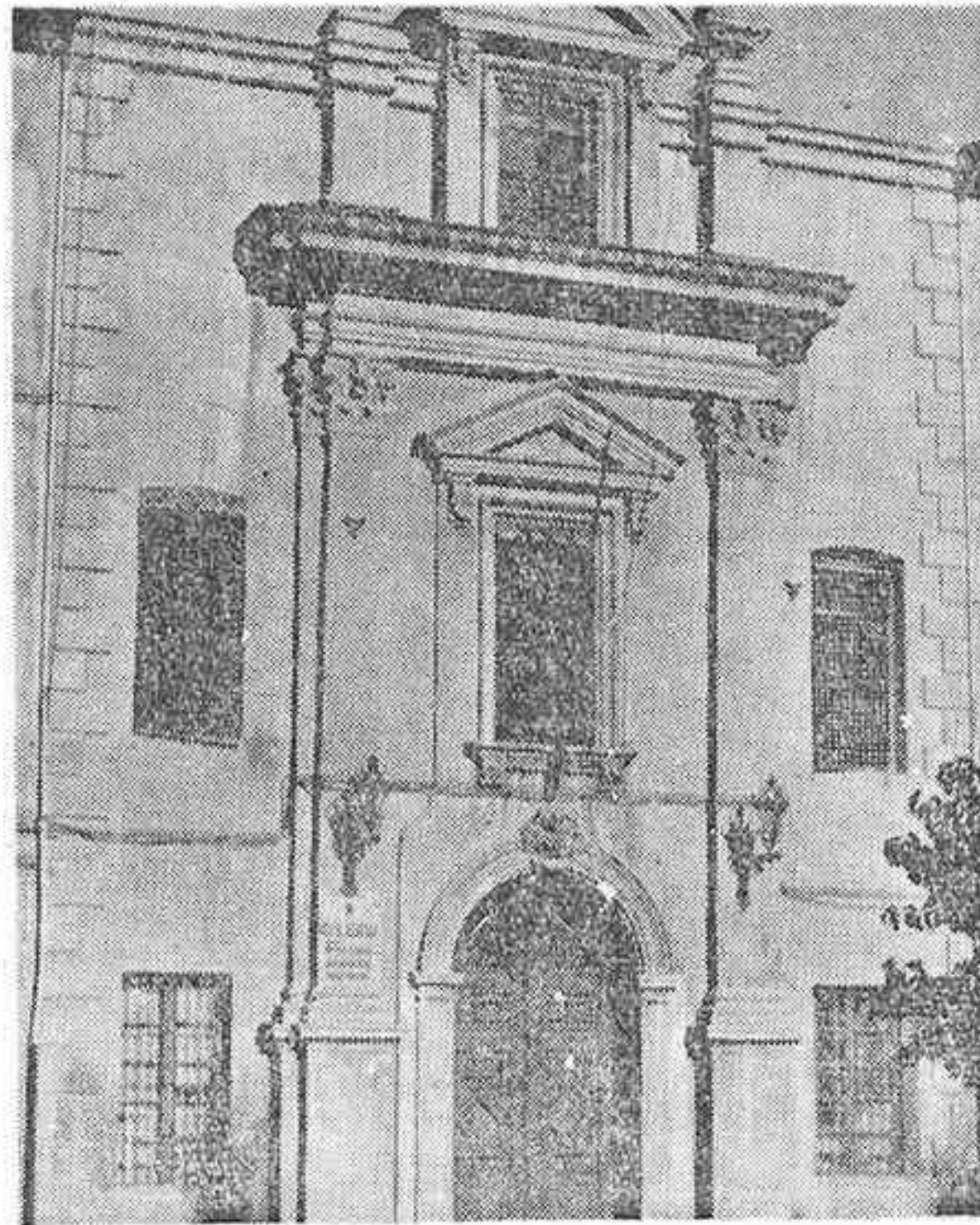
#### MENU

- CREMA DE AVE
- COCKTEL DE MARISCOS
- PIerna DE CORDERO
- POSTRE ESPECIAL
- VINOS DE RIOJA BLANCO Y TINTO
- AGUA, REFRESCOS, ETC.
- CHAMPAN CONDE DE CARALT
- CAFE Y LICORES

BARRA LIBRE - UVAS DE LA SUERTE - BOLSA COTILLON RESOPON - CHOCOLATADA DE MADRUGADA

RESERVA DE MESAS EN EL MISMO HOTEL  
BAYER 50 — TELEFONO 30 05 58 — BENICASIM

## El Centro Cultural provincial costará 800 millones



La antigua Casa de Beneficencia de Castellón, que durante años prestó una función social hoy totalmente superada, se convertirá en Centro Cultural de la Provincia. La Diputación invertirá en el proyecto ochocientos millones de pesetas.

En el Palacio Provincial ayer por la mañana fue presentado el anteproyecto de dicho centro, que ha sido redactado por un

- Se instalará en la antigua Casa de Beneficencia
- En la Diputación ha sido presentado el anteproyecto

grupo de tres arquitectos —los señores Grande, Merigó y Navarro—, ganadores del concurso interno que el Colegio de Arquitectos convocó tras aceptar a título corporativo el encargo de la Diputación.

El Centro Cultural de la Provincia proyecta combinar una serie de edificaciones de nueva planta con el mantenimiento y consolidación de la parte más noble y representativa de la Casa de Beneficencia, especialmente la zona del claustro. El centro contará con Museo, Conservatorio de Música, Escuela de Bellas Artes, Sala de Conciertos, Departamento de Arqueología, Taller de Restauración, Instituto de Estudios Castellonenses y la Casa de la Provincia.

La remodelación del conjunto integrado por la Casa de Beneficencia y la iglesia de San Vicente va a acompañada de la creación de una zona ajardinada, no pública, con un estanque interior debajo del cual se ha proyectado instalar el Museo, que recibirá luz a través de la lámina de agua. Una torre de diez pisos se alzará en la esquina opuesta a la iglesia, albergando los servicios de restaurantes y habitaciones de la residencia que se instalará en la Casa de la Provincia.

La construcción del Centro Cultural de la Diputación se llevará a cabo en varias fases, de acuerdo con un calendario de prioridades que está en función a la necesidad que Castellón y la provincia tiene de unos determinados servicios. El programa de financiación será cubierto con fondos procedentes de créditos extraordinarios, para no restar posibilidades de actuación al presupuesto ordinario con el que se deben atender muchas obras de tipo local en las diferentes comarcas castellonenses. (PAG. 3)

## En Villarreal APUÑALA Y MATA A SU SOBRINO

### A CAUSA DE UNA DISPUTA POR UNA HERENCIA

General consternación ha causado en Villarreal el suceso que durante todo el día de ayer era el comentario de la calle.

Un hombre, José Canós Amorós, de 65 años, conocido ampliamente porque regenta un taller de reparación de motocicletas, dio muerte a su sobrino, Pascual Canós Juan, de 55 años, cuando éste salía de su domicilio en la calle Aviador Franco número 33, asestandole nueve puñaladas, que determinaron su muerte instantánea.

Entre tío y sobrino existían unas diferencias a causa de la

herencia de un piso propiedad de un tío de los dos, que había muerto hace algún tiempo en accidente de tráfico.

Anteayer, uno y otro, se personaron en casa del Notario, sin que llegasen a ningún acuerdo, aunque por otra parte parece que el resultado de la visita no aportó luz a la cuestión.

Ayer, poco antes de las nueve de la mañana, José Canós, esperó a su sobrino en la puerta del domicilio de éste, y cuando apareció le asestó las nueve puñaladas que determinaron su muerte.

(PAG. 5)



# anuncios por palabras



## VIARIOS

- (1751) SERVICIO CUBA PARA agua para aljibes, obras, pequeños riegos, etc. Tel. 235011.
- (1861) SU PERRO como en casa, «Canis». Residencia Canina, Tel. 300850, Benicassim.
- (2468) PALLARDO MUEBLES OFICINAS, estanterías, maderas y metálicas, máquinas oficina, mamparas. Tel. 222895
- (2626) MUELLES. FABRICAMOS todo tipo de muelles y resortes en alambre y fleje. Piezas troqueladas en matrícula. Tecnomuelle, S. A. Avenida Hermanos Bou Km. 1,4 teléfono 22 36 50. Castellón.
- (2205) MASAJES EVA, ATENDIDO por bellas señoritas, Avda Valencia 94-6-23ª inclusive sábados.
- (2841) CASAMIENTO RAPIDO, discreto. Informamos gratis. Agencia Matrimonial Levantina. Ruzafa, 14. Teléfono 322 59 52. Valencia.
- (2740) SERVICIO PRACTICANTE AVISOS teléfonos 23 78 62-23 19 69. Consulta: San Vicente 15.
- (2872) REFORMAS ALBANILERIA, FONTANERIA, pintura, electricidad, cerrajería etc. Instalaciones y reparaciones. 23 00 52.

- (1548) OCASION PLAYA Oropesa. Ventas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán, Tl. 310218
- (1837) VENTA DIRECTA: Pisos llaves en mano y con facilidades de pago zona Dr. Clara. Razón: 224812
- (1838) VENTA DIRECTA: Pisos en el centro de Castellón, con plaza de garaje, préstamo 8 años. Razón: Tel. 224812
- (1839) VENTA DIRECTA: Apartamentos en Benicassim primera línea llaves en mano. Piscina y tenis amplias facilidades de pago. Razón: Tel. 301612.
- (1640) VENTA DIRECTA: Apartamentos en playa de La Concha Oropesa 1ª línea piscina y tenis. Condiciones de pago a convenir. Razón: Teléfono 310338.
- (1987) VIVIENDAS OFICINAS, locales comerciales, plazas garaje, en el centro de Castellón. Complejo San Agustín. Información y venta: PROCAS, S. A. c/ Mayor, 82 Tel. 227662. Castellón.
- (2343) SE VENDE BAR con vivienda. Razón: Tel. 21 43 29.
- (2486) DISPONEMOS: PISOS - DESPACHOS - Apartamentos Solares - Villas. Razón: J Gas. Falco 2. Castellón.

- (2843) VENTA DIRECTA PISO, llaves en mano, facilidades en calle Lepanto. Tel. 21 38 19.
- (2844) VENDE PARCELA 1.250 m2. zona playa, urbanizada. Interesados llamar teléfonos 22 20 91-23 23 17.
- (2860) SE VENDEN 6.000 metros cuadrados con nave industrial de 1.000 metros cuadrados. Razón: Tel. 52 04 89
- (2864) SE VENDE ASADORA de pollos. Razón: Gobernador 2.
- (2873) CONSTRUCCION PISOS DISTINTOS emplazamientos 4 habitaciones. Entrada 300.000. Tel. 23 00 52.
- (2845) VENDE 3 HANEGADAS de olivos, 9 km Castellón, Carretera Alcora. Tel. 237089
- (2881) VENDE PERROS PASTORES alemanes. Tel. 211301.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

**ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo**

CADA PALABRA: 12.- Ptas.

Mínimo 10 palabras

(2880) SE OFRECE VIAJANTE a comisión introduciendo en revestimientos y pavimentos cerámicos para Cataluña, Baleares, Centro y Andalucía. Escriban hoy. Apartado 797. Ref. MEDITERRANEO. Valencia.

## ALQUILERES

- (27) AGENCIA ROMEA. ALQUILER y venta de pisos, locales y entresuelos Enmedio, 23. Tel. 217384
- (28) CENTRO INMOBILIARIO tiene locales y naves para alquilar diversos tamaños. 218700.
- (29) FOTOCINE LLEDO ALQUILER todo tipo películas Plaza Clavé 24 Castellón.
- (30) CENTRO INMOBILIARIO tiene pisos alquiler con y sin muebles diferentes zonas. 218700.
- (2526) ALQUILO PISO AMUEBLADO. Razón: Sanz de Bremond, 6, de 9 a 1.
- (2554) CENTRO INMOBILIARIO ALQUILAMOS despachos céntricos, estretar, muy económicos. Reservas: 21 87 00

## AUTOMOVILES

- (38) AUTOMOVILES D.O.U. CLARA. 17. vende todos modelos Seat procedentes cambios.
- (39) MARZA S. L. Servicio Oficial SEAT vehículo ocasión todas marcas, procedentes cambio, reparados, condiciones de pago a convenir. Razón: Calle Herrero 34. Tel. 22 45 58.

- (40) AUTOLICA CONCESIONARIO Provincial TALBOT. Verdaderas ocasiones. Certificado garantía fábrica ámbito nacional. Pérez Galdós, 9 (junto taquillas Plaza de Toros). Tel. 21 54 53 Castellón.
- (41) AUTOLICA CONCESIONARIO provincial MERCEDES BENZ Grandes ocasiones furgonetas DKW, Mercedes-Benz, Ebro, Sava, Citroen. Siat reparadas. Grandes condiciones de pago. Ctra. Valencia-Barcelona kilómetro 67,400 (altura cuarteles). Tel. 21 13 22. Castellón.

- (2613) DE PARTICULAR A particular se vende Renault R-12 TS matrícula CS-E impecable a toda prueba. Razón Tel. 22 06 90.
- (2858) PARTICULAR VENDE LANDROVER corto en buen estado. Tel. 21 69 84.
- (2878) PARTICULAR VENDE DYANE 6 matrícula A-1400-A. precio a convenir. Teléfono 22 22 14.
- (2882) SE VENDE 2 CV. segunda mano. Tel. 21 35 70. 9. a 10 noche.

## MOTOCICLETAS

- (47) MONTESINOS CONCESIONARIO de Ducati, Guzzi Lambretta, Honda, Yamaha Ossa, Kawasaki, Warner Lem-Minarelli. Mecatecno. Venta, garantía, da servicio post-venta y facilidades Plaza General Sanjurjo, 20

- (2158) DE CARRETERA, BENELLI Laveida, Murini; trial y cross; Fantic, todoterrano; Fantic velomotoras; Fantic y Benelli, infantiles; Merlin, equipos trial y cross. Amplias facilidades. Matos Quintana Ribelles Comin, 3 Teléfono 21 69 23.

## BRICOLAGE

- (2763) MADERAS A MEDIDA; gasterías, muebles diseño, manualidades. Bernilux, Sagasta, 25.

## COMPRAS

- (2819) MERIDIANO. COMPRA ORO. Monedas. Alhajas y papeletas Monte Piedad. Pagamos su justo precio. Calle Asensi, número 4. Entresuelo. Martes y viernes sólo por las mañanas.

## ENSEÑANZA

- (1782) PARVULARIO ANA. Niños desde los tres meses. Información y matrícula durante las horas de clase. Gran Vía primer entrador. Tel. 216718.
- (2240) OPOSICIONES MAGISTERIO Informes: Tel. 22 65 45 horas oficina. Tel. 21 84 3 de 8 a 10 noche.

## ORTOPEDIAS

- (51) PIERNAS ORTOPEDICAS COLLARINES cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y normas especiales a medida Ortopedia D. E. A. O. Navarra 84 Tel. 21 29 88

## PERDIDAS

- (2866) PERRO ESPAÑOL-BRETON blanco garantía. Collar de cadena. Se gratificará. Teléfono 21 70 71.

## VENTAS

- (4) DISPONGO PISOS INMEJORABLE situación, precio condiciones pago. Teléfono 21 54 83. Sr. Moya.
- (9) CENTRO INMOBILIARIO pisos desde 1.100.000 precio total, llaves en mano. Facilidades. 218700.
- (11) COMPRE SU PISO (ya habitable) y pague como un alquiler. 14.778 ptas. mensuales. Con una inicial de 175.000 ptas. 4 dormitorios, 2 baños, cocina, galería, estar, comedor. Plaza Galdós. Información edificio Galdós. Avda Circunvalación esquina Obispo Salinas.
- 1248) OCASION TERRENOS RUSTICOS con asfaltado a 19 Km. de Castellón vendemos, baratísimos y con facilidades de pago. Tel. 22 32 08.

(2780) EN VILLARREAL SE vende de particular a particular piso ático, facilidades. Interesados llamar al Tel. 23 16 51 de 16 a 17 horas.

(2780) VENDEMOS 16 HANEGADAS arbol, en Alcocebra Teléfono 21 55 82.

(2803) VENDE PISO AMUEBLADO en Benicassim 1.800.000, psetas. Razón: Tel. 30 00 89

(2836) VENDE PUB CENTRICO 150 m2. Tel. 22 18 53.

**PARCELAS DESDE 150.000 Ptas.**

dos años de facilidades

Teléfono: 23 22 34 de 10 a 12 y festivos en Ctra. Alcora Km. 13,300

Fotos al instante con cámaras

**Instant Kodak** y **Polaroid**

**OPTICA CHIVA**

Enmedio, 25 • CASTELLON

**LUCENA DEL CID**

**Fonda LA TERRAZA**

Abre sus puertas después de la reforma

Comunica a sus clientes que estaremos a su servicio para la Nochevieja.

**AVISO IMPORTANTE**

Esta noche no habrá recogida de basuras

Para general conocimiento de todos los usuarios del servicio de recogida de basuras, se les informa que, con motivo de las Fiestas de Navidad, esta noche no se prestará servicio.

Se ruega por tanto a todo el vecindario, se abstengan de sacar las basuras, para evitar que éstas, permanezcan en los portales o en la vía pública más tiempo del previsto.

Castellón, 24 de diciembre de 1980.

LA EMPRESA CONCESIONARIA

**MEDITERRANEO** es miembro de



**AUTOCONTROL DE LA PUBLICIDAD**

procura que todos los anuncios que publica sean veraces y éticos

Si, no obstante, los lectores opinan que algún anuncio se aparta de estas normas, les rogamos escriban directamente a Autocontrol de la Publicidad, Avda. de Burgos, 14-Torre III-2º B Madrid - 16"



**Equipamos su cocina "pensando" hasta el último detalle.**

Y PAGA EN 3 ANOS sin letras ni frías

Porque somos especialistas en equipamiento de cocinas, con todo un equipo de profesionales (carpinteros, electricistas, albañiles, etc.) que con su experiencia y nuestro sistema de muebles modulares de cocina, adaptables a cualquier medida, harán posible que su cocina esté lista en una semana, con electrodomésticos, fregaderos revestimientos cerámicos y todos aquellos detalles que convertirán a su cocina en una obra bien hecha.

información y presupuestos:

**aplina s.a.**

EQUIPAMIENTOS DE COCINA  
POLIG. IND. EL MIJARES  
(junto aguas potables)  
t. 56 07 88 - 22 55 50 ALMAZORA

**Mediterráneo**

AÑO XLIII N.º 13.176

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres:  
Avda. del Mar, 29  
Teléfonos 22 00 56 y 22 00 60

Director:  
**LUIS HERRERO**

Redactor Jefe:  
**FRANCISCO PASCUAL MAS**

Administrador General:  
**MANUEL GONZALEZ CEBRIAN**

Depósito Legal CS-6-1953

Oficina de Justificación de la Publicidad



**LE CONVIENE SER SUSCRIPTOR DE Mediterráneo**

y lo recibirá cómodamente en su domicilio

**Rellene este boletín y remítalo a: AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29**

NOMBRE .....

APELLIDOS .....

DOMICILIO .....

POBLACION ..... PROV. ....

**FORMA DE PAGO (\*) (ANTICIPADO) CAPITAL**

RECIBO A DOMICILIO MENSUAL 650 Ptas. PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

TRIMESTRALMENTE ..... 1.950 Ptas.

SEMESTRALMENTE ..... 3.900 Ptas.

ANUALMENTE ..... 7.800 Ptas.

FECHA ..... FIRMA .....

(\*) Señale lo que más le interese.

## COLOCACIONES

- Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.
- (2465) ASUNTO NUEVO (ESPAÑA) ganará en casa más de 3.000 ptas. diarias. Escribir apartado 1.209 San Sebastián.
  - (2620) JOVEN SE OFRECE para trabajos oficina, mecanografía, taquigrafía, contabilidad. Razón: Tel. 21 16 31.
  - (2879) NECESITO MUCHACHA servicio durante el día, en Grao. Meba, Enmedio 35.

**SUPLEMENTOS EXTRAORDINARIOS**

Durante el presente mes de diciembre, MEDITERRANEO publicará los siguientes números extraordinarios:

**Día 28 CICLISMO**

**Día 31 FIN DE AÑO**

Para sus anuncios en estos extraordinarios, pueden dirigirse a cualquier Agencia, o a nuestro Departamento de Publicidad, teléfono 22 00 60.



**AGENDA DEL DIA**

**Miércoles, 24 diciembre**  
El Sol, en Castellón, sale a las 8'21 y se pone a las 17'48  
Luna en cuarto menguante el día 29

**SANTOS DEL DIA**

Ss. Gregorio, pb.; Luciano, Metrovio, Pablo, Cenobio, Teófilo; Druso, Eutimio, mrs.; Delifin, Castorino; Bonifacio, obs.; Társula (=Tarsila), Irmina, vgs.; Adela, de Tréviris, abadesa, Annón, cfr.

**SANTOS DE MAÑANA**

La Natividad de Ntro. Sr. Jesucristo, Ntra. Sra. de Belén. Ss. Susana, Anastasia, Noelia, Eugenia, Felipe, Claudia, Sergio, Abdón, Proto y Yocinto, mártires; Maetan, obispo.

**FUNERARIA «PELLICER Hnos.» Tel. 216825**  
Traslados España y Extranjero • C/. Alloza, 111 • CASTELLON DE LA PLANA

**FARMACIAS DE GUARDIA**

DIEMBRE, 24

24 HORAS  
GILBERT, Av. Tombato-  
sals, 48.  
ARAGONES, Cataluña, 33.  
(Junto Clínica Dr. Palomo).  
DE 8 TARDE A 10 NOCHE  
MARTINEZ, Bartolomé  
Reus, 50.

EN EL GRAO

RIPOLLES, Buenavista, 4.  
DIEMBRE, 25

DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE  
RODRIGO, Trinidad, 115.  
LATASA, Gobernador, 15.

DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA  
LATASA, Gobernador, 15.  
EN EL GRAO  
ALMELA, San Pedro, 35.

**CUPON PRO-CIEGOS**  
PREMIADO AYER  
0 5 5

MADERAS CLEMENTES S.A.  
Ctra. Onda, 101 - Tel: 52 08 00  
VILLARREAL  
N. VARRA, 1 - Tel. 21 59 45

**FUNERARIA «LA MAGDALENA» Teléf. 220197**

**PARADAS DE TAXIS**

	TELEFONO
AVDA. REY D. JAIME (CORREOS) ...	21 38 16
AVDA. REY D. JAIME (CLAVE) ...	21 39 00
AVDA. REY D. JAIME (TELEFONOS) ...	21 37 02
PLAZA SANTA CLARA ...	22 20 46
GRAO - AVDA. PUERTO ...	22 20 48
GENERAL SANJURJO ...	21 37 03
GENERAL ARANDA ...	22 20 56
ESTACION RENFE ...	21 38 14

SERVICIO NOCTURNO DE GUARDIA ... 21 38 14

Para familias numerosas  
ofrecemos  
prácticas soluciones  
con muebles modulares



Mas de 90 muebles modulares  
adaptables a todos los espacios..



...y el considerable ahorro de  
comprar en fabrica

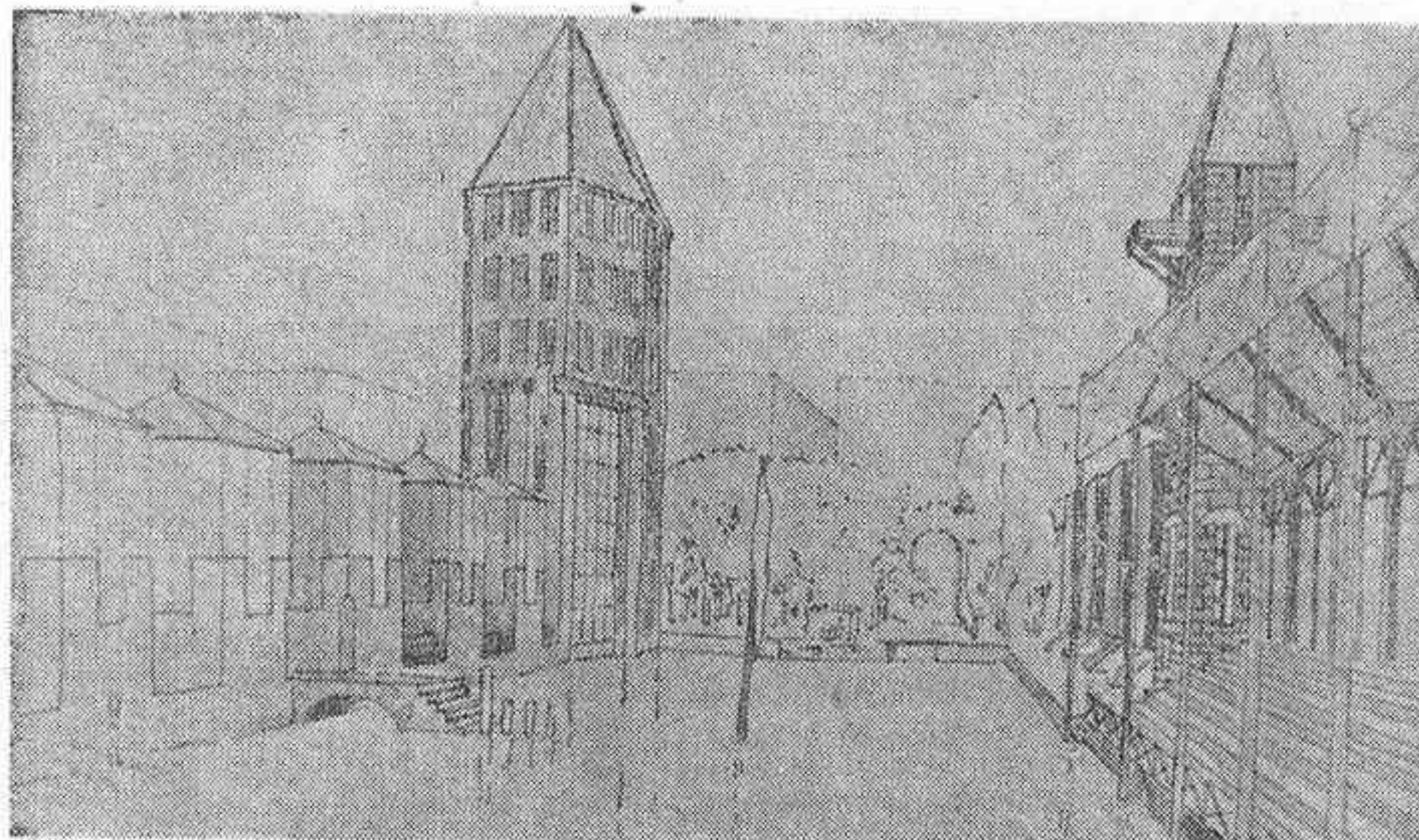


Muebles del futuro, hoy  
Abierto de LUNES a VIERNES

Se invertirán 800 millones

**LA ANTIGUA BENEFICENCIA SERA CENTRO CULTURAL**

El anteproyecto, presentado en la Diputación. — Contará con Museo, Conservatorio de Música, Escuela de Bellas Artes, sala de conciertos, arqueología, restauración y Casa de la Provincia



Diseño de la zona interior del Centro Cultural, con el estanque

Cerca de ochocientos millones de pesetas costará la construcción del Centro Cultural de la Provincia que, promovido por la Diputación, se proyecta ubicar en el solar de la antigua Casa de Beneficencia, aprovechando las partes más nobles del viejo edificio que se mantendrán en pie. El anteproyecto de la obra fue presentado ayer a los medios informativos castellonenses, por el presidente de la corporación.

La idea de transformar la Casa de Beneficencia, convertida más tarde y hasta fecha reciente en Colegio de la Diputación, Joaquín Farnós, el presidente del Cole-

toproyecto presentado ayer a los medios de difusión locales, en un acto al que asistieron el presidente de la Diputación, Joaquín Farnós; el presidente del Cole-

chas calles por un muro con perforación, se ha diseñado un estanque y jardín, configurando un lugar que, sin llegar a constituir zona pública, tendrá posibilidades de utilización como recinto cultural abierto al aire libre. Debajo del estanque se proyecta instalar el Museo de Bellas Artes, formado por dos sótanos en atilillo, que recibirá iluminación central a través de claraboyas que emergerán de la lámina de agua. La membrana de agua funcionará como aislante térmico-acústico del Museo.

Dentro del conjunto que representa el solar de la antigua Beneficencia el edificio del Conservatorio de Música constará de tres plantas, con una superficie total a construir de 3.000 metros cuadrados. La misma altura y superficie se dará a la Escuela de Bellas Artes.

El auditorio y sala de conferencias, que ocupará una superficie de 2.000 metros cuadrados, estará localizado en el área de unión entre la Escuela de Bellas Artes, el Conservatorio y la plaza pública, participando forma y funcionalmente de todo el conjunto. El «hall» de esta sala será el propio claustro cubierto.

**Torre de diez pisos**

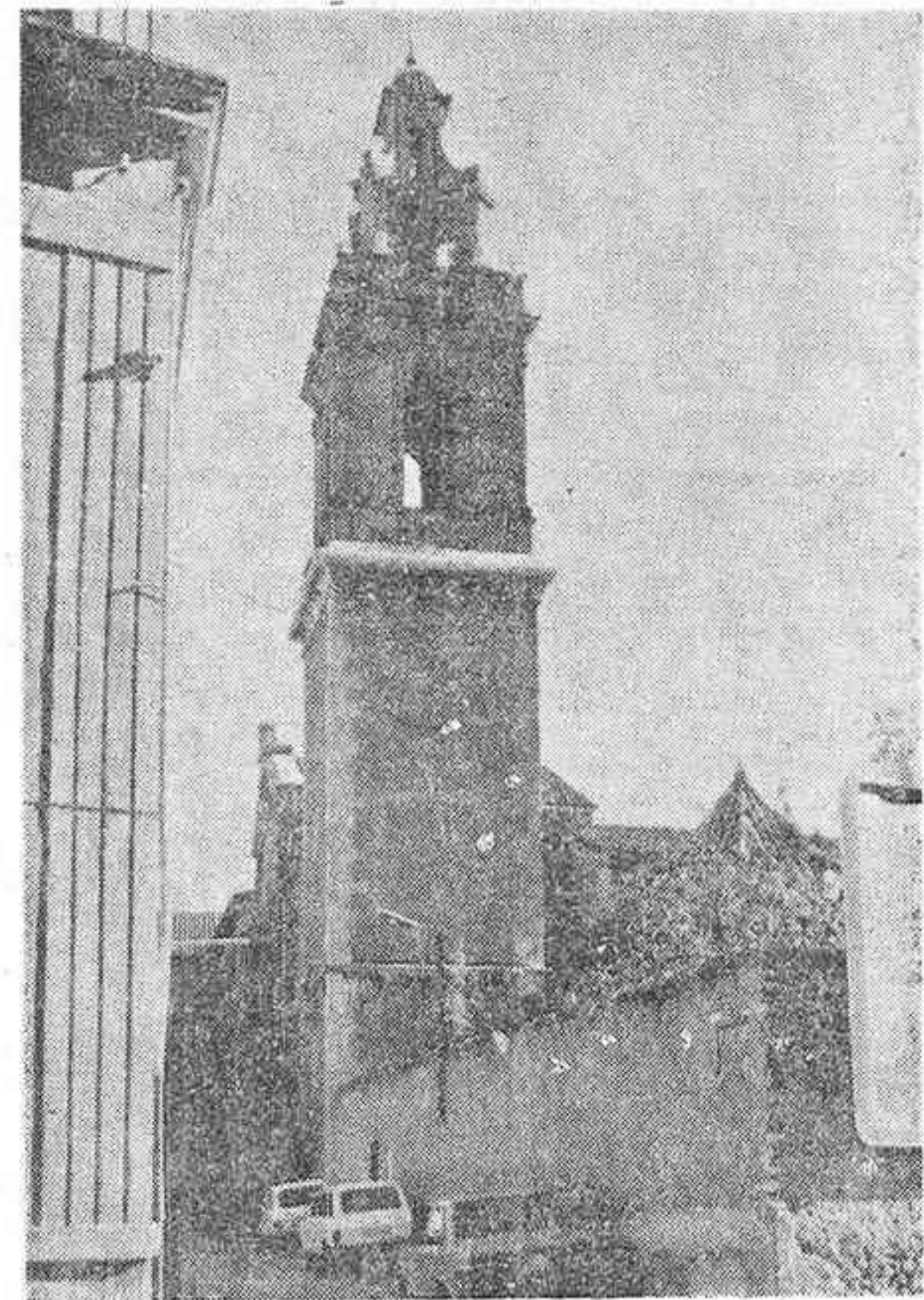
El Centro Cultural contará con un edificio de los que reciben la calificación de «singulares». En este caso la singularidad parece que va a residir en la altura del mismo, ya que se trata de una torre de diez pisos localizada en el vértice de las calles Prim y Marqués de la Ensenada, emergiendo del estanque. Esta torre albergará los servicios correspondientes a lo que se denominará «Casa de la Provincia», con funcionamiento independiente del resto de Centro Cultural. Contará con una planta de servicios, otra para restaurante-cafetería y el resto van a ser habitaciones de la residencia. En la Casa de la Provincia, podrán albergarse estudiantes y en general personas de los distintos comarcas castellonenses que en función de estudios, cursillos, etc., tengan necesidad de residir en Castellón.

Para cubrir las necesidades de estacionamiento que va a generar la puesta en marcha de los distintos dependencias del Centro Cultural de la Provincia, en el anteproyecto se incluye un amplio aparcamiento subterráneo, puesto que hay que tener en cuenta que en toda la zona de las plazas Fadrell y Borrull resulta difícil aparcar.

Cerca de 800 millones

El presupuesto actual del conjunto del proyecto asciende a 798 millones de pesetas. Ello no significa que esa importante cifra tenga que invertirse de inmediato y en una sola vez. Por el contrario, la construcción del Centro Cultural de la Provincia se proyecta en varias fases, de acuerdo con un programa de prioridades y con las posibilidades de inversión.

Los gastos más importantes corresponden a la rehabilitación de la zona del claustro, con 40 millones de pesetas; garaje y almacenes, 64.800.000 pesetas; auditorio, 80 millones; Conservatorio de Música y Escuela de Bellas Artes, 150 millones; Museo Provincial, 150 millones; Casa de



Torre de la iglesia de San Vicente, que forma parte del conjunto de la antigua Casa Beneficencia

toma de posesión de la Corporación actual, tras un estudio de las necesidades de tipo cultural que tiene la provincia. Como consecuencia de las primeras reuniones de la comisión constituida al efecto tras la toma de decisión política que realizó la Corporación se determinaron una serie de instalaciones que resultaba conveniente establecer en el fu-

gio de Arquitectos, Francisco Segarra, y uno de los arquitectos del equipo que ha confeccionado la documentación técnica presentada, Francisco Grandes. Según puso de relieve el arquitecto señor Grande, el anteproyecto del Centro Cultural de la Provincia parte de la base de aprovechar una parte de la Casa de Beneficencia —sobre toda

**LA DIPUTACION BUSCARA FINANCIACION ESPECIAL PARA NO DESTINAR FONDOS DEL PRESUPUESTO ORDINARIO**

El acceso al Centro proyectado se efectuará desde la Plaza Borrull, a través de una calle a construir, que ya aparece trazada en el Plan General de Ordenación Urbana de Castellón. El viejo claustro, que necesita ser restaurado, albergará las oficinas y servicios generales del centro. Se propone cubrirlo todo él con una cúpula transparente para que funcione como «hall» del auditorio. En el espacio abierto situado entre las calles Prim y Marqués de la Ensenada, pero a la vez cerrado a di-

**Dependencias y servicios**

En base al programa de necesidades se ha configurado el an-

POR SUS INTERVENCIONES PARLAMENTARIAS

**Lamo de Espinosa, popular de «Pueblo-80»**



Jaime Lamo de Espinosa ha sido elegido «Ministro Popular en el Parlamento» por el diario «Pueblo» de Madrid.

En su edición de ayer «Pueblo» publicó la lista de sus «Populares 80», en la que el titular de la cartera de Agricultura y diputado de UCD por esta provincia, Lamo de Espinosa, ocupa la parcela reservada al ministro más popular por sus intervenciones ante las Cortes.

En la lista de referencia figura S.M. la Reina doña Sofía como «Figura Nacional» y el polaco Lech Walesa en el campo internacional, entre otras destacadas personalidades de la administración, la política, las artes, deportes, toros, periodismo, etc.

La ponderación y capacidad de síntesis de que ha hecho gala en sus intervenciones en el Parlamento, para defender leyes emanadas de su ministerio, son razones que «Pueblo» ha tenido en cuenta a la hora de distinguir la actividad parlamentaria de Lamo de Espinosa.

En 7.448.697 pesetas

**ADJUDICADA LA RESTAURACION DEL CASTILLO DE PENISCOLA**

Por la cantidad de 7.448.697 pesetas la Diputación Provincial ha adjudicado provisionalmente las obras de restauración del castillo del Papa Luna, de Peñíscola. El presupuesto de licitación estaba fijado en 8.331.032 pesetas.

Al concurso subasta convocado por la Diputación presentaron sus proposiciones cuatro empresas: Arise, Construcciones Domínguez, Construcciones Bataña y Cleop.

La adjudicación provisional ha sido realizada a la empresa Arise, con una baja de cerca de 900.000 pesetas.

**CAMBRA**  
COMPRA-VENTA DE MUEBLES Y OBJETOS USADOS, ANTIGUOS O MODERNOS  
¡LLAMENOS O VISITENOS!  
Fola, 43 Tel. 23 79 97 CASTELLON

**ATENCION AL «PARAISO»**  
TRAE OTRA ESPECIALIDAD A CASTELLON  
Una gran variedad de exquisitos CREPES PASE FELICES NAVIDADES...  
...CON LOS CREPES AL CHAMPAGNE  
**ZUMOS - PARAISO - CREPES**  
Calle Mayor, 82 (Complejo San Agustín) CASTELLON



# CASTELLON

## NAVIDAD

Una voz suena en mil idiomas en toda la redondez de la tierra: «Felices Pascuas», «Feliz Navidad», «Bons Nadals». Es un acontecimiento que viene acompañado de campanas, zambombas y guitarras; de estrellas nocturnas y luceros de la mañana; de calores, lluvias y nieves. Es la Navidad del Señor en el Portal de Belén, con ofrendas de pastores y dones de reyes. Alegrémonos.

La música popular se desbordó para cantar al Niño-Dios, al Verbo que se hizo hombre y acampó entre nosotros, tomando carne de los purísimos entrañas de Santa María Virgen, por obra del Espíritu Santo. Y esa música popular cantó a la sonrisa del Niño y a sus pañales; a la Virgen Madre y a San José; al portal y a las campanas de Belén; al pesebre y a la mula y al buey. Ningún detalle se le escapó a la inspiración poética del pueblo cristiano.

«Fum, fum, fum: A vint-i-cinc de decembre, ha nascut un minyonet ros i blanquet, Fill de la Verge Maria», y a renglón seguido oímos voces que rematan diciendo: «La Virgen lava pañales y los tiende en el ropero, y los pajaritos cantan y el agua pasa corriendo. Brincan y bailan los peces en el río, brincan y bailan de ver a Dios nacido».

La Iglesia, ante este glorioso acontecimiento de nuestra Redención, porque el Señor se hizo hombre para salvarnos, ha multiplicado los cultos en este día luminoso, enriqueciéndolo con una misa vespertina, con la de medianoche, la de la Aurora y la del Día. Cuatro misas para festejar la llegada del Mesías. En medio de su gozo exclama la Liturgia: «Alegrémonos todos en el Señor, porque nuestro Salvador ha nacido en el mundo. Hoy, desde el Cielo, ha descendido la paz sobre nosotros».

«La Paz. Mágica palabra que todos anuncian y prometen, y que se nos escapa de las manos, como uno de esos peces que se brincan en el río». Y se nos escapa porque la PAZ viene del Cielo, por boca de los Angeles que cantan: «Gloria a Dios en el cielo y paz a los hombres que ama el Señor».

Si el hombre niega la gloria de Dios, la paz se escurrirá sin dejar rastro. Por eso comprobamos que, a pesar de los propósitos de los hombres prometedores o ansiosos de paz, todos se arman hasta los dientes, por sí acaso.

Sin la gloria debida a Dios, se esfumará la paz deseada por el hombre. Podríamos también cantar, aunque en otro sentido, el «fum, fum, fums».

Dando todos gloria a Dios, entramos todos en los dominios de la paz, porque «hoy —dice Isaías Profeta, IX; 2-6— brillará una luz sobre nosotros, porque nos ha nacido en el Señor, y tiene por nombre: Dios, Admirable, Príncipe de la paz, Padre del tiempo futuro». Y su reino no tendrá fin.

¡Bons Nadals!

EL PRIOR DE LLEDO

## ACTIVIDAD OFICIAL

### Comisión de Gobierno

# Gas natural para la industria de Onda y Bechí

## Ayudas a la ganadería extensiva y zonas de montaña

Efectuadas las revisiones pertinentes ha entrado en servicio la red de gas natural para las industrias de Bechí y Onda, informó el delegado de Industria en la reunión de la Comisión Provincial de Gobierno.

Uno de los temas más importantes de los tratados por la Comisión fue el estudio propuesto de creación de una nueva comarca de acción especial en la zona de Lucena, que elaborado por el gabinete socio-económico de la Delegación de Trabajo fue presentado por el titular del departamento en la provincia.

La comarca abarcará los pueblos de Villahermosa del Río, Cortes de Arenoso, Zucaina, Castillo de Villamalefa, Ludiente, Lucena del Cid, Figueroles, Costur, Useras, Villafamés, Borriol, Puebla Tornesa, Benlloch y Vall d'Alba.

El delegado de Cultura dio cuenta a la Comisión de los trabajos de preparación de una muestra que, con el nombre de Arte-3, recogerá las inquietudes artísticas y culturales del sector de la tercera edad, abarcando tres secciones: alfarería y ce-

rámica, artes plásticas y artesanía popular.

### Accidentes de circulación

Sobre accidentes de tráfico ocurridos durante el mes de noviembre informó el delegado de Obras Públicas. En la red estatal fueron 56, con 2 muertos y 48 heridos. En la autopista 12, con 1 muerto y 18 heridos. Todas las cifras son sensiblemente inferiores a las del pasado año por las mismas fechas. También informó de la puesta en servicio de los variantes de Segorbe y el Ragudo, en la carretera Nacional 234, significando la mejora que ello representa para la circulación.

El delegado de Agricultura informó a su vez sobre las ayudas a la ganadería extensiva; han sido elevadas a los servicios centrales del Ministerio 1.797 expedientes, cuyas subvenciones importan 33.961.000 pesetas.

### Inversiones en Obras Públicas

En el capítulo de obras, proyectos y servicios, se informó favorablemente el proyecto de paso superior al ferrocarril en

gradadora, de unas instituciones firmes y fuertes; acción en pro de una España unida.

Se acerca un año de 1981 desastroso, en todos los órdenes. Urge una decisión política de desbloquear un sistema en el cual van a votar el divorcio unos diputados que no lo desean ni fueran elegidos para ello; en el cual se van a seguir dando pallos de ciego en las autonomías, sin saber de verdad a dónde se quiere llegar; en el que nos seguiremos quedando más solos y menos respetados en un mundo internacional que nos toma cada vez menos en serio.

Sólo podrán resolverse las cosas por la decisión del pueblo español, que sin esperar milagros ni quinielas políticas, ni esperar que las cosas se deterioren más, integre un gran movimiento de opinión, que nos saque del pozo, por vías democráticas, estableciendo bases duraderas para el porvenir. Vamos a España dotada de una democracia fuerte, apoyada en su mayoría natural; en cuya reconstrucción ha de ser el Reino de Valencia pieza fundamental. Todas sus tradiciones, deben mantenerse sin ingerencias extrañas, de modo que la autonomía valenciana, institucionalice un regionalismo para ofrendar nuevas glorias a España.

## CULTOS-CULTOS-CULTOS

★ SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

★ SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 6 y 9 de la mañana y a las 8 de la tarde.

Mañana, misas a las 10 y 12.  
★ SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 8'30 de la mañana y 7'30 de la tarde.

★ SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 8, 9, 9'30 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 8'30 y 7'30.

Mañana, misas a las 8'30, 9'30, 10'30, 11'30 y 12'30. Tarde, misas a las 6'30 y 7'30.

★ NUESTRA SRA. DEL CARMEN. — Hoy, misa a las 7'30 de la mañana y 7'30 tarde.

Mañana, misas a las 7'30, 9'30 y 12'30 de la mañana y 6 tarde.

★ SANTO TOMAS DE VILLANUEVA. — Hoy, misas a las 9'30 de la mañana y 7 de la tarde.

Mañana, misas a las 9'30 y 7

de la tarde.

★ SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misa a las 7 de la tarde.

Mañana, misas a las 9'30 y 11'30 de la mañana y 6 de la tarde.

★ SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misa a las 11 de la mañana y 7 de la tarde.

★ SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 9'30 de la mañana y 8 de la tarde.

★ SANTUARIO DE LIDON. — Hoy, Rosario a las 16'45, a las 17, Sabatina, y a las 17'15, misa,

cales habilitados al efecto, la obligación para celebrar bailes en tales locales, de cumplir con lo dispuesto en los arts. 55 y 56 del vigente Reglamento de Espectáculos Públicos de 3 de mayo de 1935.

En su consecuencia, todos aquellos interesados en celebrar bailes durante las próximas fiestas navideñas en los locales del tipo anteriormente citados, deberán solicitar su autorización del Gobierno Civil, con setenta y dos horas de antelación como mínimo, acompañando a la solicitud certificado expedido por técnico competente, y visado por el Colegio correspondiente, acreditativo de que el local reúne las debidas condiciones de seguridad e higiene para poder celebrar los bailes solicitados, expresando el aforo del mismo.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento.

### CIRCULAR SOBRE BAILES

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

En el capítulo de viviendas el Patronato aprobó la concesión de cuatro millones y medio de pesetas para dos vecinos de Adzaneta, uno de Alcora, uno de Almenara, uno de Azuñar, dos de Bechí, uno de Espadilla, uno de Gabillo, uno de Rosell y uno de Villafranca del Cid.

## TRIBUNA LIBRE

# CONSTRUIR EL PAIS VALENCIANO

Hace pocos días con ocasión de un rumor que recogía la prensa, sin duda lanzado por UCD para conocer la reacción que produciría en el País Valenciano una Autonomía otorgada por el Gobierno, pasando por encima de los partidos valencianos, salió a luz una polémica el papel de las Diputaciones Provinciales en la Autonomía, que el presidente de UCD señor Abril, trataba de utilizar como arma arrojadiza contra los socialistas.

Dejando de lado la reacción que una autonomía otorgada produciría en los socialistas, cuya respuesta —el rechazo total— ya se puso de manifiesto inmediatamente, creo conveniente aclarar cuál es el papel que el Partido Socialista pretende para las Diputaciones Provinciales, no sin antes decir que discutir éste, junto con otros muchos temas era para lo que los socialistas sosteníamos que había que reunir el Plenario de Parlamentarios; para que nadie escondiera sus posiciones en la oscuridad de la negociación secreta; para que nadie pueda creer que los socialistas no se atreven a hablar claro.

Pretendía UCD aparecer como la fuerza política que defiende las peculiaridades provinciales, identificando miméticamente provincias y diputaciones, y todo ello para utilizarlo como arma contra los socialistas que irían contra éstas.

Este planteamiento, visto así, podría efectivamente tener parte de razón, porque no cabe duda de que a pesar de su corta existencia, la provincia ha adquirido un cierto arraigo. Sin embargo, ¿diría lo mismo UCD si el sistema de elección de las Diputaciones Provinciales estuviese menos escorado a la derecha? Porque a través del sistema que UCD inventó, prácticamente sin ningún precedente en el mundo de aplicar el método d'Hont al número de concejales por partido judicial y no al número de votos obtenidos por cada partido político y con la sobrerrepresentación de los pequeños municipios, UCD consiguió un número de diputaciones —en el País Valenciano la de Alicante— que no hubiera conseguido con un sistema más proporcional.

El partido Socialista quiere respetar las peculiaridades de todo el mundo. Pero que nadie piense que se puede utilizar esto para boicotear la construcción del País Valenciano como comunidad autónoma. Porque, eso sería lo que quedaría si aceptáramos las propuestas de UCD: tres super diputaciones que recibirían la ejecución de gran parte de las competencias a transferir a la comunidad autónoma, con un órgano coor-

dinador formado por los presidentes de las Diputaciones y el de la comunidad autónoma. Teniendo las diputaciones además unas competencias que UCD llama «propias», eso significa en la práctica que las diputaciones conservan la facultad para hacer lo que quieren por encima del interés general del País Valenciano. Este es un modelo muy respetable a defender, tanto como cualquier otro, pero que a eso no le llamen autonomía. A eso que no le llamen posiciones negociadoras y programáticas. Eso ya está inventado hace muchos años y no cabe dentro de la definición de Estado de las Autonomías que el Gobierno dice defender. Al menos, los socialistas no lo queremos para el País Valenciano. Y no lo queremos porque eso es volver atrás con respecto al Real Decreto de Preautonomía para el País Valenciano, donde el Consejo podía «integrar y coordinar» las competencias de las Diputaciones del País Valenciano. No lo queremos, esta vez no nos compararemos con los catalanes para que no se nos acuse de que queremos hacer desaparecer las diputaciones, porque de nuevo los valencianos hemos de sentirnos discriminados por un Gobierno que da a Galicia la facultad de ordenar la actividad de las Diputaciones Provinciales de Galicia en cuanto afecte directamente al interés general de la comunidad autónoma, y a esos efectos, se unirán los presupuestos que aquellos elaboren y aprueben al de la Junta de Galicia, y a los valencianos nos niegan esa posibilidad.

Señor presidente de UCD de País Valenciano, los socialistas respetamos todas las opiniones, aunque no estemos de acuerdo, y especialmente valoramos la firmeza de mantener las posiciones, pero para poder hacerlo en el País Valenciano, el Gobierno hubiera debido tener una política más coherente con las autonomías.

JUAN LERMA BLASCO  
(Secretario General del PSPV-PSOE)

El partido Socialista quiere respetar las peculiaridades de todo el mundo. Pero que nadie piense que se puede utilizar esto para boicotear la construcción del País Valenciano como comunidad autónoma. Porque, eso sería lo que quedaría si aceptáramos las propuestas de UCD: tres super diputaciones que recibirían la ejecución de gran parte de las competencias a transferir a la comunidad autónoma, con un órgano coor-

ENMEDIO, 23 TEL. 21 49 89 CASTELLON

## ACTIVIDADES POLITICAS

### Reunión comarcal de UCD en Segorbe

Se celebró en Segorbe sesión de la Ejecutiva Comarcal de Unión de Centro Democrático. En el transcurso de la citada reunión de trabajo se conocieron informes del secretario provincial, Manuel Tarancon, sobre política autonómica, última sesión del Comité Ejecutivo Regional, y movimiento asociativo de municipios españoles, y José Prieto en su calidad de miembro de la Comisión Mixta Diputación Provincial-Radio Televisión Española, sobre el convenio suscrito entre ambos organismos.

### Comunicado de A. P.

Alianza Popular de Castellón nos remite el siguiente comunicado que firma Enrique Casado: Bajo la presidencia de José Tovar Vicente, ha celebrado reunión extraordinaria, el Comité Ejecutivo Provincial de Alianza Popular del Reino de Valencia.

### El PSPV (PSOE) se reunió en Torreblanca

Se reunió en Torreblanca la Ejecutiva Comarcal PSPV-PSOE de la Plana Alta. Se hizo un repaso general a los últimos acontecimientos políticos, sociales, culturales y económicos de nuestra provincia. Según el secretario general, Juan Mata, «el balance del año ha sido muy positivo para el PSPV (PSOE), resaltando que en el caso autonómico el PSPV-PSOE es el partido que más claro lo tiene. Tanto la coherencia de su anteproyecto de Estatuto de Autonomía como su predisposición a la negociación con otras fuerzas políticas para sacar del estancamiento en que se encuentra la del País Valenciano, le hacen el partido más responsable y popular de todo el espectro político actual». Y dijo, «el estancamiento irá por largo si el partido del Gobierno sigue sin reconocer la vo-

### Los pacientes del Termalismo

la tiene repercusiones favorables en el estado del paciente; no pierde por completo el contacto con el ambiente familiar. Al aparecer los problemas entre el Centro de Termalismo y el Insalud, la dirección del establecimiento elevó consulta al Insalud sobre la actitud a seguir en las fiestas navideñas. Aunque, según nuestros noticios el Termalismo no ha recibido respuesta oficial a su consulta, el director del centro, doctor Joaquín Fornós, ha decidido personalmente conceder los permisos de salida, de acuerdo con las conversaciones mantenidas con el director provincial del Insalud.

### PASARAN LA NOCHEBUENA EN CASA

Los pacientes del Centro de Termalismo que estén en condiciones médicas de abandonar el establecimiento pasarán en sus domicilios particulares las fiestas de Nochebuena y Navidad. El hecho no tendría mayor trascendencia si no hubiera estado precedido del contencioso surgido entre el Termalismo y el Insalud, a causa precisamente de las discrepancias en la facturación de camas que no se ocupaban los fines de semana.

El Termalismo considera que se trata de una práctica común en centros sanitarios de sus características y que las periódicas salidas de los enfermos con permiso médico y sin causar ba-

### Los pacientes del Termalismo

los pacientes del Centro de Termalismo que estén en condiciones médicas de abandonar el establecimiento pasarán en sus domicilios particulares las fiestas de Nochebuena y Navidad. El hecho no tendría mayor trascendencia si no hubiera estado precedido del contencioso surgido entre el Termalismo y el Insalud, a causa precisamente de las discrepancias en la facturación de camas que no se ocupaban los fines de semana.

El Termalismo considera que se trata de una práctica común en centros sanitarios de sus características y que las periódicas salidas de los enfermos con permiso médico y sin causar ba-

**Cámaras Nikon**  
para el aficionado más exigente  
**OPTICA CHIVA**  
Enmedio, 25 • CASTELLON

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE  
**D. JOAQUIN RUL CATALAN**  
(Funcionario del Excmo. Ayuntamiento de Castellón)  
QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 63 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD  
— R. I. P. —  
Sus desconsolados: Esposa, Nieves Gargallo; hijos, Joaquín y Jesús; hermana, Carmen; primos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las Exequias Fúnebres que se celebrarán HOY a las CUATRO TREINTA de la tarde en la Capilla del Hospital Provincial, por cuya asistencia la familia les quedarán eternamente agradecidos.  
Castellón, 24 de diciembre 1980  
(No se invita particularmente)

---

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE  
**Doña Dolores Moliner Marco**  
Maestra Nacional Jubilada  
QUE FALLECIO EN TALES, EL DIA 30 DE NOVIEMBRE PASADO, A LOS 89 AÑOS DE EDAD HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE S. S.  
**R. I. P.**  
La familia, agradecerá la asistencia a la Misa que se celebrará el próximo sábado día 27, a las SIETE de la tarde en la Parroquia de La Asunción de Vall de Uxó.  
Vall de Uxó, 24 de diciembre de 1980  
(No se invita particularmente)



SUCESOS = SUCESOS = SUCESOS = SUCESOS = SUCESOS

RESULTO MUERTO

NUEVE PUÑALADAS A UN HOMBRE EN VILLARREAL

- Por diferencias sobre una herencia
• Se reactivó el incendio forestal de Ludiente

Un hombre resultó muerto al recibir una puñalada cuando salía de su domicilio, en Villarreal, agresión que llevó a cabo un tío suyo, por diferencias entre los dos a causa de una herencia...

AGRESION Y MUERTE

Pascual Canós Juan, de 55 años, casado, natural de Valencia y vecino de Villarreal, resultó muerto a causa de las lesiones sufridas por arma blanca a la puerta de su domicilio, ayer a las nueve de la mañana.

El presunto autor de la agresión, tío del interfecto, se presentó poco después ante la Policía dando cuenta de lo ocurrido.

POSIBLES CAUSAS

Desde hace algún tiempo José Canós Amorós, de 65 años -autor de la agresión y tío de la víctima-, venía manteniendo una discusión con su sobrino Pascual Canós Juan, a causa de una herencia que debían repartir entre ambos...

NINGUNA FACILIDAD

Puesto al habla con la Notaría de Villarreal, se nos negó toda información respecto a la diferencia existente entre tío y sobrino, sobre la herencia, aduciendo que forma parte del secreto de la Notaría...

APUÑALADO EN LA PUERTA DE SU CASA

Según hemos podido saber,

José Canós Amorós, que cuenta en Villarreal con innumerables amistades debido a que explota una industria-taller de reparación de motocicletas...

El accidente se produjo en el km. 393 de la autopista A-7 en el término municipal de Torreblanca, al salir de la calzada el turismo matrícula B-1611-DM conducido por Ramón Aznar Martí...

CHOQUE DE DOS CAMIONES

El conductor de un camión resultó lesionado en choque con otro camión.

El accidente ocurrió en el km. 353 de la autopista A-7 en el término municipal de Vinaroz, al chocar el camión matrícula V-5973-AC conducido por Alfonso Rivera Barberá...

A causa del choque resultó lesionado el conductor de este último camión.

SALIDA DE LA CALZADA Y VUELCO

Gonzalo Luis Rasines Soto, de 37 años, vecino de Tarragona, resultó lesionado de consideración en accidente de tráfico ocurrido en el km. 367 de la autopista A-7...

OTRO QUE SE SALE DE LA CALZADA

El ocupante de un turismo resultó con heridas de importancia en un accidente de circulación ocurrido en el km. 78 de la carretera nacional Valencia-Barcelona...

En el citado punto el turismo matrícula CS-8141-D conducido por Julián del Barrio de la Fuente...

El herido, acompañante del conductor, es, Manuel Giménez Cisneros, de 23 años, vecino de Castellón.

SE REACTIVO EL INCENDIO FORESTAL DE LUDIENDE

Sesenta y ocho horas duró el incendio forestal ocurrido en los términos municipales de Ludiente, Zucaina, Arañuel y Cirat...

El fuego pudo ser dominado por completo, gracias a la colaboración de los vecinos de las poblaciones citadas...

No obstante, y por causas que no han podido ser determinadas, se volvió a activar en las últimas horas de la tarde de ayer en el término municipal de Arañuel...

En estos trabajos, además de los vecinos ya citados, están tomando parte fuerzas de la Guardia Civil y personal de ICONA.

INCENDIO EN ADZANETA

Por otra parte también se declaró un incendio forestal en el término municipal de Adzaneta, en la partida denominada «Monte Mangranars»...

CUATRO INCENDIOS EN LAS ULTIMAS HORAS

Ya finalmente dejamos constancia de los cuatro incendios forestales que se han originado en las últimas horas en distintos puntos de la provincia...



La flecha indica el punto donde cayó fulminado por los mortales golpes de arma blanca Pascual Canós Juan, frente a su domicilio en la calle Avador Franco, de Villarreal

los vecinos, Guardia Civil y personal de ICONA.

—El primero fue en Adzaneta, en la partida «Bovalar», en el que arrieron unos 30 hectáreas de pinos y matorral...

—El segundo fue en Segorbe, en la partida «El gabacho», donde fueron pasto de las llamas unas setenta hectáreas...

—El tercero afectó a los términos municipales de Tirlig y Cuevas de Vinromá...

(Foto: HEREDIO)

Exportación de cítricos

Respuesta favorable de los mercados

En el campo, precios estables

El Servicio de Defensa contra Plagas e Inspección Fitopatológica de la Delegación Provincial del Ministerio de Agricultura informa que durante la semana del 8 al 14 de diciembre de 1980 la exportación de cítricos ha sido:

Table with columns: Variedad, Total Semanal, Acum. al 14-12-80, Campaña 79-80 Acum. al 16-12-79. Rows include Satsuma, Clementina, etc.

Table with columns: Variedad, Total Semanal, Acum. al 14-12-80, Campaña 79-80 Acum. al 16-12-79. Rows include Satsuma, Clementina, etc.

Comentario semanal

Se aprecia un descenso de las exportaciones con relación a la semana anterior en cifras absolutas, pero hay que tener en cuenta la existencia de un día festivo...

desde el inicio de la campaña presenta un déficit de unas 66.000 Tm. lo que representa un 8,8 por ciento aproximadamente.

Los mercados exteriores respondieron favorablemente de forma generalizada, principalmente los alemanes, que además acusaron un ligero aumento de la demanda motivada por el descenso de las temperaturas...

La situación en el campo sigue denotando una demanda lenta, aunque en las zonas en que se van aclarando los efectos de las bajas temperaturas pasadas se acusa un ligero aumento de la demanda.

Cruz Roja

AYUDA A LOS DAMNIFICADOS EN LOS TERREMOTOS DE ITALIA

Con el fin de ayudar a los damnificados de los terremotos habidos en el Sur de Italia últimamente, Cruz Roja Española ha iniciado una campaña de carácter nacional...

Todo aquél interesado en esta ayuda, si es metálico podrá hacerlo ingresando sus donativos en las cuentas corrientes que a dicho efecto se han abierto en los bancos siguientes...

Los donativos en especie se entregarán en el Servicio de Socorros y Emergencias de esta Asamblea Provincial, sito en el Camino San José, s/n.

Esta misma campaña y admisión de donativos se realizará en las Asambleas Locales de la Cruz Roja de Burriana, Morella, Vall de Uxó y Villarreal...

CLASES PARA ADULTOS

A partir del próximo 8 de enero se impartirán clases de adultos para obtención del título de graduado escolar en los Colegios Nacionales «Mártires del Magisterio»...

Las clases, que serán totalmente gratuitas, se impartirán de 7.30 de la tarde a 9 de la noche. En los citados centros informarán más ampliamente a las personas interesadas en seguir estos estudios.



FELIZ NAVIDAD



BON NADAL

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON

GREMIO LOCAL DE PANIFICACION DE CASTELLON - AVISO - SE PONE EN CONOCIMIENTO DEL PUBLICO EN GENERAL...

MICROSCOPIOS BAROMETROS PRISMATICOS ¡REGALOS PERFECTOS! OPTICA CHIVA Enmedio, 25 CASTELLON



# PROVINCIA

## POR LAS SALAS DE ARTE

CHRISTINE BOUCAUD EN EL ATENEO



El Ateneo de Castellón presenta por primera vez en España y después de su reciente exposición en la Galería «Escape Ecuréuil», de París, la obra pictórica de Christine Boucaud, cuya exposición fue inaugurada el pasado sábado en la Sala de exposiciones de la Delegación Provincial del Ministerio de Cultura, Avda. del Mar, 23-1.

Christine Boucaud parte de la naturaleza que le proporciona la estructura del cuadro y la base sobre la cual la pintora se expresa, siempre en la tarea que todo verdadero artista se plantea y que no es otra que la expresión de sus sentimientos, de sus emociones. Tras el análisis de esas estructuras, análisis que le permite la eliminación de lo superfluo y anecdótico, Christine Boucaud se lanza con sereno entusiasmo a la búsqueda del medio expresivo más directo y difícil, en fértil diálogo entre el mundo que la rodea y su propio mundo interior. Es de la lucha entre esos dos universos desde donde nos llegan sus obras, donde la naturaleza en-

marcada pierde la frialdad —la banalidad— de la estampa para convertirse en emocionado portavoz de ese mundo interior de Christine Boucaud transformado así en verdadero medio expresivo.

Son obras realizadas casi todas ellas con espátula, muy trabajadas a pesar de su aparente espontaneidad, lo que le permite darle una estructura recia que completa con una gama de colores fuertes, no estridentes, en los que los grises —los grises no son únicamente grises a partir del blanco y negro— ponen orden y le dan unidad cromática a todas sus obras entre las que especialmente estimamos las últimas realizadas, donde el equilibrio entre estructuras y color es más evidente y donde ha profundizado aún más en el análisis que le ha permitido así una recreación de la naturaleza a partir de sus propias emociones, convirtiéndose pues el mundo del cuadro en mundo poético, en mundo de creación, en verdadera obra de arte. — L. P.

## PINTORES CASTELLONENSES EN SKYROS



Una nueva Galería de Arte acaba de abrir sus puertas al público. Su nombre es Skyros, y está ubicada en los bajos de la calle Mayor número 18.

Para su inauguración logró, la dirección de la misma una oportuna selección de medio centenar de obras, de las que son autores 24 pintores castellanenses.

En el conjunto espléndido hay gran variedad de formatos, temas, técnicas y tendencias. Por todo ello, y también por la calidad que avalan las obras expuestas, la visita a la nueva Galería de Arte entraña gran interés.

Acuarelas, óleos, dibujos y técnicas mixtas se alternan en sus muros ofreciéndonos una impronta de luz y color que es la nota dominante de los temas allí reunidos; la mayoría de ambiente castellanense.

Al asomarse al mundo del arte castellanense los creadores de Skyros manifiestan que sus deseos estriban en conseguir un lugar de manifestación de la producción artística y lugar de encuentro de los que no estando dotados para hacerla, sí que poseen la sensibilidad suficien-

te para admirarla, sentirla y, por que no, emocionarse con ellas... ofrecer la posibilidad de encuentro de estos dos grupos, en definitiva uno solo, de artistas y público interesado en sus obras».

Deseamos a la Galería Skyros un brillante porvenir.

GONZALO PUERTO

(Foto: HEREDIO)

## Entusiasta celebración del Día del Arbol

Continúa la restauración de la plaza del Almudín

Rodeado de un gran ambiente se celebró el Día del Arbol en nuestra ciudad.

La comisión delegada de ornato, parques y jardines, conjuntamente con la comisión delegada de Cultura, quisieron por primera vez llevar a la realidad la celebración del Día del Arbol a todos los grupos escolares, colegios religiosos y centros culturales.

Desde estas líneas queremos agradecer a la corporación, así como a todos los funcionarios del Ayuntamiento y Policía Municipal, como igualmente a los directores y profesores de los distintos entes educativos, nuestro más sincero reconocimiento de gratitud a la inmensa colaboración que en todo momento se ha recibido con sus muchas atenciones al cuidado de los parques y jardines, pero de una manera especial al alcalde, Vicente Martí Gimeno que ha sabido comprender y llevar a efecto un día muy feliz con la plantación de los árboles, por parte de los escolares.

Hay que resaltar a nuestros pensionistas y jubilados, quienes en comunidad son los más firmes defensores de mantener una vigilancia constante de los jardines. También a la comisión delegada de parques y jardines queremos darles las gracias por su colaboración, confiando que sigan este firme caminar al servicio de la naturaleza.

El deseo hubiera sido complacer con las plantaciones de árboles a todos y cada uno de los colegiales, pero esto ha sido im-

posible dado el número elevado de necesidades, ya que solamente se dispuso de unos mil, cuando en realidad se necesitaban el doble.

Queremos expresar públicamente, en nombre de todos, nuestro más sincero agradecimiento al ingeniero director de la junta provincial de ICONA, por su aportación gratuita de trescientos árboles (chopos, pinos y cipreses), así como a Francisco Molina, de «Viveros Molina, S. L.», de Castellón, por la aportación gratuita de cuatrocientos cipreses.

## Sigue la restauración de la Plaza del Almudín

Los trabajos de restauración de nuestra plaza del Almudín, oficialmente de Isaac Peral, están muy avanzados. La plaza está quedando muy hermosa y atractiva, y el vecindario muestra su gratitud en los comentarios que se efectúan hacia el Patrimonio Artístico y Delegación Provincial de Cultura por este oportuno trabajo. Existe, por otra parte también la ilusión de que se restaure la Iglesia de la Sangre, que también está prevista y aprobada.

Esta mejoría artística ha causado un gran impacto y popularidad hacia el Patrimonio Artístico y Delegación de Cultura, por la gran importancia que tienen para Onda estas restauraciones.

CORRESPONSAL

## ESCRIBEN LOS LECTORES

### EL TERMALISMO NO ES UN BALNEARIO

Continúa la polémica del mal funcionamiento que tienen los centros sanitarios. Las revistas y diarios hacen eco de ello. Sin embargo, no he leído ningún escrito de un enfermo, y creo ya siendo hora de que se nos permita hablar, puesto que somos los protagonistas. Sin nosotros no habría hospitales. El enfermo depende de todo un servicio sanitario, el servicio sanitario depende a su vez del enfermo, ya que los unos no pueden vivir sin los otros. Hay médicos y enfermeras porque hay enfermos (...).

La reforma sanitaria urge y ha de exigirse en ella responsabilidades a los que en ella trabajan.

Me parece muy bien que los inspectores visiten periódicamente todos los centros sanitarios. Que los medios de difusión den a conocer a todos los españoles dicha situación. Pero lo que no me parece bien es que algunos periodistas escriban artícu-

los que nada tienen que ver con la realidad. Es preciso decir verdades.

Esto lo digo por un artículo que ha salido recientemente en la revista «Cambio 16» refiriéndose al centro de Termalismo de Benicasim y en que yo me encuentro ingresada. Decían en él que dicho centro es un balneario de lujo para reumáticos con tratamientos costosos.

Yo padezco una paraparesia espástica y puedo afirmar que el tratamiento que recibo le cuesta al SOE mucho más económico que si me tuviesen en uno de sus centros.

Antes de mi ingreso en el Termalismo, estuve en el Clínico de Tenerife, La Paz, Puerta de Hierro, Ramón y Cajal y Príncipe de España. Ninguno de esos hizo nada por mi salud. En uno de ellos se dieron cuenta de que mis manos estaban cerradas después de llevar ocho meses ingresada. Lo único que sabían decir todos es que no se me podía hacer nada, y que por lo tanto debía estar en algún

centro de crónicos. ¿Sabéis lo que supone eso para una joven que había perdido hasta el habla?

El Centro de Termalismo me recibió cuando todos los demás opinaron que no había nada que hacer. Entré en él en una camilla y sin que entendieran lo que hablaba. Hoy hablo correctamente, como por mí sola y empiezo a caminar después de haber llevado dos años inmóvil.

Este Centro recibe a todos los enfermos que precisen una rehabilitación. Hay un equipo médico que trabaja con ahínco aunque el enfermo traiga un diagnóstico pesimista. Por ello me parecen muy crueles esos artículos, no sólo están dañando la reputación de un Centro que es altamente competente en lo que concierne a rehabilitación, sino que están perjudicando al enfermo que está dentro y al que aspira poder entrar.

Con mi artículo no quiero ocultar los pequeños defectos que de organización o administración tengo. Lo único que pretendo es que salga a la luz lo que tiene de positivo, no creo existan otros centros de rehabilitación tan completos.

M. VIGNOLIA PEREZ

### Carta abierta a un gamberro

Descansado, te debes haber quedado, después de demostrar de la forma más idiota y desaprensiva, que estás en contra de la campaña antinuclear. Te crees muy hombre, ¿verdad?

Quizá no recuerdes, o no sepas, a santo de qué, todo esto, pues bien, te refrescaré la memoria. El día 18 de diciembre de 1980 a eso de las dos de la tarde, pasastes por una calle de nuestra ciudad, y de repente, ¡cielos!, qué horror, un coche aparcado con una pegatina de «Nuclears? no, gracias», y tú, tan hombre, no podías permitir que una pegatina de ecologistas «rojos» hiriera tus delicadas pupilas pro-nucleares.

Como ser irracional e irresponsable que eres, reaccionaste de la única forma que sabes reaccionar, con violencia, rallando la pegatina y la chapa de alrededor, con un objeto punzante.

Destruir por el único placer de hacer daño.

Y... ahora, ¿qué?, estás contento ¿no?, hoy disfrutarás, se lo contarás a tus «amigos» y serás el héroe del día.

Tú, el pequeño gran hombre que estás a favor de la contaminación radioactiva, y que lo demuestras destruyendo pegatinas y chapas de automóviles.

En vez de usar la violencia, no crees más lógico una entrevista con el dueño del vehículo,

centro de crónicos. ¿Sabéis lo que supone eso para una joven que había perdido hasta el habla?

El Centro de Termalismo me recibió cuando todos los demás opinaron que no había nada que hacer. Entré en él en una camilla y sin que entendieran lo que hablaba. Hoy hablo correctamente, como por mí sola y empiezo a caminar después de haber llevado dos años inmóvil.

Este Centro recibe a todos los enfermos que precisen una rehabilitación. Hay un equipo médico que trabaja con ahínco aunque el enfermo traiga un diagnóstico pesimista. Por ello me parecen muy crueles esos artículos, no sólo están dañando la reputación de un Centro que es altamente competente en lo que concierne a rehabilitación, sino que están perjudicando al enfermo que está dentro y al que aspira poder entrar.

Con mi artículo no quiero ocultar los pequeños defectos que de organización o administración tengo. Lo único que pretendo es que salga a la luz lo que tiene de positivo, no creo existan otros centros de rehabilitación tan completos.

y una confrontación ideológica, constructiva.

Pero, en fin, no te creo capaz de sostener un diálogo más o menos coherente, acerca de la energía nuclear.

Lástima no haberte pillado, porque en el juzgado de guardia, tenían una sorpresa para ti. Si te sientes ofendido por mi violencia dialéctica (nunca física ni destructiva), te espero en el juzgado de guardia; tú presentarás un cargo por difamación, y yo otro por daños y perjuicios, sé hombre, y hazlo.

Esperando que cualquier día te detengan por vandalismo y daños a terceros, se despidió el dueño del coche víctima de tu irracional violencia.

J. G. B.

D. N. I. 18.914.221

LISTAS DE BODA



## BENICARLO

### PUNTUALIZACIONES A UNA INFORMACION

Contrariamente a mis deseos me veo en la necesidad de efectuar una réplica adecuada al cronista de ese periódico en la villa de Benicarló, D. José Palanques, quien con una liberalidad impropia de un profesional de la información y carente de toda objetividad, expone conceptos en su crónica inserta en MEDITERRANEO del martes 16 del corriente, que denotan un verdadero desconocimiento tanto de la normativa por la que se rige la expedición del Documento Nacional de Identidad y distribución de efectivos de la Policía, así como de los trabajos efectuados por esta Comisaría en relación al mismo en la villa de Benicarló. Y sin más preámbulos pasamos a exponer:

«El cuadro técnico policial» (Funcionarios de Policía desplazados a Benicarló para proceder a la renovación del Documento Nacional de Identidad), al que alude el señor Palanques, no tiene como da a entender la misión única de «recoger las huellas digitales», pues realizan una función global que abarca todos los aspectos identificativos que han de condensarse en dicho Documento, incluso las posibles alteraciones que puedan advertirse en los mismos, siendo la estampación de las huellas dactilares un aspecto más de la función que lleva implícita dicha expedición.

En cuanto se refiere a la permanencia de nuestros Funcionarios en dicha localidad, de los que dice «acabaron cuando apenas se había dado lugar al reconocimiento de media población» (queremos entender trata de decir el señor Palanques cuando se habían renovado la mitad de los Documentos a la población) resulta igualmente poco veraz en su aserto, puesto que por parte de esta Comisaría y a su debido tiempo, se puso en conocimiento del Ayuntamiento de Benicarló las fechas exactas en que iba a desplazarse el Equipo para renovar y expedir el Documento Nacional de Identidad, con el fin de que difundiera la noticia por sus medios habituales, para conocimiento de la población, resultando que de cinco mil documentos que había que renovar o expedir, se han formalizado aproximadamente unos cuatro mil quinientos, lo que desvirtúa totalmente la afirmación del señor Palanques cuando indica haber quedado la mitad de la población sin proveerse del citado Documento. Y a esto cabe añadir que han sido numerosos los casos que por motivos estrictamente personales han creído conveniente desplazarse a Castellón, y mientras el Equipo expedidor se encontraba en Benicarló, Cosa también desconocida para el señor Palanques, que, como vemos, no profundiza demasiado en sus fuentes de información.

Y cuando atribuye a «preguntas de la calle» otro párrafo de su crónica continúa el señor Palanques aludiendo «a las razones por las cuales no se haga un puesto fijo en Benicarló», debemos entender (ya que la expresión no es muy ortodoxa ni correcta) que trata de decir el porqué no se crea una Comisaría de Policía en Benicarló, al ser nuestros Funcionarios los específicamente competentes para expedir el Documento Nacional de Identidad. Pues bien, debemos clarificar que la competencia para instalar Comisaría de Policía en los diversos puntos de la geografía nacional, viene dada por la Ley de 16-2-78, que determina la creación en poblaciones que rebasen los veinte mil habitantes, cosa que como debe conocer el señor Palanques no reúne la ciudad de Benicarló. En suma, desconocimiento absoluto de la materia con la que manipula el señor Palanques.

Otra «extrañeza» del señor Palanques se refiere al cobro de tasas por la expedición de dicho Documento, haciendo un cuadro comparativo con los que se exigían en 1975 y señalando con especial énfasis que el aumento ha sido «considerabilísimo». Pues bien, vamos a decirle también al señor Palanques que si desea obtener una buena documentación al respecto puede consultar la Ley 84/78, en la que se determinan las tasas exigibles y que son:

- Primera inscripción, 200 pts.
- Renovación, 200 pts.
- Sustraídos sin resguardo de denuncia, 400 pesetas.
- Sustraído con resguardo de denuncia, 200 pesetas.
- Por extravío, 400 pesetas.
- Añadiendo a dichas cantidades el valor de 10 pesetas de la ficha declaratoria. El resto de las cantidades que cita son com-

pletamente ajenas a lo que cobran nuestros funcionarios, que en todo momento se atienen a lo estipulado en la Ley y ni un céntimo más. El resto, presumimos, serán trabajos particulares a instancia de los propios interesados y en los que en forma alguna han intervenido nuestros Funcionarios.

Desearíamos hacer una sugerencia al señor Palanques como última réplica a su crónica, con el ruego de que rectifique convenientemente todas estas lagunas de la misma, puesto que la libertad de expresión y difusión de información debe tener sus limitaciones cuando de ellas pueda deducirse conceptos ofensivos rayanos en lo injurioso a personas o instituciones, y que en el caso que nos ocupa deja en entredicho el buen nombre y reputación de nuestros Funcionarios y el Cuerpo Superior de Policía en especial, cosa que hasta el momento en su dilatada ejecutoria nadie ha puesto en tela de juicio, ni siquiera veladamente como lo hace el señor Palanques en su crónica.

Reciba un cordial saludo de su afectísimo s. s.

Fdo. Juan Antonio Martín Morínigo  
Comisario Jefe de Policía

### Fallo del concurso de carteles para Fallas

Francisco Ferrándiz Guarcht, de Burriana, obtuvo el primer premio, dotado con 15.000 pesetas, en el concurso de carteles para las Fallas de Benicarló 1981.

El concurso había sido convocado por la Junta Local Fallera, y al mismo se presentaron 17 carteles.

El segundo premio de este concurso lo obtuvo Elizabeth Debouchaud Lellup, de Barcelona, y el tercero premio fue para Manuel Tabuenca Catalá, de Valencia. (EFE).

### Cesado el contramaestre del puerto

El contramaestre del puerto de Benicarló ha cesado de sus funciones, según se ha sabido en fuentes oficiales.

Las causas de este cese se desconocen, y mientras unos piensan que su nuevo destino será el puerto de Cartagena, otros afirman que el lugar del nuevo destino es desconocido. (EFE).

### Inauguración de la sede del Colegio de Ingenieros de Caminos



Provinciales de Obras y Servicios.

(Foto: HEREDIO)

**aplina s.a.**

expertos en sistemas modulares de cocinas

A PAGAR EN 3 AÑOS

POB. IND. EL MIJARES (junto aguas potables)

t. 56 07 88 - 22 55 80 ALMAZORA

## SEGURO de CITRICOS contra el PEDRISCO y las HELADAS

La red comercial de «LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL» colabora en la tramitación de solicitudes.

INFORMACION en las agencias locales y en las oficinas de la Subdirección en Castellón.

Subdirector: FERNANDO FALOMIR — A. Traver, 2. Teléfono 21 48 22



LOS LANGOSTINOS A 9.000 PESETAS KILO

La proximidad de las fiestas navideñas ha hecho subir como la espuma el precio de los pescados y mariscos más selectos.

Las capturas fueron escasas. Sólo 120 kilos entre los tres puertos. Así se entiende que el copricho de los langostinos frescos cueste una espanta importante.

VILLARREAL

LAS INDUSTRIAS SE UBICARÁN EN UNA ZONA ESPECIAL

Actividades navideñas de la Juventud Antoniana

La Juventud Antoniana, como ya viene siendo tradicional en los últimos años, ha preparado un extenso programa de actos a desarrollar en las próximas fiestas navideñas y en las de los Reyes del año 1981.

Estos actos, algunos de los cuales cuentan con subvención municipal, tendrán su prólogo el día 26, a partir de las 6:30 de la tarde, con la velada recreativo-musical que tendrá lugar en la Caja Rural, y en la que intervendrá el tenor local José Manuel Folch, cuya última actuación todavía se recuerda con nostalgia en la ciudad, y de la «Sahola Cantorum de la Unión Musical Castellonense», dirigida por Rafael Roca.

Para el día 1 de enero del próximo año, a las 12 del mediodía, el mensajero de Sus MM. los Reyes Magos, recibirá las cartas de todos los niños, en la Plaza Mayor. Todas las cartas deberán llevar el correspondiente sello antoniano, que se venderá en la fachada del Ayuntamiento.

Cuatro días después, es decir el día 5, a las 8 de la tarde, saldrá la cabalgata de los Reyes Magos que recorrerá las calles siguientes: avenida Pío XII, avenida la Murá, Pedro III (Tárrago), arrabal de San Pascual, Virgen de Gracia, plaza Bayarri, Mayor San Jaime, plaza de la Vila, plaza Mayor, donde el alcalde de la ciudad dará la bienvenida a los Reyes Ma-

gos en nombre de todos los villarrealeses. Seguidamente, los Reyes dirigirán unas palabras a todos los pequeños que se concentran en la mencionada plaza, para visitar a partir de las 9:30 horas de la noche los domicilios de los niños que lo hayan solicitado para entregarles regalos. Finalmente, el mismo día 6, a partir de las 8 de la mañana, continuará la entrega domiciliaria de regalos a los niños y niñas por parte de los Reyes Magos.

Ubicación de la zona industrial

La Comisión Municipal Permanente, en respuesta al escrito que en su día le remitió la Consejería de Industria y Comercio, sobre la ubicación de la zona industrial en el Plan General en el que se viene trabajando actualmente por parte del equipo redactor, acordó, a la vista del informe facilitado por la Comisión Informativa de Fomento, manifestar que lo más lógico es que exista un solo polígono industrial. Un polígono, además, ubicado en la zona donde los vientos dominantes no puedan arrojar sobre la ciudad los humos y residuos de las industrias, y ampliamente dotado de los servicios urbanísticos que establece la Ley del Suelo.

No obstante, sigue diciéndonos el acuerdo municipal, concedora la corporación de la existencia de industrias que podrían quedar en una situación difícil con la solución que se piensa dar al problema industrial, se está estudiando, y así se les informó a los industriales que acudieron el pasado 6 de diciembre a la reunión celebrada en el Ayuntamiento, la posibilidad no sólo que puedan seguir funcionando normalmente todas las industrias que se encuentran instaladas fuera de lo que se vaya a calificar como zona industrial, sino incluso que pueden ampliarse. Lo que se quiere evitar, finaliza el acuerdo de la Permanente, es que se instalen nuevas industrias en zonas donde no sean industriales en el nuevo plan.

A. L. EGEA

ALMAZORA

OCUPACION PARA LOS JUBILADOS

Debe ser verdad por la de veces que se dice y se escribe. Que al llegar la jubilación, el mayor trauma lo ocasiona de dar de ser útiles a la sociedad.

Y a quien esto firma con toda franqueza, cuando llegue ese momento —que confiamos llegará— dudamos nos asalte tan abstracta y poética idea. Mientras estamos plenamente convencidos, lo que no podríamos soportar, es la concreta y prosaica esclavitud de la inactividad y el ocio.

De ahí que nos sintamos conmovidos al observar el movimiento continuo que desarrollan los jubilados de nuestra linchada villa. Que es que no paran. Incesantemente ocupados en reuniones, viajes y visitas, excursiones y festivales; que se organiza su propia Asociación local «Millars».

Ahora mismo, con motivo del «Día Universal del Pensionista», esta Asociación proporcionará a sus afiliados, no uno, sino tres días de diversión y asueto. Que comenzará el 9 del oc-

PEÑISCOLA El turismo, base de la economía local

Acuerdo para promocionar la ciudad en nuevos mercados turísticos

«Se trata de un compromiso entre el Ayuntamiento, el CIT y la Asociación de Empresarios de Hostelería»

(Ramón Rovira, alcalde)

—La situación de la Plaza Acceso-Sur de Peñíscola está actualmente en manos de la asesoría jurídica de este Ayuntamiento para intentar, de una vez por todas, resolver este problema. Según los asesores, dentro de breves días tendremos la solución definitiva. No obstante, quiero aclarar que la plaza se encuentra en este estado debido a las dificultades que el Ayuntamiento se ha encontrado con la empresa constructora para poder terminarla en el plazo previsto. Con respecto a las obras debo decir que hay un incumplimiento por parte de dicha empresa, pues debían de haberse terminado el 1 de julio de 1979, cosa que no ha sido así. Hay unas peticiones por parte de la referida empresa inadmisibles en cuanto a autorizaciones, revisiones de precios y facturaciones que entendemos que el Ayuntamiento no debe pagar. Estamos en un lapsus en el que la empresa no quiere admitir las pretensiones del Ayuntamiento, mientras que el Ayuntamiento, por descontento, tampoco quiere admitir las de la empresa en pagarle unas cantidades que ascienden a una cifra bastante elevada.

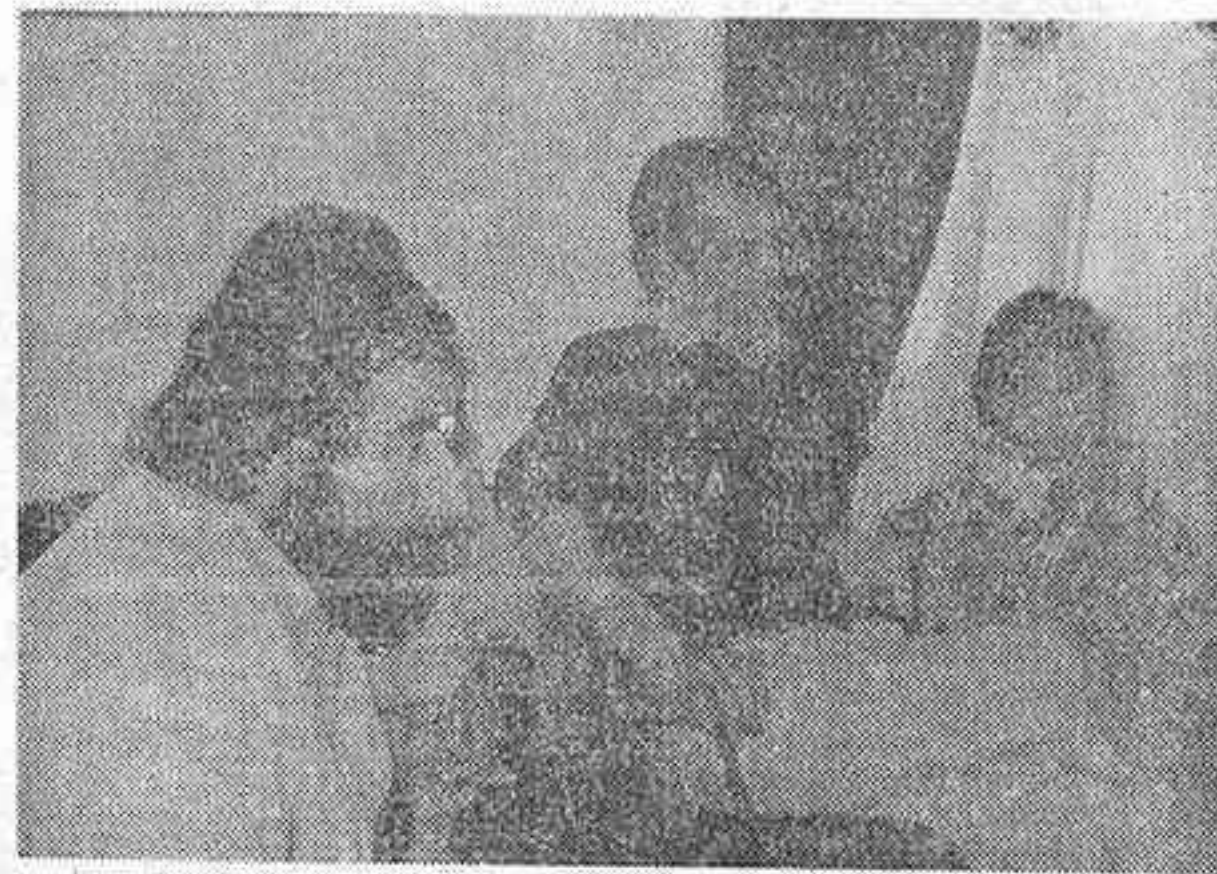
—¿Como solución inmediata no se podría asfaltar por lo menos? —La solución inmediata está a punto de conseguirse una vez hayamos obtenido el dictamen de la asesoría jurídica. Entonces lo más rentable será rescindir el contrato con la empresa, para posteriormente terminar la Plaza con medios municipales.

—Otro problema que va de tiempo es la resolución definitiva del Paseo Marítimo, ¿cuándo terminará?

—Con lo que respecta al Paseo Marítimo puedo decir que los concejales del Grup Independent estamós muy ilusionados en darle solución a este asunto. De momento va por buen camino, ya que hemos conseguido la aprobación total del crédito del presupuesto extraordinario con un montante de treinta millones de pesetas, de los cuales unos veinte millones van a destinarse para ejecutar la sentencia del Tribunal Supremo sobre los terrenos que afectan a dicho Paseo Marítimo. Una vez tengamos el dinero entraremos en negociaciones con Rafael Llopis para llevarlo todo a la práctica. De momento ya tenemos el anteproyecto confeccionado.

—En virtud de subasta pública la empresa valenciana Cleop se adjudicó la realización de las obras en la finca Prado, ¿se van a comenzar o no?

—La adjudicación de la finca Prado es una cosa para mí hecha de una forma inadecuada, ha sido una venta que ha hipotecado tremendamente la actuación de esta Corporación. Sobre esto lo único que pueda clarificar es que no podemos adoptar una decisión mientras tanto no



El alcalde, el último de la izquierda, en una de las múltiples reuniones a las que asiste

se presente por parte de la Cleop el plan parcial de las obras, cosa que se hubiese tenido que hacer antes de la venta o inmediatamente después, y esto no se ha hecho así.

—Un buen paso de la Corporación ha sido el dar apertura y funcionamiento a la «Casa de la Cultura», pero con ésto la juventud local lo tiene ya todo o todavía le falta algo más.

—La juventud nunca lo tiene todo y creo que siempre le hacen falta más cosas, una de ellas ahora es la deseada zona deportiva que estamos poniendo en marcha, puesto esto puede ser un complemento importante en el aspecto deportivo y en cuanto a la formación de la juventud. Está también la inquietud municipal de dotar a las escuelas de una pista polideportiva, ya que los chiquillos no tienen ninguna instalación deportiva para poder practicar el deporte. La realización de todas estas obras el Ayuntamiento está mentalizado en que hay que llevarlas a la práctica.

—La juventud ya tiene su casa, ¿cuándo la podrán tener los jubilados?

—Debo decir honradamente que esto es un problema que esta Corporación todavía no se ha planteado, pero desde luego tendremos que ir pensando en plantearlo.

—¿Qué valor tiene para Vd. el turismo que nos visita todos los años?

—Peñíscola eminentemente es una ciudad turística. Su economía gira en torno y alrededor del turismo. La gente de este pueblo, unos más directamente que otros, vivimos del turismo, o sea que el turismo tiene un valor fundamental en esta ciudad. No podemos olvidar que las industrias se van beneficiadas cuando llega la avalancha. Por ello creo que tenemos que defender el turismo, ayudarlo y potenciarlo.

—¿El ayuntamiento está llevando a cabo algún plan de trabajo para que nos visiten un mayor número?

—El Ayuntamiento en el aspecto turístico está comprometido conjuntamente con el C. I. T. y la Asociación de empresarios de Hostelería en promocionar Peñíscola por medio de nuevos mercados turísticos.

—Desde su toma de posesión hasta la fecha, ¿cuáles han sido las realizaciones más importantes que ha conseguido?

—Con este tiempo creo que se pueden presentar muy pocas realizaciones, pero creo que si vale la pena recordar entre otras cosas: la eficacia del servicio de la Policía Municipal con el coche patrulla-ambulancia, la eficacia del servicio de recogida de basuras con el nuevo camión compactador; la creación de nuevos jardines; la potenciación cultural con la Semana de Música, Semana de Teatro y Semana de Cultura; Banda de Música y Danzas que estaban prácticamente deshechas, la caseta de información y turismo que se ha hecho totalmente nueva sin costos para el Ayuntamiento, etc.

—¿Y qué tienen pendiente para realizar en breve?

—El asfaltado de las calles Labradores y Pescadores, Mercado, Zona Deportiva, las reformas en la casa del médico...

—Finalmente, ¿hay entendimiento entre los concejales del Ayuntamiento?

—Yo me entiendo con todo el mundo a título personal. No obstante, a nivel de Corporación debo decir que tres de los con-

CARLOS CASPE (Foto: Archivo)

NIKE REGALOS DE EMPRESA ENMEDIO, 25 TEL. 21 43 69 CASTELLON

FUE NOTICIA EN CASTELLON...

24 DE DICIEMBRE

HACE 50 AÑOS

— En el Asilo de Ancianos tuvo lugar la comida que anualmente sirven a los pensionados las alumnas del Instituto Nacional de segunda enseñanza.

— Quedó ultimado el cartel para la corrida de la Magdalena con los diestros Joaquín Rodríguez Cagancho, Manuel Mejías «Bienvenida» y José Amorós.

— José María Guinot fue nombrado cura regente de Ahín,

HACE 25 AÑOS

— Fue colocada la primera piedra del nuevo grupo de viviendas de la campaña de Navidad.

— En un partido amistoso disputado en el campo del Madrigal, el Castellón y el Villarreal empataron a tres goles.

— Los conductores entregaron regalos a los guardias urbanos, como era tradicional en estas fechas navideñas.

EFEMERIDES

Hoy, 24 de diciembre, se cumplen los siguientes aniversarios:

- 1521.— Un incendio destruye las tres cuartas partes de la ciudad de Oviedo.
1541.— Presentación de los frescos de «El juicio final», de Miguel Angel, en la Capilla Sixtina.
1568.— Levantamiento de los moriscos en el Reino de Granada, en Murcia y Valencia, siendo vencidos dos años más tarde.
1610.— Tratado de alianza entre Marruecos y Holanda, contra España, que permitió el desarrollo de la piratería en el Mediterráneo.
1743.— Incendio en el alcázar de Madrid, o palacio real, que destruyó totalmente el edificio, mientras la Corte estaba en El Pardo.
1796.— Hija de alemán y andaluz, nace en Morges (Suiza) Cecilia Bohl de Faber, escritora costumbrista, en castellano más conocida por «Fernán Caballero».
1798.— En un pueblecito de Lituania nace el poeta y patriota polaco Adam Mickiewicz.
1814.— Se afirma en Ginebra el tratado de paz que pone fin a la guerra entre Inglaterra y Estados Unidos.
1845.— Se firma la constitución de la compañía que había de acometer la construcción del ferrocarril Madrid-Aranjuez, segundo de España.
1872.— Nace en Zamora el político liberal Santiago Alba.
1879.— Decreto de abolición de la esclavitud en Cuba.
1888.— Nace en Valencia, en el seno de una familia que dio papas y cardenales a la Iglesia Católica, Lucrecia Borja González gran soprano, que se dio a conocer como «Lucrecia Bori».
1922.— Nace en Smithfield (EE. UU.) Ava Gardner, actriz cinematográfica, que a sus excelentes dotes artísticas unió una gran belleza.
1950.— Es robada en la abadía de Westminster (Londres) la «piedra de la coronación», considerada la base histórica de la monarquía inglesa.
1979.— Es lanzado al espacio el primer cohete europeo, el «Ariane 01», desde la base de la Guayana francesa.

(Efe-Documentación)

EL REGALO PARA SUS HIJOS

Películas infantiles sonoras de las series y personajes más populares de TVE.

OPTICA CHIVA

Enmedio, 25 CASTELLON

BALLESTAS JULTON,

DESEA A TODOS SUS CLIENTES Y AMIGOS, FELICES FIESTAS DE NAVIDAD Y VENTUROSO AÑO NUEVO, AL PROPIO TIEMPO QUE LES COMUNICA QUE, COMO UNA ATENCION MAS A LOS MISMOS Y A FIN DE PRESTARLES UN MEJOR SERVICIO, SUS TALLERES PERMANECERAN ABIERTOS DURANTE LOS PROXIMOS DIAS 26 DE DICIEMBRE Y 2 DE ENERO.



# programas: TVE



16.15 Ecos  
Especial Navidad  
«Una Navidad para recordar»  
18.00 Baloncesto  
20.00 El Circo de TVE  
21.00 Telediario  
21.35 Largometraje:  
«Rapsodia»  
23.40 Últimas noticias  
23.55 Buenas noches, despedida y cierre



## HOY, MIERCOLES

13.45 Carta de ajuste  
13.56 Apertura y presentación  
14.00 Programa Regional Simultáneo  
14.30 Gente Hoy  
15.00 Telediario  
15.35 Gaceta cultural  
15.50 Vivir cada día  
16.20 Largometraje  
«Un mundo de fantasía»  
17.50 Canciones de Navidad  
18.40 Apertura y presentación  
18.45 Barrio Sésamo  
19.10 Tom y Jerry  
19.30 Especial Gente Joven  
21.00 Villancicos. «De las Cofradías al olivar» (Historia del villancico popular).  
21.45 Noticias  
22.00 Informativo especial  
22.15 Feliz Nochebuena  
24.00 Misa de Nochebuena  
01.45 Despedida y Cierre

## HOY, MIERCOLES

17.45 Carta de ajuste  
17.58 Apertura y presentación  
18.00 Baloncesto. Trofeo de Navidad: Real Madrid-Partizan de Belgrado  
19.45 Redacción de noche  
20.30 Polideportivo  
21.00 Programa  
22.00 Informativo especial  
22.15 Tribuna Internacional  
22.50 Imágenes  
23.25 Buenas noches  
23.53 Despedida y cierre

## MAÑANA, JUEVES

10.45 Carta de ajuste  
11.05 Santa Misa  
12.00 Bendición Urbi et Orbi  
12.30 Concierto  
14.00 Especial Informativo 1 «Juego y Juguetes»  
14.30 Gente Hoy  
15.00 Noticias  
15.20 John Denver y los Tele-

## MAÑANA, JUEVES

19.30 Carta de ajuste  
19.45 Redacción de Noche  
20.35 Polideportivo  
21.00 Teatro  
«Zapal»  
23.00 Buenas noches, despedida y cierre

### Espectacular regreso de una vieja gloria del cine

# Betty Hutton triunfó en Broadway después de haber pasado 20 años en un completo anonimato



Betty Hutton acaba de alcanzar un gran éxito en Broadway, después de haber realizado uno de los regresos más espectaculares de la historia del mundo del espectáculo. Consiguió una estruendosa ovación después de su interpretación en el musical «Annie».

- ♦ A sus 59 años, con cuatro fracasos matrimoniales a su espalda y drogadicta, encontró en la religión católica la ayuda que necesitaba.
- ♦ El Reverendo Maguire, artífice de su transformación.
- ♦ Sus hijas y sus nietos estuvieron presentes la noche del estreno.
- ♦ El musical «Annie» ha sido «su segunda oportunidad» y... la ha aprovechado.

Entre el público que acudió al estreno se encontraban dos de sus tres hijas: Lindsey, de 33 años, y Candice, de 32, y sus dos nietos. Su tercera hija, Carrie, de 18 años, era esperada de California de un momento a otro.

«Tengo que dar gracias a Dios por haber realizado el milagro de salvarme», declaró ante los periodistas, acompañada del sacerdote católico que la ayudó a recuperarse.

Miss Hutton estaba sumamente delgada cuando entró a trabajar en la rectoría de St. Anthony's Parish, en Portsmouth, Rhode Island. Allí realizó todo tipo de quehaceres domésticos y pasaba su tiempo libre rezando, confiando que recuperase la salud y la fuerza que la ayudó a triunfar un día en Hollywood.

Después de haber bordado su papel como Miss Nannigan, una encargada alcohólica de un hotelito, el reverendo Peter Maguire declaró: Nunca pensé que ella podría volver a los escenarios, pero eso es lo que Dios quería. Es reconfortante para mí el haberlo visto.

La actriz, de 59 años, casada en cuatro ocasiones, tras haber sobrevivido a una turbulenta vida personal y profesional, conoció al padre Maguire hace ocho años, cuando tuvo que abandonar un espectáculo veraniego para ser internada en un hospital víctima de abuso de drogas.

Miss Hutton, convertida al catolicismo, trabajó anónimamente durante un año como ama de llaves en la rectoría de Portsmouth. Ella ha declarado que el reverendo la infundió nuevas ganas de vivir que la han ayudado a llegar a Broadway.

«No sabía quién era yo. Nunca había ido al cine. Cuando se enteró que era Betty Hutton preguntó: ¿Quién es esa? Debutó en Broadway en 1940 con «Two For The Show», en el teatro Alvin, con una capacidad para 1.300 personas, en el mis-

mo donde ahora representa «Annie».

«Pero fue la película musical «The Fleet's In», realizada en 1942 la que la ayudó a alcanzar el estrellato.

Ahora su rostro está algo marchito, su cabello gris y, por lo menos al comenzar la obra, le faltaba esa confianza de la que hacía gala en el pasado. Pero, pronto, su verdadero espíritu salió a la superficie, comenzó a sentirse cómoda dentro del personaje y bailó como si no hubieran pasado 40 años.

Terminada la representación, se marchó con sus familiares y amigos ha celebrar en una famosa discoteca su vuelta al mundo del espectáculo.

Martin Charnin, director y letrista del espectáculo, respondió a los que le preguntaban a qué se debía la fiesta: «Simplemente para dar la bienvenida a alguien que anduvo esta noche sobre el escenario como si jamás lo hubiera abandonado».

EUROPA PRESS

# «Juanjo y Chus», los Starsky y Hutch españoles

## Juanjo Menéndez y Jesús Puente preparan una serie en la que aparecerán como dos detectives «made in Spain»

Se plantearán temas de actualidad desde el paro al divorcio, tratados con amor

### HUMOR Y PUBLICIDAD

—¿Hay un título?  
—No sabemos como se llamará. En un momento se habló de que se titulara «Juanjo y Chus», algo así como lo «Starsky y Hutch», pero no lo sabemos con seguridad.  
—¿Cuándo se empezará a rodar?  
—Santiago Moncada ha estado trabajando en Miami y acaba de volver. En cuanto acabe los guiones... Supongo que si todo va bien se empezará a grabar para mayor, por ahí...

Jesús Puente y Juanjo Menéndez o Juanjo Menéndez y Jesús Puente —que tanto monta...— siempre están de buen humor y cualquier tema es bueno para sus bromas. Hasta la publicidad. «Los anuncios —explicaron— van maravillosamente. Estamos hablando un nuevo tratado con Marruecos».

INMACULADA MARTIN (Fiel - Servicios Especiales EFE)



Jesús Puente y Joaquín Prat. — (Foto EFE-PIEL)

Aparecieron Jesús Puente y Juanjo Menéndez por Prado del Rey para ser entrevistados en el programa «Cosas». Contaron que estaban de nuevo en un teatro madrileño con la obra de Santiago Moncada «Violines y trompetas».

—La estamos representando —explicó Jesús— desde septiembre del 77. Sólo hicimos una interrupción para rodar una película y grabar la serie.

### PROYECTOS EN COMUN

Lógicamente, Jesús ha visto la serie y tiene una opinión sobre ella:

—Me parece bien. Quizá un poco farragosa de palabra, pero eso no es culpa sino del adaptador. Creo que al público le está gustando. Me parece que al que no sabía lo que era el medio televisivo era el guionista, pero a pesar de todo está gustando porque el libro es muy bueno.

Los dos actores tienen más proyectos en común:

—Vamos a estrenar —explican— una comedia de Santiago Moncada, a rodar una película con Mercero y a grabar una nueva serie de televisión y se irán planteando una serie de problemas —desde el paro al divorcio— tratados con humor. De momento está escrito el programa piloto y los sinopsis de los demás. Aún no sabemos quién lo va a realizar y nos preocupa bastante, porque del realizador depende gran parte del éxito de la serie.

va serie de televisión y se irán planteando una serie de problemas —desde el paro al divorcio— tratados con humor. De momento está escrito el programa piloto y los sinopsis de los demás. Aún no sabemos quién lo va a realizar y nos preocupa bastante, porque del realizador depende gran parte del éxito de la serie.

## Programas de radio

### RADIO CASTELLON CADENA S. E. R.

6.30 Despierte con música. — 7 Boletín Informativo. — 7.10 Pentagrama de la mañana. — 7.30 Boletín Informativo. — 7.40 Ven y escucha. — 8 Matinal Cadena SER. — 8.35 Música en Long-Play. — 8 Boletín Informativo. — 9.03 Cante flamenco. — 9.30 Discoteca nueva. — 9.45 La saga de los Porretas. — 10 Boletín Informativo. — 10.03 Matinal musical. — 10.25 El intérprete del día. — 10.30 Disco club. — 11 Mediodía Cadena SER. — 11.30 Hits internacionales. — 12 Boletín Informativo. — 12.03 Servicio meteorológico de Levante. — 12.05 Estrellas musicales. — 12.10 Minutos de plata. — 12.30 Notas deportivas. — 12.40 Disco flash. — 12.54 Cotizaciones de productos agrarios. — 12.55 Hierbas salvajes. — 13 Boletín Informativo. — 13.03 Campo deportivo. — 13.35 A todo ritmo. — 14 Actualidad 14 horas. — 14.30 La SER informa. — 14.45 El deporte en el alto Palaneta. — 15 Ayer y hoy. — 15.15 Canta para Vd. — 15.55 Tiempo de Adviento. — 16 Boletín Informativo. — 16.03 Por una hora de pasión. Novela de R. Barón. (Capítulo 18). — 16.30 Falso redentor. Novela de Charo Sánchez del Arco. (Cap. 18). — 17 Boletín Informativo. — 17.03 Media tarde. — 17.30 Radio tarde. Música e informaciones. Conjuntos musicales. — 18 Boletín Informativo. — 18.03 Boletín Informativo. — 18.03 Protagonista la música. — 18.30

Pequeño musical. — 19 Boletín Informativo. — 19.03 Los mejores. — 19.45 Actualidad del País Valencià. — 20 Informativo de las ocho. — 20.03 Melodías en la Navidad. — 20.30 Villancicos. — 21 Navidades blancas. — 21.30 Ráfagas deportivas, por Chencho. — 22 Mensaje de S. M. el Rey con motivo de las fiestas navideñas. — 22.15 Esta noche es Nochebuena, presentado por Antonio José Alés. — 23.55 Palabras del Cardenal Tarancón. — 0.00 Misa del Gallo. — 2 Programas musicales, hasta las 8 horas.

audición: Usted programa. — 11.20 El intérprete de la semana. — 11.30 Programa Lubosa: Recordando el ayer.

MEDIODÍA. — 12 El Angelus. — 12.10 Castellón, sus tierras y sus gentes. — 12.15 Sintonía 15. — 12.30 Magazine 80. — 13 Servicio Informativo. — 13.05 Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas. — 13.45 Penalty: Primera edición.

### LA VOZ DE CASTELLON RADIO CADENA ESPAÑOLA

MATINAL. — 7.55 Sintonía y apertura. — 8 Diario hablado de España a las ocho. — 9 Caminando. — 10 Servicio Informativo. — 10.07 Usted programa. — 10.30 Musical Ortopono. — 10.45 Continuación de la audición: Usted programa. — 11 Servicio Informativo. — 11.05 Continuación de la

SOBREMESA. — 14 Diario hablado de Radio Nacional de España. — 14.30 Radio Gaceta de los deportes. — 14.40 Ritmos, canciones y melodías. — 16 Servicio Informativo. — 16.05 Continuación de la audición: Ritmos, canciones y melodías. — 16.30 Novela: Pequeñeces. Cap. 25. Novela del padre Luis Coloma.

TARDE. — 17.15 Discorama. — 17.30 Contrastes Pop. — 18 Servicio Informativo. — 18.05 Consultorio Elena Francis. — 18.35 Fiesta. — 18.45 Intermedio musical. — 19 Servicio Informativo. — 19.05 Epicentro: Segunda edición. — 19.45 Penalty: Segunda edición. — NOCHE. — 20 Diario hablado de Radio Nacional de España. — 20.32 Intermedio musical. — 20.40 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón. — 21 Radio Cadena Actualidad y Radio Cadena Cultural. — 21.30 Programas para mañana y cierre de emisión.

### LISTAS DE BODA



# Cartelera

ASTORIA.—Hoy no hay función. Mañana: 4.30, 7.30 y 10.30. LA HIENA DEL HAREN. (Clasificada «S»). Mayores 18 años.

AVENIDA.— Hoy no hay función. Mañana: 4.30, 7.30 y 10.30. EL DESPERTAR. Mayores 14 años.

AZUL.— 4.30, 7.30 y 10.30 noche: FLASH GORDON. Todos públicos.

CONDAL 2.—Hoy no hay funciones. Mañana: 4.30, 7.30 y 10.30: GLORIA. Mayores 16 años.

CONDAL (Villarreal).— Mañana 3 tarde EL HUMANOIDE y DOS SUPERPOLICIAS, 7'15 y 10'30 LA ROSA, A. Mayores.

GOYA.—Hoy no hay función. Mañana: 4.30, 7.30 y 10.30. Segunda semana: EL IMPERIO CONTRAATACA. Para todos los públicos.

REX.—Hoy no hay sesiones. Mañana Jueves, 4.30-7.30 y 10.30. EL TRUHAN Y SU PRENDA. Tolerada menores.

RIALTO.— Hoy no hay función. Mañana: 4.30, 7.30 y 10.30. MUJER DE NOCHE. (Clasificada «S»). Mayores 18 años.

SABOYA.— Hoy no hay función. Mañana: 4.30, 7.30 y 10.30. PRESTAME TU MUJER. Mayores 16 años.

TEATRO PAYA.— Burriana. Hoy 7 tarde: FANTASIA. Todos públicos. Mañana Jueves: 4 tarde: FANTASIA. Todos públicos. 7 y 10.15: NOVECEN-TO (1.ª parte). 18 años.

TEATRO PRINCIPAL.— Burriana. Mañana Jueves 4, 7 y 10.15 noche: SOLDADO AZUL Autorizado mayores 14 años.

BINGO C. D. CASTELLON. La Pérgola, Parque de Ribalta. Sesiones desde las 8 hasta las 3.30 de la madrugada.

BINGO CLUB FRONTENIS. Ciscar 29. Sesiones desde las 6 de la tarde hasta las 3.30 de la madrugada.

BINGO R. A. V. SOLEDAD. —San Vicente 93. Nules. Abierto desde las 6.30. 40º plazas, climatizada.

CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con Restaurante y Bar. Complejo hotelero de lujo. Teléfono 142 12 11.

PUB BAR CALIPSO.— Calle General Moscardó, Villas de Benicasim. Abierto los viernes, sábados y domingos, Tarde y noche. Actuación en directo del guitarrista SALVA DEL REAL.

PUB L'IRLANDES.— Playa del Pinar Paseo Marítimo.— Grao de Castellón. Tarde y noche actuación TRIO SAYES.

SALA DE FIESTAS D. HILARION.— Show sexy flamenco. Entrada 500 Ptas. con consumición.

BAHIA - Villarreal.— 7 tarde Única función: LA GUERRA DE LOS PODERES OCULTOS. Mayores 14 años. Mañana Jueves. 3 tarde y 7 continua SUPERSONIC MAN. Tolerada y GUERRA DE LOS PODERES OCULTOS. Mayores 14 años.

VIGIANA - Burriana.— 7 tarde. Única función: LA DAMA DEL EXPRESO. Tolerada. Mañana Jueves 4, 7, 10.15 noche: AMANECEER ZULU, Tolerada.

VENDO  
**MAGNIFICO LOCAL EN CALLE MAYOR**  
Razón: Teléf. 23 02 18. — Horas comidas

## Petróleos del Mediterráneo, S.A. (PETROMED)

### PAGO DE DIVIDENDO A CUENTA

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha acordado distribuir un dividendo neto del seis por ciento, sobre el valor nominal de cada acción y a cuenta de los resultados del Ejercicio de 1980, con arreglo al siguiente detalle:

Acciones núms. 1 al 3.006.000.	
Dividendo bruto ... ..	70.588 pts. por acción
Impuestos ... ..	10.588 pts. por acción
Dividendo... neto ... ..	60, — pts. por acción

El pago de dicho dividendo se efectuará a partir del próximo día 22 de diciembre de 1980, a la presentación del cupón número 12, en cualquiera de las Sucursales del Banco Español de Crédito y en las de los Bancos Vitoria, Garriga Nogués y Trelles.

Madrid, 15 de diciembre de 1980  
El Secretario del Consejo de Administración  
Fdo.: Abelardo Algara Marco

## Oferta Navidad Kodak

Sus carretes Kodacolor mucho más baratos

y con un regalo para usted ¡No se pierda esta oferta!

## Sólo en OPTICA CHIVA

Enmedio, 25

CASTELLON



Rumores para todos los gustos

¿Qué pasa con la Banda Municipal?

"Hay quien habla de su posible disolución, cosa que, a nuestro juicio, sería un error" (Josep Mata, E. I. C.)

«Hay que darse prisa en solucionar los problemas de la Banda Municipal, y hay que solucionarlos de buena fe y mirando hacia el futuro, comprendiendo que Castellón no puede quedarse sin una institución municipal que pueda garantizar los servicios culturales a los que tienen derecho los ciudadanos», señala un informe elaborado por la Comisión de Cultura de Esquerra Independent de Castellón en el que este colectivo que cuenta con dos representantes en el Ayuntamiento presenta una serie de alternativas para salir del «impase» en que se encuentra la primera agrupación musical de la Provincia.

«Hay quien habla de su posible disolución, cosa que, a nuestro juicio, sería un grave error», afirma el concejal de EIC José Mata, en relación con el problema de la Banda de Música. «De este informe hemos entregado copias a todos los concejales de la Comisión Informativa correspondiente, así como a los propios interesados». «Pretendemos hablar con todos ellos, y que la opinión pública siga informada y pueda hacer sentir su voz. Según como vayan las cosas le daremos forma de moción, aunque en este caso preferiríamos, más que cualquier protagonismo político, que se pudiera resolver el tema».

«Quemar» la Banda

El informe de EIC empieza haciendo un relato de la historia más reciente de la Banda Municipal.

«Hace dos años recordamos una excelente temporada de conciertos de la Banda Municipal en el Teatro Principal, con interesantes estrenos.

Después llegaron las elecciones municipales y el triunfo de la izquierda en Castellón hacía esperar una política cultural coherente, de forma que la única institución musical del Ayuntamiento mejoraría su trayectoria, que aún tenía mucho que mejorar.

Y en cambio, comenzamos a saber que lo que se quiere hacer no lo es mejorar la trayectoria citada, sino que se suspenden los conciertos en el teatro Principal, se comienza una campaña de conciertos por barrios que sólo consigue «quemar» a los músicos y al público... Y decimos esto, no porque pensemos que no hay que llevar la música a todos los puntos de la ciudad, sino porque tenemos claro que hacerlo sin la más mínima preocupación por darle una trascendencia popular —propaganda correcta, programas

más estudiados, resolución de unos mínimos problemas de tipo técnico—, es producir un efecto completamente negativo en público y músicos.

Aparte de esto, han tenido lugar los conciertos en el templo de Ribalta, que están muy bien como pequeña fiesta popular, pero que hay que tratar con mucho cuidado, porque pueden también convertir una banda compuesta por profesionales, maestros de su instrumento, en una banda de aficionados y debe comprender que con esto no queremos decir nada en absoluto contra ninguna banda de pueblo.

Mientras, desde el Ayuntamiento se abona la formación de una «Unión Musical Castellonense» que aprovecha el núcleo de la banda amateur de la Cruz Roja y a la que se le han abierto las puertas del Teatro Principal para más de un acto. ¿Qué quiere decir esto? ¿Se planea alguna sustitución de la Banda Municipal?

Situación de la plantilla

Respecto a la plantilla, el documento que ha elaborado EIC dice:

Hace tiempo, todos los músicos de la Banda Municipal eran músicos de plantilla, con plaza fija. Pero tal y como se iban retirando, el Ayuntamiento fue contratando otros sin incorporarlos a la plantilla. Más tarde, ni tan solo hizo contratos, y las plazas que faltaban las cubría con músicos sin ningún contrato, cobrando sólo una cantidad mensual muy baja, de la que se les descontaba la parte proporcional si no asistían a algún acto, pero se les pagaban extras y el mes de vacaciones.

Al llegar a la Casa de la Vila el primer Ayuntamiento democrático, la situación de la Banda era la siguiente: 9 músicos de plantilla, 15 músicos con contrato laboral y 10 músicos sin contrato.

Por lo que hace referencia a la situación económica, los de plantilla y los contratados estaban considerados en la escala muy por debajo de lo que deberían estar por ley. Se les aplica el Grupo de Proporcionalidad 17 —equiparable a un peón— cuando el que les corresponde es el 8 —equiparable al de un arquitecto— aparte, se les paga solo el 75% del sueldo porque, según una resolución de la Alcaldía de principios de siglo, solo ensayan tres veces a la semana, cuando la realidad es que lo hacen todos los días.

Se encuentran, además, en una situación de servicio permanente las 24 horas del día, es decir, que si los llaman por cualquier acto a las 4 de la madrugada, han de acudir a son expedientados, de manera que están obligados a actuar en todos los actos y conciertos que el Ayuntamiento considere oportuno, sin ningún límite.

Para agravar más la situación, les son suprimidas las extras y la paga de vacaciones a los músicos sin contrato —ya durante el actual consistorio— lo que les hace quedar en condiciones inhumanas, agravadas además porque la mayoría de ellos no son de Castellón y han de desplazarse desde Valencia o los pueblos sin ninguna ayuda económica.

Mientras tanto, parte de los músicos de plantilla llevan a contencioso su equiparación profesional con el Grupo de Proporcionalidad 8, y lo consiguen, pero aún con el 75% del sueldo. Los restantes de plantilla lo han pedido también, y el Ayuntamiento les habrá de pagar entre 600.000 y 800.000 pesetas de atrasos.

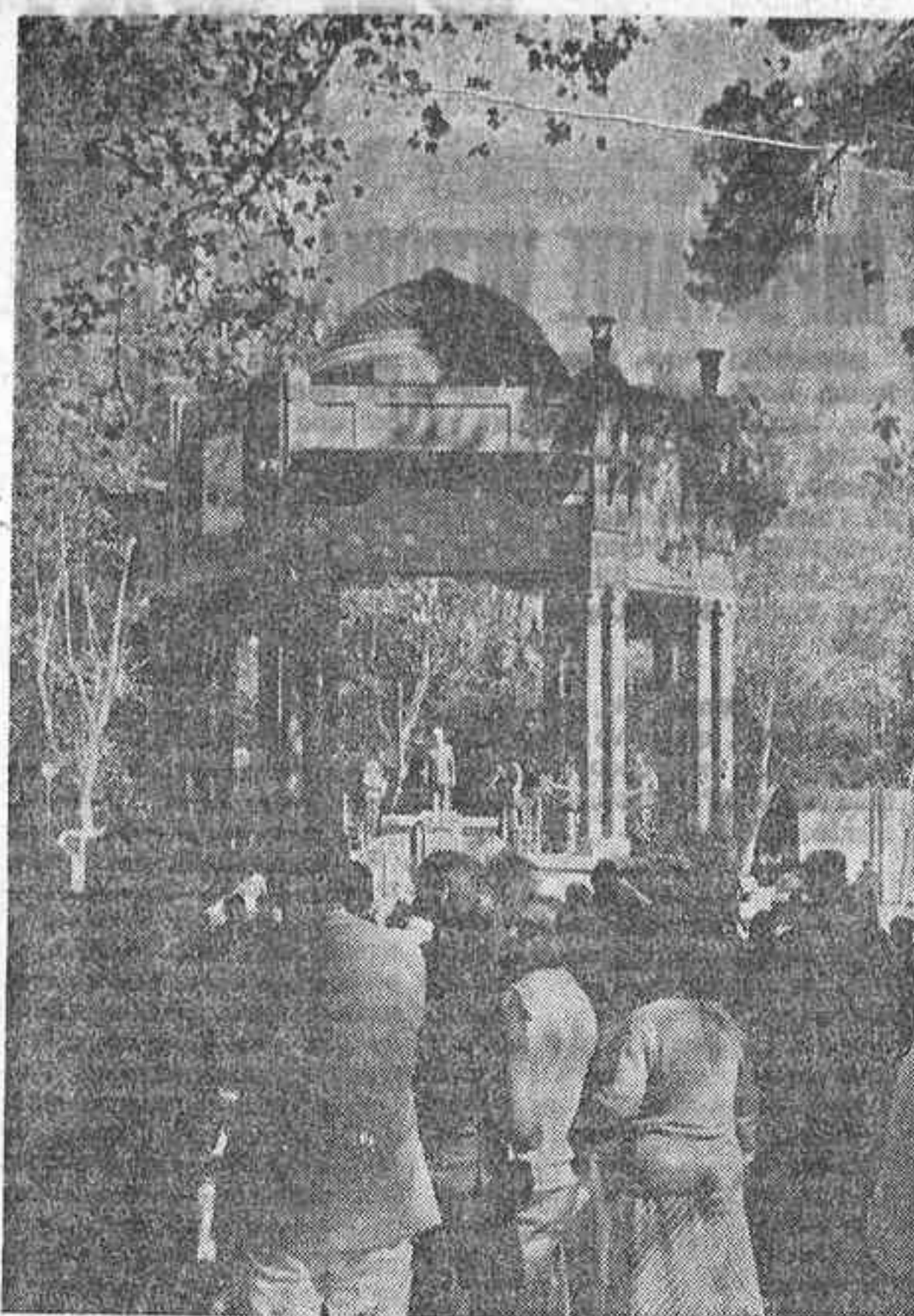
La situación hace unos meses era la siguiente:

- 9 de plantilla, entre 50.000 y 60.000 pesetas.
-15 con contrato, entre 27.000 y 32.000 pesetas.
-10 sin contrato —sueldo y seguridad social— 20.000 pesetas.

La situación actual es aún más triste, porque parte de los 10 músicos sin contrato han abandonado, y durante el presente curso 1980-81 la banda cuenta solamente con 30 músicos y no ha podido, en consecuencia, hacer aún ningún estreno.

No es posible la cultura musical gratis

Tras reafirmar que sería una barbaridad la desaparición de la Banda Municipal, el informe de EIC prosigue diciendo: No nos engañemos, hacer cultura musical popular no es hacer repetir a una banda los mismos pasodobles de siempre en conciertos mal organizados por los barrios periféricos. Hacer cultura musical no es querer sustituir una



La Banda Municipal en una de sus actuaciones en el Templo de Ribalta

digna banda municipal de profesionales por una banda de pasacalles. La banda de pasacalles tiene una función social, efectivamente, pero no puede de ninguna manera dar el servicio cultural de una banda de calidad.

Además, no podemos hacer cultura musical gratis. La cultura cuesta dinero, los músicos también comen y gastan ropa. Y merecen el respeto correspondiente a su profesión que les cuesta tantos años de estudios para conseguir unas habilidades de las más especializadas de la sociedad.

Por último y previa consulta con los músicos, se propone una plantilla de 45 músicos con plaza fija, sueldo entero y dedicación exclusiva, lo que supone la obligación de llevar a cabo las siguientes actividades: ensayos y conciertos, formación de grupos de Cámara, escuela municipal de música para preparar gente joven.

Habría falta crear una comisión de programación para preparar las actividades de la Banda, celebrando los conciertos en el Teatro Principal con programas renovadores, estrenos de obras

y piezas de encargo a compositores valencianos.

Los grupos de Cámara tendrían que desplazarse a institutos, escuelas y barrios, en colaboración con entidades y asociaciones.

«El presupuesto de esta actividad —señala el informe de EIC— no llegaría a los 40 millones anuales, que es ni más ni menos, que lo que invierten los Ayuntamientos del tamaño del de Castellón en sus bandas».

Por último, el documento concluye diciendo: Una Banda estructurada como EIC propone de una tremenda utilidad cultural para nuestro pueblo y se convertiría en una de las mejores inversiones que un ayuntamiento inteligente y progresista pueda hacer en el campo cultural.

Con la divulgación de este informe confeccionado por Esquerra Independent de Castellón no se agota el tema. El interrogante del título sigue en pie: ¿qué pasa con la Banda Municipal? Hablemos con los responsables del tema en el Ayuntamiento para tratar de conseguir nuevos datos sobre la cuestión, que no cerramos aquí, sino que sigue abierta.

JUAN ENRIQUE MAS

Costará más de 20 millones

RESTAURACION DEL SANTUARIO-HOSPEDERIA DE SANTI PAU

Las caballerizas, convertidas en restaurante. — Las obras de la capilla también están en marcha

En los últimos días de diciembre o a lo sumo a comienzos del próximo enero, se proyecta inaugurar las obras de reforma que se llevan a cabo en el santuario y hospedería de Sant Pau, en el término municipal de Albuñol, un edificio de gran valor histórico y arquitectónico, enclavado en un paraje que resulta muy atractivo por su belleza paisajística, situado junto a la carretera que conduce hacia Teruel por Villafraanca. Tradicionalmente Sant Pau fue lugar muy estimado para vacaciones veraniegas, que en sus viejas instalaciones solían disfrutar varias familias —algunas de ellas de Castellón—. Posteriormente, el progresivo deterioro del edificio, así como las mayores exigencias de comodidad por parte del público, hicieron decaer la ya clásica corriente veraniega que cada año se establecía en la hospedería. Para sacar al edificio del abandono en que se encontraba, se realizan las obras actuales, que persiguen un doble objetivo: por una parte, restaurar la capilla para que siga cumpliendo su función religiosa; por otra, actualizar los dependencias de hospedería para establecer un Mesón Restaurante y arreglar un pequeño grupo de habitaciones.

se han introducido únicamente pequeñas modificaciones de distribución, al objeto de adecuarlas a la nueva función del edificio: mesón-restaurante.

En esta fase inicial se han invertido cerca de cuatro millones y medio de pesetas, a los que habrá de añadir posteriormente otros dos millones más en muebles y utensilios. Esto, por lo que respecta a la Hospedería. La restauración del santuario será más costosa, cifrándose en unos quince millones de pesetas.

Financia las obras el Obispado de Segorbe-Castellón. Posteriormente se proyecta establecer una administración tripartita, con participación del Obispado, la parroquia de Albuñol y el pueblo, con el propósito de que, los beneficios que pueda rendir el establecimiento hostelero se empleen para mejoras en el santuario.

Nuevos proyectos

Tras las obras incluidas en el proyecto inicial, que afectan a la parte de edificio que antiguamente era las caballerizas, así como a la zona superior en la que se han adaptado cinco habitaciones, dotándolas de los adecuados servicios, si la respuesta del público es positiva se piensa restaurar y montar más habitaciones en el ala del inmueble que ahora se utiliza como Escuela de Formación Profesional. Dicho centro, al que acuden jóvenes de distintos pueblos de la comarca, lleva tres años de funcionamiento y fue creado por iniciativa de los sacerdotes de dichas poblaciones. En estos momentos se está construyendo en el mismo Albuñol un edificio, al que se trasladará el citado centro, con lo que quedará libre el ala que ocupa en Sant Pau.

El Obispado aspira, por otra parte, a que llegue a feliz término el expediente de declaración de conjunto histórico-monumental para Sant Pau, iniciado por la Dirección General del Patrimonio Artístico, con lo que podrían obtenerse algunas ayudas económicas de origen estatal para financiar la restauración que está en marcha. Está ya asegurada la colaboración de la Mancomunidad Turística del Maestrazgo, a la que pertenece Albuñol, para promocionar adecuadamente esta nueva instalación hostelera.

JUAN ENRIQUE MAS

A vista de QUIQUE



AYUNTAMIENTO DE LA MUY LEAL VILLA DE MONCOFAR (CASTELLON) EDICTO. En el Boletín Oficial de la Provincia núm. 151, de fecha 16 de diciembre de 1980, se publica el siguiente: «EDICTO.— El alcalde presidente del Ayuntamiento de esta Villa, hace saber: Que la Corporación Municipal, por acuerdo adoptado en Sesión Plenaria, celebrada el día uno del actual mes de diciembre, resolvió, de conformidad con lo previsto en el artículo 40 de la vigente Ley sobre Régimen del Suelo y Ordenación Urbana y 126.1 del Reglamento de Planeamiento, aprobar inicialmente las Normas Subsidiarias de Planeamiento de ámbito municipal, así como su información pública durante el plazo de un mes, contado a partir del siguiente al de su inserción en el Boletín Oficial de la Provincia, durante cuyo plazo, y en horas de las nueve a las catorce, podrán ser examinadas por los interesados, a efectos de reclamaciones, en la Secretaría de este Ayuntamiento.— En cumplimiento y a los efectos del Artículo 27 de dicha Ley, y artículo 120 del mencionado Reglamento de Planeamiento, se hace constar que la suspensión del otorgamiento de licencias de obras, afecta a todo el término municipal.— Los efectos de esta suspensión se extinguirán con la aprobación definitiva de dichas Normas».

Las obras que están en marcha responden a un proyecto redactado por el arquitecto castellonense Francisco Segarra, que dirige los trabajos. Por tratarse de un edificio ecléctico histórico-monumental, la Delegación Diocesana de Arte Sacro tuvo que dictaminar el proyecto, que informó favorablemente. Es decir, se han tomado ciertas precauciones para que la restauración sea fiel al original, sin más concesiones a la nueva funcionalidad estrictamente que las necesarias. Es así como los trabajos han estado centrados en la sustitución de las maderas afectadas por el paso del tiempo, saneamiento de muros y suelos para devolver a la piedra su primitiva belleza, recuperación de arcos de sillería y en definitiva, limpieza y mejora de las distintas dependencias, en las que

Sus fotos color reveladas con rapidez y calidad KODAK. Siempre con un regalo para usted. OPTICA CHIVA. Enmedio, 25 CASTELLON

DISCOTECA Picasso (BAJOS HOTEL ORANGE) BENICASIM. INFORMACION: TEL. 30 06 00 Y EN LA MISMA DISCOTECA

NOCHE VIEJA UVAS DE LA SUERTE — BOLSA COTILLON BARRA LIBRE. ESTA NOCHE P I C A S S O

NIKE REGALOS DE EMPRESA. ENMEDIO, 28 TEL. 21 49 89 CASTELLON



Presentación del II Día Provincial de la Bicicleta



En el Hotel Mindoro, tuvo lugar la presentación del II Día Provincial de la Bicicleta, por el Club Ciclista Castellón, organizador de la marcha.

donde se sortearán los obsequios, que han entregado diversas firmas comerciales en colaboración con la misma. También hizo constar los tres diferentes secciones de que constará la marcha: Trajes de época, bicicletas antiguas y participantes en general.

SALVADOR MARCH (Foto: HEREDIO)

IMPORTANTE VICTORIA DEL CASTELLON EN BARCELONA

ESPAÑOL: Fidel, Ramón, Malonda, Robl, Corbera, Rier, Llecha, Irazo, Escribano, Mauri y Carlos. (En el minuto 7 del 2.º tiempo, Paco por Ramón y en el 28 Tomás por Malonda).

CASTELLÓN: Portales, Taberner, Javi, Sergio, Alfredo, Jovi, Tico, Víctor, Rojas, López y Marqués.

Arbitro: Santaolalla, del Colegio Catalán, que tuvo una mala actuación, mostrándose, sobre todo en el 2.º tiempo, excesivamente casero.

GOLES

0-1 minuto 13. Rojas, 0-2 minuto 16 Marqués.

INCIDENCIAS

Buen tiempo, terreno del campo del San Andrés en buenas condiciones y bastante público en las gradas, que aplaudió en su salida y despedida al equipo albinegro y como es normal an-

EL P. D. BARQUILLO, AL CAMPEONATO REGIONAL DE AFICIONADOS

En su primer año en el primer grupo del Campeonato Local de Aficionados, el Barquillo será el equipo que represente a Castellón en el Campeonato Regional Sub-23. Para llegar a ocupar esta plaza, el Barquillo se enfrentó hace pocas fechas al Jeylo, en partido que resultó muy disputado y finalizó con empate a dos goles. Se clasificó el Barquillo por mejor coeficiente.

El Barquillo cuenta con un equipo muy joven, ya que tiene un promedio de 19 años. La plantilla está formada por Garcés, Ortuño, Miró, Moreno, Membilla, Gustavo, Castilla, Ferrol, Santi, Cabello, Mañosa, García, Charrí, Lloves, Amadeo, Carpio, Tico, Millán y Toño. Su presidente y entrenador es Pedro Nadal.

Esperamos que el Barquillo represente dignamente a Castellón, en este difícil y competido campeonato. En su primer partido se enfrentará al Oropeza.

PENAMAR

mo lo suyo al Español. El Castellón cambió su habitual elástica por una de color verde a fin de no producir confusiones con los colores blanquizules del Español.

COMENTARIO

Si algún partido era importante para el Castellón este, desde luego superaba a los demás. Delante había un equipo de reconocida potencia y valía que además se jugaba incluso más que el propio Castellón en el lance, por ello el partido tuvo como mayor detalle el riguroso marcaje a que sometieron ambos equipos que además se conocían perfectamente. El Castellón que repitió la misma formación que en Zaragoza, si exceptuamos al meta, había planteado un 4-4-2 con Marqués y Tico en labores de engarce, más en punta Rojas, un centro del campo en el que destacaba el marcaje de Jovi sobre Llecha, al que anuló casi por completo, y detrás interesantísimos los duos entre Sergio y Mauri, y Alfredo Escribano.

El Español como equipo de casa con sistema de 4-3-3, que sin embargo no acabó de darle los frutos apetecidos, puesto que su zaga se mostraba insegura y nerviosa, en realidad nunca pudieron con Rojas; una línea media que prácticamente no existió en el primer tiempo y una delantera en la que sus hombres básicos nunca pudieron con sus marcadores. Con este panorama al Castellón se llevó la mejor parte, sus hombres del centro apoyaban perfectamente las acciones ofensivas que pivotando sobre Rojas eran siempre peligrosas, de cara a la puerta local, ya a poco de comenzar el partido ya una buena ocasión para López, pero se entretuvo en demasía y el balón salió a córner. Apenas transcurridos unos minutos era Marqués quien sólo ante Fidel obliga al meta a realizar una buena parada y desviar el esférico también a córner. Había un total dominio del encuentro por parte del Castellón muy tranquilo e hilvanado en su juego y como consecuencia del mismo llegó el primer tanto: jugada del tándem Marqués-Rojas con remate sin parar de este último que envía de potente disparo el balón a la red. Desconcerto en las filas locales, más concretamente en su defensa que no puede controlar la ofensiva en contragolpe del Castellón y con pocos minutos de paréntesis, el segundo gol precioso en ejecución, jugada muy larga en ataque del Castellón. balón que llega a Rojas quien con habilidad cede a Marqués que solo ante Fidel, agarra un tiro cruzado que lo bate sin paliativos.

Con diferencia apreciable en el marcador y dominando el partido el Castellón se mostró más conservador. Por otro lado el Español hacia todo lo posible por intentar la penetración pero sus remates muy desviados eran siempre efectuados desde una distancia que poco podían inquietar la meta de Portales. Sólo en una ocasión Escribano tubo en sus botas la ocasión del gol pero su remate salió desviado.

Tras el descanso hubieron cambios en tácticas y marcajes, el más sobresaliente el de Taberner sobre Mauri que tal vez buscando zafarse de la vigilancia de Sergio buscó la otra banda y la verdad es que aún le fue peor, había eso sí, mayor empuje por parte de los locales. El Castellón estaba más precavido, y le costaba mucho más salir en contragolpe sin embargo, el cerco españolista careció de claridad de ideas cara a la meta albinegra, y los minutos transcurrían y el gol no llegaba. Cada vez se precipitaban más las acciones y por fin el Castellón que volvió a la carga, con dos ocasiones para Tico que pudieron significar una más clara victoria. El Español acabó bombeando balones sobre puerta como signo inequívoco de impotencia, de llegar a la puerta visitante con el balón jugado y claro. En definitiva una victoria contundente y clara del Castellón frente a un rival que lo intentó todo, pero que se tuvo que inclinar ante el mayor oficio del Castellón que hoy jugó un fenomenal partido. Es evidente que ambos equipos llegaban a esta partida en magnífica forma pero por la menos hoy la superioridad albinegra no ha ofrecido dudas.

En el orden de destacados, Corbera, Rier y Mauri, fueron los mejores por los locales en el Castellón dentro de un elevado tono general, Taberner, Jovi y Rojas nos gustaron sobre todo si los comparamos con otras actuaciones.

Regional Preferente RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Table with columns for team names and scores. Includes teams like Picasent, Torrellana, Motilla, Benicarló, Tabernes, Valencia, Enguera, Alginet, Onil, Silla, Muchamiel, Aspense, Canols, Alcudia, Hércules-R. Ibanez, Benidorm, Buñol, Alacudés, Manises, J. G. E. P. F. C. P.

SUB-18

España venció a Portugal (1-0)

ALMENDRALEJO (Badajoz). (Efe).— España venció a Portugal por un gol a cero, en encuentro amistoso de fútbol, categoría sub 18, disputado esta tarde en el estadio Francisco de las Heras de Almendralejo.

España goleó a Portugal en Sub-16

Se ha disputado en el Estadio Municipal de Mérida el primer encuentro de las selecciones sub-16 entre España y Portugal, valedero para el torneo de la UEFA de esta categoría. El encuentro terminó con el triunfo de España por 5 goles a 1.

Centre Excursionista

ACAMPADA AL PEU DE PENYAGOLOSA

Aprofitant el darrer fi de setmana, va tindre lloc aquesta acampada al peu de Penyagolosa... Damunt una petita capa de neu s'instal·laren les tendes de campanya. Fou una nutrida assistència, que superava bastant la d'anys anteriors, quan es pensà realitzar una acampada d'hivern.

PRIMERA REGIONAL

BECHI, 2 - BURRIANA, 3

BECHI. — Sanfeliu, Guillamón, Tomás, Alfaro, Salvador, Ribes (Ten), Paco, Arroyo, Angel, Segarra y José Luis.

BURRIANA. — Recaredo, Serano, López, Montoya, Víctor, Miki, Tena, Portolés (Ribes) Bodi (Gramaje), Sanahuja y Miquel.

Destacados, por parte del Bechi, Paco y José Luis. Del Burriana, Montoya y Miquel.

MARCADOR

0-1. Al minuto de juego. — Córner muy cerrado que saca Tena, rechaza en corto Sanfeliu y remata de cabeza Miquel. 0-2. Minuto 17. — Falta que bota Sanahuja y Tena cabecea templado al palo contrario. 1-2. Minuto 39. — Jugada de Paco en solitario por su banda, para centrar y Arroyo, que viene lanzado remata en plancha. 1-3. Minuto 8 de la continuación. — Melé en el área local para que Miquel, en soberbio punterazo bata nuevamente a Sanfeliu. 2-3. Minuto 30. — Chut de Ten desde el borde del área, el balón hace un extraño y se cuela en la meta de Recaredo.

ONDA, 2 - ALMENARA, 2

El partido celebrado en «La Cosa» entre el Onda y el Almenara, fue muy disputado, con un juego muy potente, aunque de poca técnica. Queremos hacer constar que influyó mucho en el resultado la mala suerte de nuestros muchachos y también la fatal actuación del árbitro que tuvo muchos fallos y siempre repercutiendo en contra de nuestro equipo.

Varios remates de nuestros jugadores fueron devueltos por los maderos y el segundo gol del Almenara fue un fallo rotundo del colegiado, pues se produjo en un claro fuera de juego de Forment y también se produjo un claro penalty que el árbitro no señaló. En resumen, una tarde muy fatal para nuestro equipo y que le produjo la pérdida de un punto. Los goles fueron: A los 4 minutos de juego gol de Paquito,

COMENTARIO

Partido emocionante el disputado en Bechi, donde los dos conjuntos se emplearon a fondo. Ambos tuvieron 45 minutos de juego dominador; Primero fue el Burriana durante la primera parte quien llevó la iniciativa y debió retirarse al descanso con un resultado más claro, pues fueron muchas las ocasiones que contaron de gol. La defensa del Bechi fallaba constantemente y el juego trenzado y veloz del conjunto burrianaense causaba estragos.

En la segunda parte, saliendo el Bechi con mucha fuerza, en un contraataque, minuto 8, se forma la melé en el área de Sanfeliu y Miquel consigue el 1-3. Pero nuevamente el Bechi toma las riendas del encuentro y presiona con mucha insistencia, marcando su gol, minuto 30 y haciendo peligrar el resultado para el Burriana. El cual hizo un partido aceptable la primera parte y práctico la segunda, teniendo en cuenta la calidad del oponente que en este segundo de perodo puso a prueba la línea de cobertura azul, destacando Montoya en chutar balones al máximo. Mención para Miquel, quien hizo un encuentro valiente, marcado por una defensa que abusó del juego duro, y a pesar de ello contabilizó 2 dianas en su cuenta personal.

A. OSCA

ALINEACIONES

ONDA. — Angel, Miralles, Bou, Carlos, Guzmán, Mollán, Canata, Mündina, Pina, Ramón y Domingo. ALMENARA. — Amado, Mingarro, Abelardo, Guinot, Mateos, Jesús, Costa, Ferrando, Paquito, Forment y Alcover. Hubo cambios en los dos equipos.

VERDADES

NATACION

EXITO CASTELLONENSE EN EL II TROFEO CLUB NAUTICO

Se celebró el II Trofeo Club Náutico en la piscina cubierta de la Diputación Provincial, con nutrida participación de nadadores pertenecientes a los clubs valencianos Natación y Sports Gandia y D. Bosco, y a los castellonenses Vila-Real, Castalia y Náutico.

- 2 Manuel López. Náutico. 2-36-42. FEMENINOS. 3 Susana Vilarriño. Náutico. 3-06-28 M. M. CATEGORIA 14 AÑOS MASCULINOS. 1 Francisco Colomer. Vila-Real. 2-36-15. FEMENINOS. 2 Carmela Gimeno. Castalia. 3-04-98. CATEGORIA 15 AÑOS MASCULINOS. 1 Ricardo Franch. Vila-Real. 2-31-32. 2 Mateo Pérez. Vila-Real. 2-37-97. 3 Cayetano Espresatti. Castalia. 2-39-19.

- 1 Guadalupe Navarro. Castalia. 2-52-64. 3María Jesús Capsir. Castalia. 3-01-47. En esta prueba destacó la actuación de José López —Náutico—, que con sus 2-31-19, fue el mejor crono en los 200 m. estilos individual, batió la mejor marca provincial en categoría 12-13 años y obtuvo el tiempo mínimo para participar en los Campeonatos Nacionales por edades de 1981 en esta especialidad. Asimismo, Susana Vilarriño —Náutico— logró establecer una nueva mejor marca provincial categoría 12-13 años femenina con sus 3-0-28. El Náutico (López, Ferrando, Doñata y López) estableció una nueva mejor marca provincial en los 4 por 200 m. libres con 9-51-72. M. LOPEZ PAYA

CUANDO UNA JOYERIA TIENE UN RELOJ BULOVA EN EL ESCAPARATE, ESO DICE MUCHO.



- CATEGORIA 12 AÑOS MASCULINOS. 2 Joaquín Rubert. Náutico. 2-49-28. 3 José Doñate. Náutico. 2-49-26. CATEGORIA 10 AÑOS MASCULINOS. 1 José López. Náutico. 2-31-18 M. M.

PELOTA VALENCIANA

PARTIDAS EN VILLARREAL

Buen cartel nos ofreció el amigo Mezquita el pasado sábado en el triquete de Villarreal, pues sí por una parte figuraba un trío de mucho respeto integrado por Ribera, Natalio y Fraret (azules), por el otro bando actuaban los dos fenómenos de la Plana, Antoniet y Vicentico (rojos).

COLUMBICULTURA

PROXIMOS CONCURSOS

La Sociedad Columbicultura de Castellón inicia sus concursos de palomos deportivos de esta temporada con el denominado «pavo», que celebrará el próximo sábado, a los cuatro de la tarde. En el plan de concursos para 1981, tiene programados los siguientes: Año Nuevo, 1 de enero; Roscón de Reyes, 6 de enero; Selección, 10 de enero; Selección, 17 de enero; Selección 24 de enero; Selección, Campeón, 31 de enero; Jóvenes, 21 de febrero; Magdalena, 23 de marzo; Juveniles, a designar; Final temporada, a designar.

AFICIONADO

La partida disputada el sábado pasado en el triquete de Villarreal, no tuvo historia ya que tras el empate a 10, Puchol y Vicentico (rojos), sin el mínimo esfuerzo, vencieron a Enriquer Peris y Gómez (azules), por el contundente resultado de 60 a 25 tantos.

De la partida, lo más interesante que hubo corrió a cargo de Vicentico, que se mostró completamente recuperado.

—Oo—

Para el sábado día 27 el empresario Pepe Mezquita nos ofrece un atractivo cartel: Ricardet Peris y Gómez tendrán como adversarios a Puchol y Vicentico, combinación interesante que dada la igualdad de los contendientes nos pueda dar de por sí, una gran tarde a cuantos oficianos nos encontremos a las 3'30 en el triquete de Villarreal.

AFICIONADO

COMENTARIO

La partida disputada el sábado pasado en el triquete de Villarreal, no tuvo historia ya que tras el empate a 10, Puchol y Vicentico (rojos), sin el mínimo esfuerzo, vencieron a Enriquer Peris y Gómez (azules), por el contundente resultado de 60 a 25 tantos.

De la partida, lo más interesante que hubo corrió a cargo de Vicentico, que se mostró completamente recuperado.

—Oo—

Para el sábado día 27 el empresario Pepe Mezquita nos ofrece un atractivo cartel: Ricardet Peris y Gómez tendrán como adversarios a Puchol y Vicentico, combinación interesante que dada la igualdad de los contendientes nos pueda dar de por sí, una gran tarde a cuantos oficianos nos encontremos a las 3'30 en el triquete de Villarreal.

AFICIONADO

La partida disputada el sábado pasado en el triquete de Villarreal, no tuvo historia ya que tras el empate a 10, Puchol y Vicentico (rojos), sin el mínimo esfuerzo, vencieron a Enriquer Peris y Gómez (azules), por el contundente resultado de 60 a 25 tantos.

De la partida, lo más interesante que hubo corrió a cargo de Vicentico, que se mostró completamente recuperado.

—Oo—

Para el sábado día 27 el empresario Pepe Mezquita nos ofrece un atractivo cartel: Ricardet Peris y Gómez tendrán como adversarios a Puchol y Vicentico, combinación interesante que dada la igualdad de los contendientes nos pueda dar de por sí, una gran tarde a cuantos oficianos nos encontremos a las 3'30 en el triquete de Villarreal.

Manuel BROCH



Desde el 6 de abril de 1979

# Veinte meses sin conocer la derrota en Castalia

## El Castellón debe reaccionar en los dos partidos consecutivos en Madrid

Nada menos que veinte meses llevaba el Castellón sin conocer la derrota en el Estadio Castalia, exactamente desde el 6 de abril de 1979 en que el Getafe se llevó los dos puntos en un partido muy desafortunado del equipo albinegro. En la pasada temporada se perdieron puntos, por supuesto, pero nadie logró romper la imbatibilidad del Castellón en su campo.

Pero creemos que ha llegado el momento de olvidar un poco la debacle del pasado domingo, salvo que sea para aprender bien la lección. Pero, en definitiva, es agua pasada y de lo que se trata ahora es de pensar ya en ese futuro inmediato que son los dos partidos consecutivos a disputar en Madrid: El próximo domingo en el Manzanares con el Atlético Madrileño y, dentro de quince días, en Vallecas frente al colider Rayo Vallecano. Las dificultades que plantean al Castellón ambos compromisos están fuera de toda duda, pero a la vez creemos que llegan en un momento crucial de la Liga en la que el equipo albinegro puede y debe dar el tono que corresponde a la realidad de sus aspiraciones.

No se trata de pensar en una superioridad técnica, que no existe en absoluto, porque —como muy bien dijo Joanet— en esta Segunda División el Castellón puede ganar en cualquier campo. La igualdad es tremenda. Cada domingo lo reflejan tanto los resultados como la clasificación. Al final, sale a flote el que más

lucha, el que más pone de su parte para que la suerte pueda ser favorable. Todo exceso de confianza está de más y completamente fuera de lugar. En principio, hay que salir al campo a luchar sin concesiones, con fe y decisión en las propias posibilidades, con el coraje necesario para alcanzar la victoria. Y esto no es ni puede ser objeto de un partido concreto, sino realidad en cada jornada.

Así, con ese espíritu, debe acudir el Castellón a la doble cita de Madrid, con moral y alegría, en busca del triunfo que le redima del grave tropiezo sufrido el pasado domingo. En este caso los puntos son tan necesarios como el agua de mayo, porque no salir airoso de ambos compromisos supondría dar un paso atrás muy lamentable y que quizá pudiera pesar de forma decisiva a la hora de afrontar la segunda vuelta del campeonato. Estamos seguros de que los jugadores son conscientes de esta realidad y en Madrid van a demostrar lo que ya evidenciaron anteriormente en otros partidos y en otros campos con resultados satisfactorios.

Digamos finalmente que en el entrenamiento de ayer en el Estadio Castalia estuvo el presidente del club, Antonio Salas, quien dirigió a los jugadores unas palabras de exhortación y aliento en estos momentos difíciles de la Liga, al tiempo que les ha felicitado antes las fiestas de Navidad, con los mejores deseos de paz para todos.

### MOTORISMO

## Colom Turne, de Peñíscola, vencedor de la I Subida a la Basa de Amet en Alcalá

Cuando finaliza el año, y siendo nuestra provincia, la cuarta de España en licencias, hay ganas de participar. Está fuera de toda lógica que una docena de pilotos se presente a una competición. No es por ser pocos sino, porque no son lógicos los pronósticos de una nutrida inscripción, que en buena lógica debió producirse. Pero así es el deporte, sacrificio... sacrificio y seguir adelante. Y no será tampoco por falta de pruebas, porque las hay, como el aficionado sabe, y sin ir más lejos, el próximo domingo tenemos el I. Todo Terreno organizado por la Peña Motorista La Plana, el I. Todo Terreno «del Desert», con salida y final en Benicasim.

Y volviendo a la I Subida a la Basa de Amet, tuvimos una buena organización del Moto Club Xivert, mercedora de más participación y una gran lucha por el triunfo. De salida, en tres categorías, que quedaron reducidas a dos, ya que en seniors sólo hubo dos pilotos que se integraron en los juniors. Tal como mandaba la regla-



mentación oficial, toma de contactos primero, entreno segundo; y, luego, una tras otra, los dos pruebas, con toma de tiempos y clasificación, con entrega de premios y trofeos. Todo sobre la base de reglamentación, seguros, permisos gubernativos, etc. Hoy un corredor de motociclismo, tomen nota los temerarios, corre con un seguro de vida que pasa de 2.000.000 de pesetas, y en caso de invalidez pasa de 4.000.000 millones de pesetas.

Tras el cómputo de los tiempos de las dos subidas, se establecieron las clasificaciones de la siguiente forma:

#### JUNIORS HASTA 75 c.c.

- 1.—Manuel Carrillo Martínez de Villarreal, con Derbi tiempo 3-49-28.
- 2.—Enrique Forcadell Estelles, Uldecona, con Bultaco, 4-10-83. Retirado número 2.

#### MAS DE 75 HASTA 500 c.c.

- 1.—José Colom Turne, de Peñíscola, con SWM, 3-11-48.
- 2.—José M. Martorell Roig, de Alcalá, con Montesa, 3-15-61.
- 3.—Marino Ros Badi, de Beni-

- carló, con Anvián, 3-15-04
- 4.—Victor Seguí Queralt, de Uldecona, con Bultaco, 3-25-99
- 5.—Antonio Soligo Vinuesa, de Alcalá, con Bultaco, 3-38-95
- 6.—Pascual Vte. Gil Cubertoret, de Castellón, con Gori 3-47-26

#### ESCAPE

### Navarro Lebrón arbitrará el At. Madrileño-Castellón

Los árbitros designados para dirigir los partidos de la próxima jornada del Campeonato Nacional de Liga en los que participen equipos castellonenses son los siguientes:

- At. Madrileño - CASTELLON, Navarro Lebrón.
- VALL DE UXO-Mérida, García Prieto.
- Mestalla - VINAROS, Martínez García.
- Villena-VILLARREAL, Ventura Díaz.

### VELA

## SERGIO SOLER-BEGOÑA TRILLES, INMA ESCRIG Y ELENA BENEDITO, VENCEDORES DEL TROFEO CAJA DE AHORROS

El sábado y domingo pasado la actividad deportiva en vela fue muy intensa en nuestra ciudad con motivo de celebrarse la última jornada del III Trofeo Caja de Ahorros y Monte de Piedad, que ha estado organizado por el Club Náutico de Castellón.

El sábado se inició esta actividad con la IV regata del antes mencionado trofeo, reservada para la clase A, o sea los patrones más veteranos de la clase optimist, regata que fue suspendida el sábado anterior por la falta de viento.

Se completó sobre triángulo olímpico reuniendo en la línea de salida a un total de 17 embarcaciones. Fue Inma Escrig quien tomó la delantera en la primera ceñida para muy pronto ser sobrepasada por Rafael Torres que se apuntó una merecida victoria en una regata en que hay que destacar la gran actuación de todos los participantes, si bien son muy significativas las clasificaciones de Justo Martínez y Fernando Ramia, dos muchachos que pueden hacer mucho en este deporte.

La clasificación de los seis primeros fue:

- 1º— Rafael Torres
- 2º— Inma Escrig
- 3º— Antonio Lloréns
- 4º— Justo Martínez
- 5º— Fernando Ramia
- 6º— Arturo Madero

Seguidamente se corrió la 5ª y última regata cuando todavía faltaban por aclararse muchos puestos de la clasificación en los primeros lugares, lo que dio una mayor emoción a la misma.

Salida muy desigual y excelente la actuación de todos, clasificándose en los primeros puestos en la forma siguiente:

- 1º— Inma Escrig
- 2º— Arturo Madero
- 3º— Fernando Ramia
- 4º— Antonio Lloréns
- 5º— Rafael Torres
- 6º— Miguel A. Ramia

Seguidamente se efectuó una regata, la última de este Trofeo

para la clase B, noveles, siendo ganada tras muy buena actuación por Ramón Navarro, seguido de Paloma Viciano, Fernando Schleich, Elena Benedito, Guillermo Vilarino y Joaquín Navarro, clasificándose luego hasta un total de 27 embarcaciones.

Hecho el cómputo de puntos, los trofeos puestos en litigio y donados por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, han sido ganados por:

#### Optimist clase A:

- 1º— Inma Escrig, 6 puntos
- 2º— Antonio Lloréns, 22,4
- 3º— Rafael Torres, 23
- 4º— Fernando Ramia, 37,7
- 5º— Arturo Madero, 43,4

#### Optimist clase B:

- 1º— Elena Benedito, 11,4 puntos.

En la mañana del domingo se disputó la última regata de este importante trofeo, para la clase Vaurient, careciendo de interés puesto que era ya virtual campeón el «Donia», de Sergio Soler y Begoña Trilles que contaba en su haber nada menos que con cuatro primeros puestos logrados en las cuatro regatas celebradas. No obstante hubo buena lucha en mar abierto y sobre triángulo olímpico, repitiendo la tripulación citada una buenisima actuación y apuntándose de nuevo la victoria, por lo que se alza con todo mérito con el triunfo total.

La clasificación de esta regata estuvo encabezada por el citado Donia de Sergio Soler y Begoña Trilles, seguido del Maril de Antonio Ramón y Carlos Gómez y del Gui-Gui de Nolo Trilles y Eva Escrig.

La clasificación general ha quedado establecida en la forma siguiente:

- 1º— Sergio Soler y Begoña Trilles, 0 puntos.
- 2º— Antonio Ramón y Carlos Gómez, 14,7 puntos.
- 3º— Nolo Trilles y Eva Escrig, 19,7 puntos.

BRANDY  
FABULOSO

FABULOSO

El brandy del Buen Entendedor



Palomino & Vengara. Jerez.



Distribuidor para Castellón: ANGEL PEÑA GARCIA - Tel. 21 68 83



OBSERVATORIO

LO DE GALICIA

Victoria pírrica del Estatuto gallego. La abstención —temida y aplastante abstención— fue la protagonista de los comicios celebrados el pasado domingo en las cuatro provincias gallegas.

Los resultados obtenidos no son, pues, de apoyo a la corriente autonomista. Ello quizá ha dado pie para que el servicio «off the record» de 22 de los corrientes haya escrito, bajo el epígrafe «La situación», lo que sigue: «Dejando a un lado el caso atípico del referéndum andaluz, en el que bien pudo pesar más un sentimiento popular de agravio comparativo que un profundo fervor autonomista, lo cierto es que los resultados de Galicia van a reavivar, sin duda, la polémica entre los partidarios de un proceso autonómico igual para todos y quienes consideran que las nacionalidades son artificiales fuera de los contenciosos históricos de Cataluña y Euzkadi».

Mucho me temo que las sospechas de «off the record» no resulten carentes de fundamento. El caso de la pretendida autonomía andaluza se reviste, por ejemplo, de ropajes pintorescos, cual es, verbigraica, saber que el mapa de Andalucía con los colores de la bandera autonómica los tiene registrados a su nombre un avisado ciudadano que piensa comerciar, lícitamente por supuesto, con ellos. Al propio tiempo, nadie ignora como La Mancha, Murcia, Extremadura, Aragón, etcétera, contemplan, con ironía y criticismo, sus propias y particulares situaciones preautonómicas. El «inflado» ha sido prodigioso y esto, naturalmente, tiene que acusarse en la realidad. Pero es el caso que, a trancos y barrancos, vamos caminando hacia un Estado federalista que, por supuesto, no está previsto en el texto constitucional y que, al decir de expertos politólogos, no se compagina ni por pienso con la Monarquía, pues es cosa más bien de un régimen republicano.

De momento, pues, hemos creado una situación expectante, propensa a la emoción. Parece que a los españoles estas situaciones de clara improvisación no van. Pero puede que algún día sentemos la cabeza, hartos de confiar todo a la capacidad de milagro de los santos patronos o de la pura y desnuda y laica suerte. Entonces España será más fiable, más previsora, más segura, pero, sin duda, menos divertida; No quiero pensar en que los «demonios familiares» anden sueltos. Mas no tendría inconveniente alguno en dar fe de que, cuando menos, los traviesos duendecillos domésticos circulan a sus anchas por este viejo, apasionante y querido país llamado España.

«Cambio 16» va y nos pega un susto. Dice en su último número que «Vladimir Volosov es considerado como el jefe de la KGB en España; legalmente aparece como «primer secretario de la Sección Política» en la Embajada de la URSS en Madrid. A sus órdenes trabajan 108 agentes soviéticos, 79 de los cuales son funcionarios de la Embajada y de la delegación comercial, mientras que el resto están repartidos entre distintas empresas».

La KGB, como es archisabido, constituye un mecanismo de seguridad interior y de espionaje exterior en el que Moscú invierte millones de rublos. Es, por decirlo así, el gran competidor de la CIA, otro monstruo de los servicios de Inteligencia en este caso norteamericano.

El señor Volosov debe saber casi todo de España con tamaño ejército de agentes a sus órdenes. Aquí, en el pueblo llano, no se toma demasiado en serio a este supercomplejo de espías. Cree la gente que se trata de un cuento chino. Bueno, de momento, el Gobierno español se ha visto ya obligado en dos ocasiones a expulsar a diplomáticos soviéticos cogidos «in fraganti» del delito de espionaje. La verdad es que son unos tipos pesados que no cejan en su afán de espiar. Se trata de una de las servidumbres de las grandes potencias. Las demás se han de conformar con sufrir las consecuencias de ser espiadas y de darse mañana para descubrir al espía. Qué lata y qué pesadez.

Cristóbal PAEZ

Comisión para Asuntos Económicos

Reducción de gastos corrientes

MADRID, (Efe).— La Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos, estudió en su reunión de ayer una propuesta para reducir gastos corrientes durante el próximo año, según han informado a «Efe» fuentes oficiales.

La Comisión Delegada se reunió ayer martes, como es habitual, en la sede de la Vicepresidencia Segunda del Gobierno, y bajo la presidencia de Leopoldo Colvo Sotelo.

La Comisión, además de aprobar diversos asuntos de su competencia, estudió una propuesta para reducir los gastos corrientes en la ejecución de los presupuestos de 1981.

Según informan fuentes de la comisión, dentro de la política de gobierno de moderar el gasto público ha parecido necesario que los diversos departamentos realicen un esfuerzo, no solamente para mantenerse estrictamente dentro de los límites establecidos en los presupuestos, sino, incluso, para, mediante una buena administración de los recursos, reducir los gastos corrientes por debajo de los inicialmente previstos.

La Comisión Delegada volverá a tratar este asunto en una nueva reunión monográfica que se celebrará en la primera quincena de enero.

Junto con este tema principal, los miembros de la Comisión Delegada han sido informados por el ministro de Economía y Comercio, Juan Antonio García Díez, sobre los criterios para la elaboración del plan bienal de inversiones públicas que comprende el período 1982-84. Se pretende que en el mes de enero puedan estar fijados los criterios que servirán ya para la elaboración de los presupuestos generales del estado correspondiente a 1982.

Bajan las reservas

MADRID, (Efe).— Las reservas netas españolas de oro y divisas han experimentado una baja de 291,4 millones de dólares en el pasado mes de noviembre, situándose en 12.423,7 millones.

En noviembre de 1979 las reservas aumentaron en 63,7 millones de dólares, según informaron a «Efe» en el Banco de España.

En el conjunto de los once meses transcurridos el presente año las reservas exteriores muestran un descenso de 692,9 millones de dólares.

Incremento de tarifas de transporte

MADRID, (Efe).— Los servicios aéreos de la red interior y los transportes por carretera discrecionales y regulares incrementarán sus tarifas, de acuerdo a sendos órdenes del Ministerio

de Transportes y Comunicaciones que ayer insertaba el Boletín Oficial del Estado.

En los transportes aéreos, previa aprobación por la Subsecretaría de Aviación Civil, las tarifas se ajustarán a la siguiente relación:

En transportes interpeninsulares un coeficiente base de 1.234 pesetas por pasajero y 8,15 pesetas por pasajero/kilómetro. Para transportes entre la península y Baleares 1.023 pesetas de coeficiente base y 7,90 por pasajero-kilómetro. Para viajes entre la península o Baleares y Canarias o viceversa, 1.489 pesetas de tarifa base y 5,53 pesetas por pasajero-kilómetro. Por último,

en transportes interinsulares 356 coeficiente base y 7,07 por pasajero-kilómetro.

Los transportes discrecionales de viajeros por carretera se verán incrementados en un 16,80 por cien. El 15 por ciento correspondiente a la elevación general de costes del sector y el 1,80 por ciento correspondiente a la repercusión del aumento de precio del gasóleo.

Las líneas regulares de viajeros, equipajes y paquetes por carretera incrementarán sus tarifas base hasta un 15,62 por ciento. El 13,82 por el aumento general de costes del sector y el 1,80 restante por la repercusión de la subida de precios del gasóleo.

Excmo. Ayuntamiento de Castellón

CABALGATA DE REYES 1981 AVISO AL COMERCIO CASTELLONENSE

Con motivo de la próxima Cabalgata de Reyes que el día 5 de enero ha de desfilar por las calles de nuestra ciudad, se organiza una cabalgata publicitaria en la que pueden participar representaciones del comercio y la industria ubicados en Castellón.

Todos aquellos que estén interesados en dicha Cabalgata publicitaria, pueden solicitar información en la sede de organización de la misma, Jefatura Provincial de la OJE, calle Gasset, 3, Entlo., teléfono 22 49 16, de 11 de la mañana a 2 de la tarde y de 6 a 9.

VISITE

LA

INTERESANTE

EXPOSICION Y FERIA PROVINCIAL DE CERAMICA Y ALFARERIA ARTISTICA - VILLARREAL



ORGANIZADA POR EL Iltmo. AYUNTAMIENTO Salones Caja Rural 21-28 Diciembre 1980

Argelia suministrará petróleo a España

ARGEL, (Efe).— España y Argelia han firmado esta tarde en Argel —a través de las compañías estatales Hispanoil y Sonatrach— un contrato de suministro anual de novecientos mil toneladas de petróleo argelino a España durante cuatro años. La información ha sido facilitada a «Efe» por el presidente de Hispanoil, Julio Calleja.

La compañía española firmó también un acuerdo de exploración de hidrocarburos en Argelia, que supone la inversión de 52 millones de dólares durante cuatro años.

En caso de que Hispanoil encuentre petróleo en la parcela donde se realizarán las prospecciones, tendrá derecho al 35 por ciento de la producción. La firma del contrato de suministro de petróleo —que comenzará a llegar a España el próximo mes de enero, supone que España comprará a Argelia el tres por ciento aproximadamente de todo el petróleo que importa.

Hasta ahora sólo la compañía CEPSA compraba petróleo a Argelia, en una cantidad aproximada de 750.000 toneladas anuales. Julio Calleja, que estuvo durante el día de hoy en Argel para firmar estos acuerdos, manifestó en el aeropuerto, tras la firma de los mismos, que con ellos se refuerza la política energética de diversificar los suministros de crudo.

BOLSA — BOLSA — BOLSA — BOLSA — BOLSA

PREDOMINIO DE LOS VALORES ELECTRICOS

MADRID. —(Resumen de agencias). En la Bolsa de Madrid el grupo eléctrico acusó una mejora destacada, mostrándose menos consistentes los títulos bancarios. También en Barcelona y Bilbao ocurrió lo mismo con los valores eléctricos. En Valencia, por primera vez en la corta historia de esta Bolsa, se alcanzó la cota de cincuenta diferentes clases de acciones en la lista de cotizaciones.

COTIZACIONES

Cotizaciones del día de ayer en la Bolsa de Madrid. Información facilitada por el Banco de Valencia.

VALORES

Table with columns for BANCOS COMERCIALES and BANCOS INDUSTRIALES, listing various banks and their values.

ELECTRICAS

Table listing electric companies and their values, including Fecsa, Fenosa, H. Cantábrico, etc.

COMERCIO

Table listing commercial companies and their values, including C. I. C., Finanzauto, etc.

CEMENTOS Y CRIST.

Table listing cement and glass companies and their values, including Cementos Alba, Port. Valderriivas, etc.

CONSTRUCTORAS

Table listing construction companies and their values, including Dragados, Vallehermoso, etc.

INMOB. Y URBAN.

Table listing real estate and urban companies and their values, including Inm. Metro., I. Urbis, etc.

INVERSION MOB.

Table listing investment companies and their values, including Gral. Inversiones, Cartinbao, etc.

MONOPOLIOS

Table listing monopoly companies and their values, including Campsa, Tabacalera, etc.

PAPELERAS

Table listing paper companies and their values, including Torres H., etc.

QUIM. Y TEX.

Table listing chemical and textile companies and their values, including Explosivos, H. Nitro, etc.

SEGUROS

Table listing insurance companies and their values, including Fenix, etc.

MINERAS

Table listing mining companies and their values, including Ponferrada, etc.

SIDEROMET.

Table listing iron and steel companies and their values, including A. Hornos, E. del Zinc, etc.

IND. DEL AUTOMOVIL

Table listing automotive companies and their values, including Seat, Citroen, Tudor, etc.

TELEF. Y RADIO

Table listing telephone and radio companies and their values, including Telefónica, etc.

DERECHOS

Table listing rights companies and their values, including Bco. Andalucía, Iberduero, etc.

Advertisement for Discoteca Coyzo's featuring 'GRAN FIESTA DE NOCHEVIEJA...!' and 'BARRA LIBRE. UVAS DE LA SUERTE. FANTASTICO COTILLON.' with an image of a bottle of Codorniu champagne.

Desbordamiento del Ebro

200 MILLONES EN PERDIDAS PARA LA RIOJA

LOGROÑO, (Efe).— Alrededor de 200 millones es la valoración actual de las pérdidas originadas por las crecidas del río Ebro durante los últimos días a su paso por la Rioja baja.

El momento de mayor tensión se registró en la mañana del domingo, cuando en la estación de aforos de puente de peaje de Castañón, las aguas llegaban a la cota más alta de 6'90 metros de altura. Para entonces, las tierras cercanas a la orilla del río en los términos de Alfaro y los pueblos navarros de la otra orilla estaban ya bajo una tromba impresionante de agua turbia que arrastraba maderos y arbustos.

Preocupaba la gran velocidad de las aguas y la rapidez con que había alcanzado la altura de 6'90 metros.

El temor se vio justificado por los desperfectos en los mazones y muros de contención de las orillas, la carretera de Castañón a Pamplona por el puente de peaje de Castañón quedaba cortada y las aguas la invadían con casi 2 metros de altura sobre el firme.

Afortunadamente no hay que lamentar desgracias personales, aunque los daños materiales en las tierras de cultivo, obras de contención y plantaciones de hortalizas son muy elevados. Todavía hay que esperar a que las aguas vuelvan a su cauce para que en las tierras pueda apreciarse el alcance total de los daños.



CONSEJO DE MINISTROS

POTENCIACION DEL PROCESO AUTONOMICO

Medidas para la homogeneización estatutaria

MADRID (Efe). — El Consejo de Ministros celebrado el lunes en el palacio de la Moncloa aprobó, a propuesta del ministro de Administración Territorial, una serie de disposiciones con objeto de ordenar y potenciar el proceso autonómico.

En la reunión del gabinete, presidida por Adolfo Suárez, se estimó la necesidad de adoptar las medidas necesarias para que todas las comunidades autónomas que se constituyan en el futuro posean las mismas instituciones y las mismas competencias que las que existen actualmente.

En este sentido se ha visto la conveniencia de acelerar los procesos de elaboración de los estatutos de autonomía actualmente pendientes de ultimación, e iniciar con rapidez los contactos oportunos con los distintos grupos políticos con representación parlamentaria, por conside-

rar que estas iniciativas interesan a todos ellos, y se impresionó su colaboración para controlar el proceso autonómico.

Proyecto de ley de armonización

El Consejo aprobó la remisión a ambas cámaras de un proyecto de ley de armonización, con arreglo al artículo 150.3 de la Constitución, cuya finalidad fundamental es establecer los principios, justificados por razones de interés general, sobre las siguientes cuestiones:

—Principios que armonicen las disposiciones normativas de las comunidades autónomas en el relativo a la garantía de la igualdad en el uso del idioma costellano en toda España y de las lenguas propias de las comunidades autónomas.

—Utilización del término «nación» y del calificativo «nacional» en los documentos oficiales, resoluciones, actos administrativos y normas jurídicas, de forma que ambos términos sólo puedan utilizarse en tales documentos, resoluciones y normas para referirse a toda España, a la nación española o a los ciudadanos españoles.

—Reglas sobre la condición política de pertenencia a los ciudadanos españoles a los correspondientes comunidades autónomas.

—Uso de las banderas y enseñas propias de las comunidades autónomas junto con la bandera de España, respetando la debida preeminencia de esta.

Se ha aprobado, además, un proyecto de ley que garantiza el debido uso de la bandera nacional en todo el territorio español, de acuerdo con lo que establece el artículo 4.2 de la Constitución.

Prioridades legislativas

Se ha aprobado también un acuerdo sobre el programa de prioridades legislativas del Gobierno, en desarrollo de las competencias exclusivas del Estado contenidas especialmente en el artículo 149 de la Constitución, con el fin de favorecer el modelo del Estado de las autonomías que se pretende.

Las disposiciones que el Gobierno considera de muy urgente promulgación son:

— Normas por las que se regulen las bases del régimen jurídico de las administraciones públicas, el régimen estatutario de sus funcionarios y el procedimiento administrativo común.

— Normas que regulen las bases y la ordenación de la actividad económica general. Crédito, banca y seguros.

— Normas que regulen las condiciones de obtención, expedición y homologación de los títulos académicos y profesionales.

— Distintos proyectos de ley que afectan a la seguridad ciudadana, y entre ellos el proyecto de ley orgánica de las policías autónomas.

— Normas que regulen la inspección y la alta inspección del Estado en diversas materias de su competencia en las comunidades autónomas.

Por otra parte el Ministerio de Administración Territorial ha informado al Gobierno sobre los

principales acuerdos adoptados por la comisión interministerial de desarrollo económico, con el fin de coordinar y armonizar las diferentes transferencias a los territorios autonómicos.

— Uso de las banderas y enseñas propias de las comunidades autónomas junto con la bandera de España, respetando la debida preeminencia de ésta. En la ley se recordará —dijo el señor Broseta— lo que dice la Constitución sobre la bandera de España y que en las disposiciones que sobre este tema emanan de las comunidades autónomas se tenga en cuenta la preeminencia que debe tener la bandera nacional.

Arggó el Secretario de Estado que se había aprobado un proyecto de ley para su remisión a las Cortes que garantizan el debido uso de la bandera nacional en todo el territorio español.

Por último, se refirió al programa de prioridades legislativas del Gobierno en el desarrollo de las competencias exclusivas del Estado, contenidas en el artículo 149 de la Constitución, con el fin de favorecer el modelo del Estado de las autonomías. Para el Gobierno es muy urgente —agregó— la promulgación de las siguientes normas: —Regulación de las bases del régimen jurídico de las adminis-

traciones públicas, el régimen estatutario de sus funcionarios y el procedimiento administrativo común.

— Regulación de las bases y la ordenación de la actividad económica general, crédito, banca y seguros.

— Regulación de las condiciones de obtención, expedición y homologación de títulos académicos y profesionales.

— Distintos proyectos de ley que afectan a la seguridad ciudadana, y entre ellos el proyecto de ley orgánica de las policías autónomas.

— Regulación de la inspección y la alta inspección del Estado en diversas materias de su competencia en las comunidades autónomas.

Estatuto de los gobernadores

El Consejo de Ministros ha aprobado, asimismo, a propuesta del ministro del Interior, un Real Decreto regulador del Estatuto de los Gobernadores Civiles que viene a sustituir al del año 1958. En él se configura al gobernador como el representante permanente del Gobierno de la nación en la provincia, se señalan sus facultades y atribuciones y se regula su estatuto personal.

RESUMEN DE LA REFERENCIA

Presidencia

Real Decreto por el que se nombra gobernador civil de Sevilla a don José Sanz-Pastor Mellado.

Hacienda

—Real Decreto por el que se reduce durante el año 1981 el tipo impositivo que grava la adquisición de automóviles de turismo de menos de 10 CV de potencia fiscal.

Obras Públicas y Urbanismo

—Real Decreto por el que se nombran inspectores generales del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo a Rafael Couchoud Sebastián, Ignacio de Colsa Caballero, José Luis Abad Pérez, José Uriol Salcedo, Emilio Sicilia Ródenas, Rafael Soler Boix, Joaquín Palencia Rodríguez, Tomás Notario Vacas, Antonio Lluís Anchorena, Fernando Arcas Lu-

que, José Pérez Oramas, Mauro Lleó Serret, Fernando Fernández de Castro Manteola, Victorino Arranz Pertera, Eduardo Tautet Vallaur, Moisés Arrimadas Esteban, Juan Pedro Núñez Nevado y Antonio Castro Villacañas.

—Real Decreto por el que se establecen las condiciones de los convenios de encargo de construcción de viviendas por el Instituto para la Promoción Pública de la Vivienda a sociedades estatales.

—Expediente por el que se autoriza el gasto para la concesión de apoyos financieros a adquirentes de viviendas sociales, tramitados por el I.N.V.

—Acuerdo por el que se crea una comisión interministerial para el estudio de la situación de las autopistas de peaje.

Educación

—Acuerdo por el que se declara de urgencia el dictamen del Consejo de Estado del proyecto de Real Decreto sobre actualización de la EGB y fijación de las enseñanzas mínimas del ciclo inicial.

—Acuerdo por el que se declara de urgencia el dictamen del Consejo de Estado del proyecto de Real Decreto sobre funcionamiento de la alta inspección en materia de enseñanza no universitaria.

Trabajo

—Acuerdo por el que se declara la urgencia del dictamen del Consejo de Estado respecto al proyecto de Real Decreto por el que se aprueba el reglamento de prestaciones por desempleo. —Expedientes del Departamen-

La Familia Real en Lisboa

Esta noche, mensaje del Rey al pueblo español



El Rey don Juan Carlos del brazo de su madre doña María de las Mercedes, seguido de la Reina Sofía del brazo del Conde de Barcelona a su llegada al aeropuerto de Lisboa. — (Telefoto EFE-UPI)

LISBOA (Efe). — El Rey de España don Juan Carlos de Borbón pasó esta mañana por Estoril, cerca de Lisboa, en el segundo día de su estancia en Portugal, en una visita de carácter estrictamente particular.

El Rey, el Príncipe de Asturias, las infantas Elena y Cristina y los hermanos del Jefe del Estado español, las infantas doña Margarita y doña Pilar, con sus maridos e hijos, pasearon por la playa, en Estoril.

Los miembros de la familia real española tomaron refrescos en una terraza de la playa, en la que igualmente se encontraban numerosos turistas.

Don Juan Carlos y sus familiares habían bajado a la playa desde Villa Giralda —la residencia de los Condes de Barcelona, padres del Rey— situada a solamente unos trescientos metros.

Después de su paseo por la playa de Estoril, regresaron a Villa Giralda, donde comieron.

Los Reyes y sus familiares llegaron el lunes a Lisboa para cenar todos en Villa Giralda esta noche, celebrando así el septuagésimo aniversario del nacimiento de doña María Mercedes, Condesa de Barcelona, y madre de don Juan Carlos.

A la cena, estrictamente privada y reducida a los miembros de la familia real, asistirá Francisco Pinto Balsemão, futuro primer

ministro de Portugal, y amigo de la infancia de don Juan Carlos.

Eco en la prensa

Los periódicos portugueses destacan la noticia de la estancia en Lisboa de los Reyes, que ilustran con fotografías en sus primeras planas.

Los diarios lisboetas de la tarde son unánimes al destacar, con satisfacción evidente, que los Reyes pasarán en Portugal las fiestas de Navidad y señalan que, además de la conversación que don Juan Carlos y su amigo Pinto Balsemão mantendrán esta noche, el Rey de España visitará mañana al presidente de la República, general Antonio Ramalho Eanes, que ayer acudió con su esposa al aeropuerto a dar la bienvenida a los Monarcas españoles.

Hoy, mensaje del Rey

MADRID (Efe). — Hoy, día 24, después del informativo de la noche, Su Majestad el Rey don Juan Carlos dirigirá por Televisión Española un mensaje, en su nombre y en el de la familia real, a todo el pueblo español.

Como en años anteriores, desde su coronación, S.M. el Rey dirige este mensaje a los españoles el día de Nochebuena.

SE PODRA RESOLVER EL PROBLEMA QUE AFECTA AL PAIS VALENCIANO

(Manuel Broseta)

MADRID, (Efe). — El Consejo de Ministros aprobó una serie de disposiciones, con el objeto de ordenar y potenciar el proceso autonómico.

A mediados de hoy el secretario de Estado para las Comunidades Autónomas, Manuel Broseta Pont, se ha reunido con los informadores para ampliarles los acuerdos adoptados por el Gabinete.

El señor Broseta destacó que el Gobierno había acordado adoptar las medidas necesarias para que todas las comunidades autónomas que se constituyan en un futuro tengan el mismo techo de competencias. Para ello —dijo— hay preparado un proyecto de ley que regula el citado techo de competencias para los entes preautonómicos que lo soliciten por la vía del artículo 143 de la Constitución.

Con este proyecto de ley se podrán resolver problemas que afectan a varias autonomías que en su petición no especificaban si iban a ir por la vía del 151 o del 143, como son el País Valenciano, Canarias y Aragón.

Sobre la conveniencia de iniciar contactos con las restantes fuerzas políticas parlamentarias, para solicitar su colaboración en el proceso autonómico, Manuel Broseta anunció que el pasado domingo el ministro de Administración Territorial Rodolfo Marín Villa había mantenido contactos en este sentido con el secretario general del Partido Comunista, Santiago Carrillo; anteayer, lo hizo con Manuel Fraga, de DC, y en esta semana se espera que los pueda mantener con los socialistas.

Destacó también que el Gobierno había aprobado un proyecto de ley de armonización de las competencias de las comunidades autónomas, con arreglo al artículo 150, punto 3 de la Constitución.

El señor Broseta dijo que será enviado a las Cortes en los próximos días una solicitud de autorización para que el Gobierno pueda presentar este proyecto de ley, y que, para ganar el máximo tiempo, serán enviados conjuntamente la solicitud de petición y el texto del proyecto.

Advertisement for Chulía S.A. MUEBLES. The ad features a large, stylized logo for 'Chulía S.A.' and 'MUEBLES' in bold letters. Below the logo is a black and white photograph of a modern, multi-story building with a sign that reads 'CHULIA MUEBLES'. At the bottom of the ad, there is a decorative border with the text 'feliz navidad y año 1981' and a graphic of a Christmas tree and gifts.

Advertisement for Saxo Discoteque. The ad is framed by a decorative border and contains the following text: 'TEL: 30 00 00', 'Discothèque SAXO', 'BENICASIM', 'NOCHEBUENA EN SAXO PUB Y SAXO DISCOTECA', and 'ABIERTO A PARTIR DE LAS 12 NOCHE'.



"PARA SERVIR A LA PAZ, RESPETA LA LIBERTAD"

MENSAJE DE JUAN PABLO II A LA XIV JORNADA MUNDIAL DE LA PAZ

CIUDAD DEL VATICANO (Efe) — En un documento publicado ayer, el Papa Juan Pablo II formuló un llamamiento al mundo que puede resumirse en estas palabras: «Para servir a la paz, respeta la libertad».

Este es el tema elegido por el Pontífice para la décimo cuarta jornada mundial de la paz, que se celebrará el próximo 1 de enero de 1981 y para la cual el Papa ha dirigido un mensaje a todos vosotros, artífices de la paz; a vosotros, responsables de las naciones; a vosotros, hermanos y hermanas, ciudadanos del mundo; a vosotros, los jóvenes, que soñáis con un mundo mejor.

En su mensaje, que ya obra en poder de todos los jefes de Estado y de Gobierno del mundo y lleva fecha del pasado día 8 de diciembre, el Papa recuerda que Juan XXIII consideraba la libertad como uno de los cuatro pilares que sostienen el edificio de la paz, juntamente con la verdad, la justicia y el amor.

Panorama poco tranquilizador

«El panorama que se abre ante nuestros ojos —observa el Papa en primer lugar—, en este principio de los años ochenta, no se presenta muy tranquilizador».

El Papa siguió diciendo que, «mientras muchos hombres y mujeres, simples ciudadanos o dirigentes responsables, se preocupan vivamente por la paz, a veces hasta llegar a la angustia, sus aspiraciones no se concretan en una paz verdadera o causal de la falta de libertad o de la violación de la misma, como también por la manera ambigua o errónea en la que se ejercida».

De contenido fuertemente político, el mensaje papal se extiende sobre las violaciones de la libertad en los casos de opresión de una nación sobre otra, de «bloques dominantes» e «imperialismos militares o políticos», de «dominaciones económicas o financieras ejercidas por las naciones privilegiadas o fuertes».

centración de los poderes «en manos de una sola clase social, de una sola raza, de un sólo grupo, o cuando el bien común es confundido con los intereses de un sólo partido que se identifica con el Estado».

Ceremonias navideñas

La misa del gallo, que celebrará el Papa Juan Pablo II hoy miércoles, a las 23 horas GMT en la basílica de San Pedro, será transmitida en directo por las televisiones de 35 países, se in-

formó hoy en Ciudad del Vaticano.

En Europa, la misa papal de Nochebuena será transmitida a España, Portugal (incluidos las Islas Azores), Italia, Mónaco y Dinamarca.

El mensaje navideño y la bendición «Urbi et Orbi» del Papa, el día de Navidad, 25 de Diciembre, a las 11 horas GMT, serán transmitidos en directo sólo por televisiones europeas, de España, Portugal, Austria, Bélgica, Francia, Irlanda, Italia, Luxemburgo, Mónaco, Países Bajos, República Federal Alemana y Suiza.

CONFLICTO AUSTRAL

PINOCHET Y VIDELA ESTUDIAN EL DOCUMENTO DE JUAN PABLO II

SANTIAGO DE CHILE, (Efe). — Lo más razonable para evitar una guerra entre Chile y Argentina a causa del conflicto del canal Beagle es aceptar la propuesta del Papa, Juan Pablo II.

Así recomendó ayer en Santiago a los Gobiernos de los dos países el presidente de la Conferencia Episcopal de Chile, monseñor José Manuel Santos, obispo de Valdivia.

Los presidentes Pinochet y Videla se encuentran estudiando la propuesta que sobre el diferendo austral Juan Pablo II entregó la semana pasada en el Vaticano a los conciliadores de Chile y Argentina.

Monseñor Santos resaltó que el Papa «respetará todos los derechos, y sobre esto enviará un requerimiento a ambos Gobiernos para que cedan si no de derecho, por lo menos de hecho».

Monseñor Santos dijo que «tenemos que trabajar todo lo posible para que se acepte la indi-

cación del Papa, Juan Pablo II es el padre común de ambos países y propone la cordura a los Gobiernos de Chile y Argentina, porque Su Santidad es un hombre amante del derecho y de la justicia».

Por indecisión del Consejo de Ministros

El Parlamento Europeo decide el presupuesto de la CEE para 1980-81

BRUSELAS, (Efe). — La Comunidad Económica Europea (CEE) ha decidido hoy los presupuestos para 1980 y 1981, después de una batalla interior que ha terminado con la victoria del Parlamento Europeo.

El presidente de este órgano consultivo, la francesa Simone Veil, ha declarado hoy que el proyecto presupuestario quedaba «decidido» al ser informado que el Consejo de Ministros «decidió inhibirse».

Tras esta declaración oficial que sella el triunfo de los parlamentarios al conseguir aumentar los dos presupuestos se esconde una lucha entre los nueve países comunitarios.

El Consejo de Ministros, órgano decisorio de la CEE, tenía que tomar hoy una decisión para que pudiera seguir su curso el procedimiento legal para adoptar los presupuestos.

Pero las profundas diferencias entre los partidarios de los gastos y los del ahorro culminaron con la extraña decisión de no tomar ninguna, ni a favor ni en contra.

El ministro francés encargado del presupuesto, Maurice Papon, amenazó con vetar el proyecto y consiguió el apoyo de Alemania Federal, Holanda, Bélgica y Dinamarca.

Lavarse las manos

Pero los otros países, interesados en la aprobación de créditos que ayudarán a sus economías, constituyen un peso suficiente para dar el triunfo al proyecto en una votación.

Para evitar una sensación de enfrentamiento abierta, los ministros se han mirado y por lo tanto se adoptaron legalmente los dos proyectos.

El presupuesto para 1980 representa unos 25.000 millones de dólares (un billón 800.000 millones de pesetas) con el añadido conseguido por el Parlamento Europeo de 470 millones de dólares (37.000 millones de pesetas).

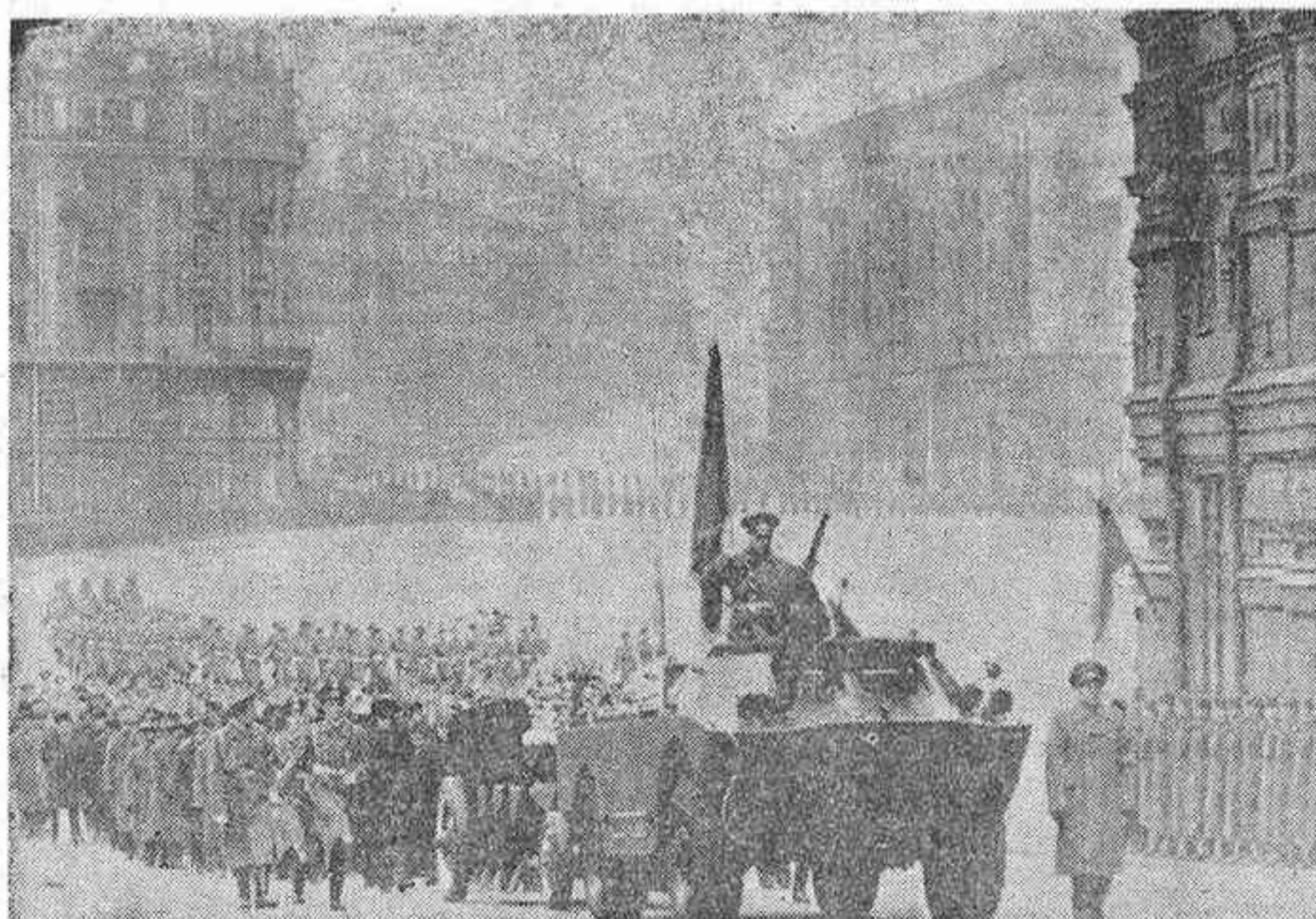
El Parlamento Europeo votó la semana pasada en Luxemburgo este presupuesto suplementario para 1980 que incluía una ayuda a las víctimas del terremoto italiano y otra para la política social comunitaria.

Los ministros de los nueve, que ya rechazaron hace un año el proyecto presupuestario del Parlamento, recibieron esta noticia sin poder oponerse y además observaron que en realidad este aumento iba a cargar el presupuesto del 81.

El Consejo se encontró atado de pies y manos y decidió lavárselos declarando que no se encontraba en posición de pronun-

En la Plaza Roja de Moscú

KOSYGUIN, enterrado con gran solemnidad



MOSCU, 23. — Un arnés de artillería transporta los restos mortales del ex Premier Alexei Kosygin, figura relevante del gobierno soviético, a su paso por la Plaza Roja. Kosygin falleció el pasado día 18, después de una larga enfermedad. — (Telefoto EFE-UPI)

MOSCU. — (Efe). Las cenizas del ex presidente del Consejo de Ministros de la URSS, Alexey Kosyguin, fueron sepultadas ayer, martes, con toda solemnidad al pie de la muralla del Kremlin, en la Plaza Roja, de Moscú.

Han asistido a la ceremonia fúnebre laica todos los miembros del Politbureau, el Gobierno en pleno —que él presidía—, destacados miembros del Partido de la comarca de Moscú y los altos mandos militares.

A las 12.00 en punto (hora de la Rusia europea), hizo su entrada la comitiva en la Plaza Roja, a paso de marcha lenta y a los acordes de una marcha fúnebre.

La urna que contenía las cenizas de Alexey Kosyguin iba en un furgón tirado por un auto blindado del Ejército pintado de verde-caqui y flanqueado por soldados con la bayoneta colada y el fusil en actitud de respeto, y detrás caminaban los familiares del difunto y los miembros de la comisión estatal encargada de las honras fúnebres.

En la Plaza Roja, frente al mausoleo a Lenin, esperaban la llegada del cortejo fúnebre gran número de representantes del Partido, el Gobierno, la industria, destacados científicos y altos cuadros políticos y militares.

El furgón con los restos mortales y la comitiva se detuvieron al llegar a la altura del mausoleo a Lenin, líder revolucionario fundador del Estado soviético.

DISCURSOS DE LOS ASISTENTES

Antes de depositar los restos mortales incinerados se pronunciaron algunos discursos: el primero de ellos del presidente del Gobierno —sucesor del extinto a la cabeza del poder ejecutivo—, Nicolay Tikhonov, que habló en lo alto del mausoleo.

Al lado del señor Tikhonov, visiblemente emocionado, estaba el presidente de la URSS, Leonid Brezhnev, y a continuación el ideólogo más destacado de la URSS—, cuyo semblante parecía imperturbable. Junto a Suvlov se encontraba Kirilenko, el ministro de De-

México sube el precio del petróleo

MEXICO (Efe). — A partir del miércoles, 24 de diciembre, el petróleo mexicano costará 38'50 dólares por barril de crudo ligero y 34'50 dólares por unidad, el de pesado, anunció hoy la empresa «Petróleos Mexicanos» (PEMEX).

Jorge Díaz Serrano, director de la empresa estatal, precisó que los incrementos se refieren a la venta externa y no afectarán los precios interiores.

El aumento es de un 12 por ciento en el caso del petróleo tipo «Istmo», que costaba 34'50 dólares el barril, y de 18 en el «Maya» (pesado) que hasta hoy valía 29'50 dólares.

VITRINA DEL MUNDO

ARMA DE PRESION CONTRA U.S.A.

Otra Navidad la segunda, que los rehenes norteamericanos en Irán van a pasar en cautividad. Se han esfumado las esperanzas de una rápida solución que parecieran vislumbrarse hace tan sólo una semana larga. Los más optimistas viendo próximas las Navidades dijeron ¡ya está!, para Nochebuena, todos en casa!

La cosa, en cambio, no parece tan sencilla. La Administración USA, y cualquiera que haya seguido la evolución de los hechos durante este largo año, no se hizo ilusiones.

Hay, al margen del cansancio que el viejo y enrarecido problema haya producido en Teherán, un motivo que hace difícil la solución. El Gobierno iraní, la clériga chilita, los revolucionarios islámicos, los estudiantes, todas las múltiples fracciones de poder absoluto que imperan en el país, hace tiempo que se dieron cuenta de la extraordinaria arma de presión que tienen en sus manos conservando a los 52 norteamericanos. No hace falta recordar nada más que la benevolente posición de Washington respecto a Irán en el conflicto del golpe Persico. ¿A qué lado se hubiese inclinado la Administración Carter de no haber existido este contencioso? ¿Hacia Teherán junto a las izquierdistas posiciones de Argelia y Libia, o hubiese mirado a Bagdad, como Jordania y Arabia Saudí, su principal aliado en el mundo árabe?.

Irán, en la situación actual, necesita a los rehenes en su poder para poder doblegar a su mercado la voluntad USA, aunque de vez en cuando dé algunas esperanzas para que se relaje la tensión.

TEODORO GARCIA ARROYO

Sólo daños materiales

OTRO TERREMOTO EN ITALIA

ROMA. — (Efe). — Un terremoto azotó ayer al mediodía, amplias zonas del Nordeste de Italia.

El sismo se sintió en Génova, Bolonia, Brescia, Ferrara, Milán, Parma, Pavia y Piacenza.

Algunos edificios antiguos de esta última ciudad sufrieron daños de cierta importancia y el vecindario se lanzó a las calles dominado por el pánico.

En terremoto de 47 puntos de la escala Richter fue detectado en las inmediaciones de Busto Arsizio, situada a unos 50 kilómetros de Milán.

Disminuye la producción mundial de acero

BRUSELAS, (Efe). — La producción mundial de acero bruto disminuyó en un cuatro por ciento en 1980 con respecto al año anterior, informó ayer el Instituto Internacional del Hierro y del Acero (IISI).

En 1979 se produjeron en el mundo 747 millones de toneladas brutas de acero y los cálculos para 1980 señalan sólo 717.

Los países industrializados de occidente registraron pérdidas que llegaron al 18 por ciento en Estados Unidos, al 8 en la Comunidad Económica Europea (CEE) y a 0,2 en Japón.

La URSS y el COMECON consiguieron por el contrario aumentar la producción de acero en un 2,2 por ciento, mientras que bajaba en la misma proporción en China y Corea del Norte.

Los centros siderúrgicos españoles lograron aumentar el cambio la producción en un 6,1 por ciento en 1980, mientras que disminuía en Australia un 16 por ciento, en Suecia el 15 y en Sudáfrica, el tres por ciento.

En La Strada estamos preparando la nochevieja con mucho "gusto"

MENU FIN DE AÑO

- Canapes Variados
Bisque de Homar
Papietas de lenguado WalesKa
Solomillo Wellington con guarnición especial
Dama blanca
Vino de rioja
Vino blanco de Lagosta

Licores

- Cafe
Bolsa de cotillon
Baile hasta la madrugada
Chocolate con churros o bizcochos
Barra libre para champaña Segura Viudas

RESTAURANTE La Strada

Avda. de Castellon 5/n (Frente Carmelitanos) BENICASIM
Reserve su mesa llamando al 3002 12

RESTAURANTE

LES BARRAQUES

BENICASIM - Teléf. 30 02 48

GRAN CENA FIN DE AÑO

MENU

ENTREMESSES ILLUSTRADOS DE MARISCOS Y OTROS

CONSOME GRAN DUQUE

LENGUADO MENIER

TERNASCO AL MAESTRAZGO

TARTA DE FIN DE AÑO CON TURRONES

VINOS DE RIOJA BLANCOS Y TINTOS

AGUAS MINERALES

CAFES

COÑAC MAGNO O SIMILARES

CHAMPAN CONDE DE CARALT

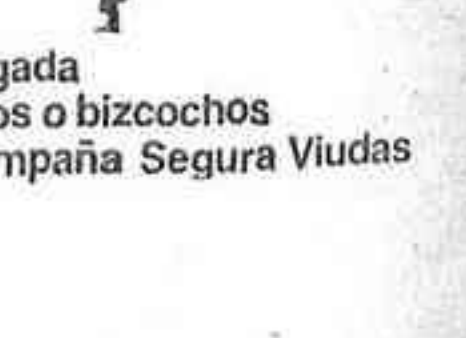
UVAS DE LA FELICIDAD Y COTILLON

A MEDIA NOCHE RESOPARET

A LA MADRUGADA CHOCOLATE CON CHURROS

AMENIZADO POR EL CONJUNTO TRAFIC

PLAZAS LIMITADAS



RESTAURANTE La Strada

Avda. de Castellon 5/n (Frente Carmelitanos) BENICASIM
Reserve su mesa llamando al 3002 12



ULTIMA HORA

DE TODO EL MUNDO

Se suicida por John Lennon

Una joven de 22 años se suicidó arrojándose desde el piso 18 de un hotel de Nueva York...

Asesina al policía que le mandó apagar un cigarrillo

Un joven asesina a un policía con un arma de fuego porque éste le había pedido que apagara su cigarrillo en el compartimento de un tren.

Record de homicidios en Los Angeles

El número de homicidios cometidos en esta ciudad californiana supera ya los mil en lo que va de año...

EL TIEMPO ESTABLE Y SOLEADO

MADRID. (Efe). — En las últimas veinticuatro horas ha llovido en puntos de Canarias y ha lucido el Sol en el resto del país...

PRONOSTICO Para hoy, se espera que continúe el tiempo soleado y estable, con heladas débiles de madrugada en el interior...

EN LA ZONA LEVANTINA VALENCIA. (Efe). — Hoy continuará el tiempo seco, con cielo poco nuboso, aunque con algunas nieblas de carácter local...

LA MAR BALEARES. — Norte 4 a 5, en el extremo Este de la zona, con marejada. Variable 1 a 3, en el resto, con mar rizada o marejadilla.

La viuda de Mao llama "fascistas" a sus jueces

PEKIN. (Efe). La viuda de Mao, Jiang Qing, llamó «fascistas» y «traidores a los jueces y fiscales del proceso contra la maolista «banda de los cuatro»...

mil homicidios en un año, incluyéndose asesinatos y muertes provocadas en defensa propia.

No habrá aborto por desear un hijo de otro sexo

Los médicos británicos han advertido que si el nuevo sistema para conocer el sexo de los futuros hijos es introducido en el país el próximo año, las mujeres no podrán abortar porque deseen un niño del sexo contrario.

El nuevo sistema, fabricado por un laboratorio suizo, consiste en un trozo de papel que se impregna con la saliva de la mujer cuando esté en el cuarto mes de embarazo y que se analiza posteriormente.

Si el papel se vuelve rojo la futura persona será varón, y si se vuelve amarillo claro será hembra, de acuerdo con las hormonas de la saliva.

Vigésimosegunda devaluación del cruzeiro en 1980

El cruzeiro sufrió una nueva devaluación por decisión de las autoridades monetarias de Brasil y pasó a cotizarse a partir del martes, a razón de 65'17 por dólar norteamericano para la compra y 65'50 para venta.

El vigésimosegundo reajuste del año, que se registró 12 días después del último, fue del orden de un 2'003 por ciento y el índice acumulado este año alcanzó 53'9 por ciento.

El año pasado el cruzeiro sufrió 18 reajustes cambiales y el 10 de diciembre de 1979 era cotizado oficialmente a 42'33 para la compra y 42'53 para venta.

Santa Claus en moto



NEW CASTLE (Delaware). — San Nicolás ("Santa Claus") ha descartado en esta ocasión su tradicional trineo tirado por renos para distribuir su carga de juguetes en "Vespa".

CRONICA POLITICA

TRANQUILIDAD EN EL SECTOR «SUARISTA»

EL "APARATO" DE U. C. D. RESPONDE AL "MANIFIESTO DE LOS DOSCIENTOS"

MADRID. (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para MED. TERRANEO). — Toda la actividad política, en lo que al juego de los partidos se refiere, está en una pausa...

lananza y Guadalajara. Son pues compromisarios en virtud de proporcionalidad.

Saludable confrontación interna Habrá que esperar, ahora, la respuesta de los demócratas cristianos y liberal conservadores que integran el cuerpo de firmantes del manifiesto.

Francia y Libia buscan una solución política para Chad

PARIS (Efe). — Mientras empieza en Lagos la quinta conferencia de la OUA (Organización para la Unidad Africana) sobre la reconciliación del Chad, en París prosiguen las conversaciones franco-libias a nivel de ministros de Asuntos Exteriores.

Más de una hora duró la primera entrevista celebrada en la capital francesa entre el ministro galo de Asuntos Exteriores Jean François Poncet y su homólogo libio Ahmed Chahat.

Por el momento, el ala conservadora de UCD ha aplicado el refrán de «quien pega primero, da dos veces» y lo ha hecho con el polémico manifiesto. El sector «suarista» se siente tranquilo, una vez computados cuidadosamente los compromisarios que acudirán al congreso.

Respuesta del «aparato»

El «aparato» centrista respondió ayer, por otra parte, al «manifiesto de los doscientos», con una serie de tesis: a) Es absurdo pensar que con la modificación de unos cuantos artículos en los estatutos pueda repararse la actual fosa de credibilidad del partido...

Ponencia de U. C. D. sobre seguridad y terrorismo

El ministro francés expresó ante su invitado la preocupación del Gobierno de París por la política del coronel Gaddafi en el continente africano, y en nombre de Francia pidió que Libia retire rápidamente sus tropas del territorio chadiano.

NECESIDAD DE SENSIBILIZAR A LA SOCIEDAD ESPAÑOLA

MADRID (Efe). — Llamar a la responsabilidad de la sociedad española en materia de seguridad ciudadana y proseguir el perfeccionamiento de la legislación antiterrorista, son dos de las conclusiones propuestas en la ponencia sobre la materia que se presentará ante el II Congreso nacional de Unión de Centro Democrático.

Madrugada: 00'30

DOS MIL MILLONES, PERDIDAS POR LAS INUNDACIONES EN BURGOS

BURGOS. (Efe). A la vista de los informes presentados hasta anoche y a falta de conocer los de la zona de Miranda de Ebro, se pueden evaluar en unos 2.000 millones de pesetas los daños causados por las recientes inundaciones en diversas comarcas de la provincia.

Madrugada: 1'05

BALONCESTO: TRIUNFO DEL MADRID EN EL TROFEO NAVIDAD

MADRID. (Efe). El Real Madrid batió al Cotonificio, de Badalona, por 100 puntos a 84, en el segundo partido del torneo de Navidad de baloncesto, XVI Trofeo Philips, disputado anoche en el pabellón de la ciudad deportiva madrileña.

COTONIFICIO: Jiménez (26), Costa (8), Estrada (1), Tramullas (2), Pera (28), Galcerán (2), Perotas (6), Schrader (11) y Freixanet.

Madrugada: 1'10

MARRUECOS LIBERA UN PESQUERO ESPAÑOL

BILBAO. (Efe). — El pesquero español «Flecha», detenido por lanchas patrulleras marroquíes el pasado 4 de diciembre, al estar fondeando sin licencia, abandonó el puerto marroquí de Dakhla, antigua Villa Cisneros, tras el pago de una multa de 5.300.000 pesetas.

Madrugada: 1'40

ATENTADO CONTRA INSTALACIONES DE «IBERDUERO» EN ELGOIBAR

ELGOIBAR (Guipúzcoa). (Efe). — Dos cócteles «molotov» fueron arrojados la noche de hoy contra las instalaciones de la subestación de «Iberduero» en Elgoibar (Guipúzcoa) y que produjeron daños sin importancia.

Estafó 500 millones

DETENCION DE PEDRO BARET EN FRANCIA

ANNECY (Francia). (Efe). — Pedro Baret Sabater ex-directivo del Club de Fútbol Barcelona, ha sido detenido en Megeve (Alta Saboya francesa), según informa la gendarmería de esta localidad.

En BURRIANA puede adquirir MEDITERRANEO en los kioscos de Josefina Franch Vicente Jorge Ricardo Viñes Arbona y Arturo Miralles

del papel trascendental que a ella misma le compete desarrollar en orden a la seguridad ciudadana. E insiste en que la labor de todo gobierno en materia de seguridad ciudadana y lucha contra el terrorismo necesita ser asumida y compartida por las distintas fuerzas sociales, si se desea que sea eficaz.



¡SU ENERO HA LLEGADO! en

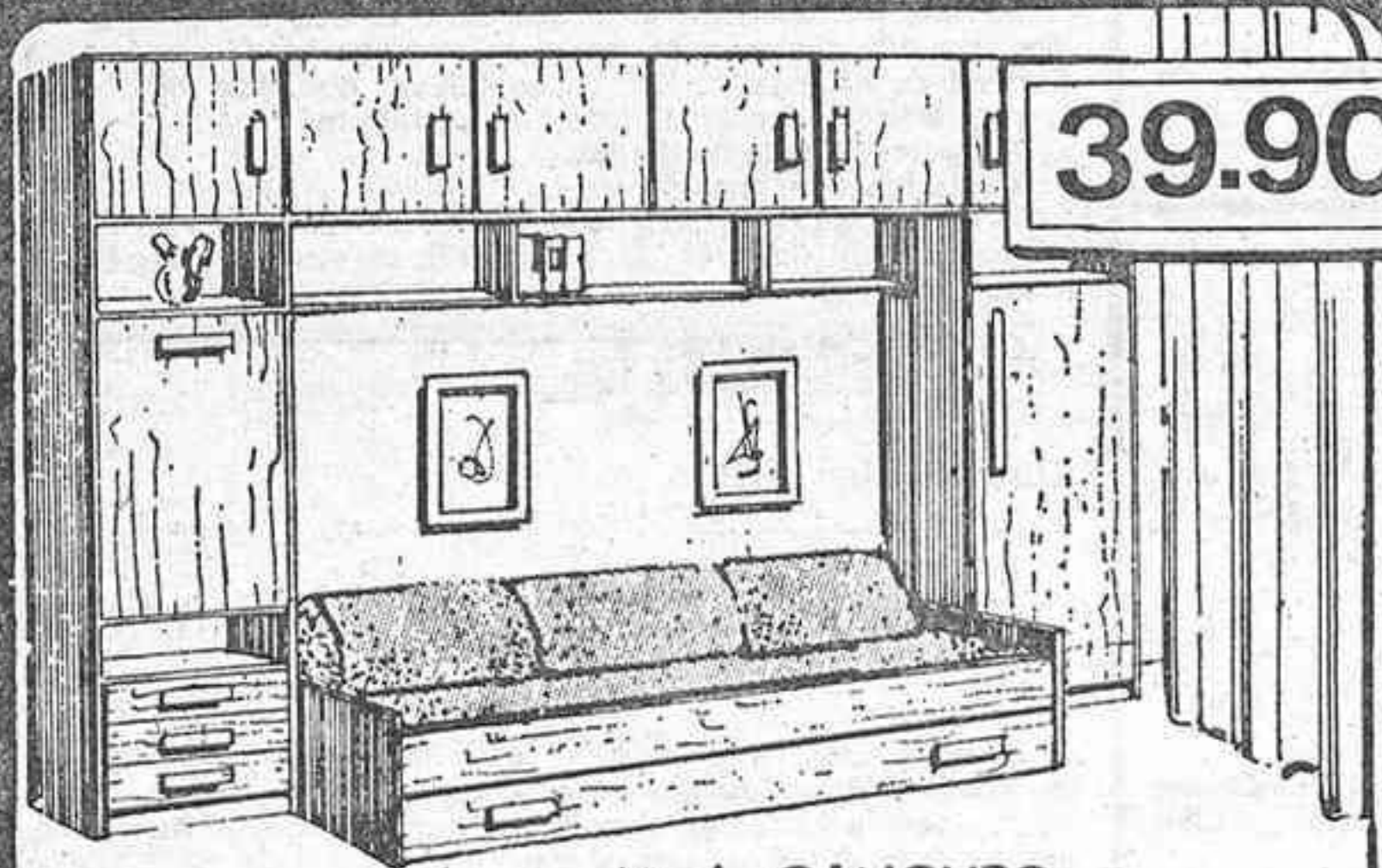
# MUEBLES LA FABRICA

\* "SUPER REBAJAS" del 20 de Diciembre al 31 de Enero.

DESCUENTOS



15%, 20%, 25% Y 30%  
EN TODOS LOS  
DEMÁS ARTICULOS



39.900<sup>3</sup>-Pts.

Mod. CANGURO

- Cama nido
- Armario de 1 puerta
- Secreter
- Puente con luz
- Atillos
- fresno



DORMITORIO IND.

Mod. CHARLY

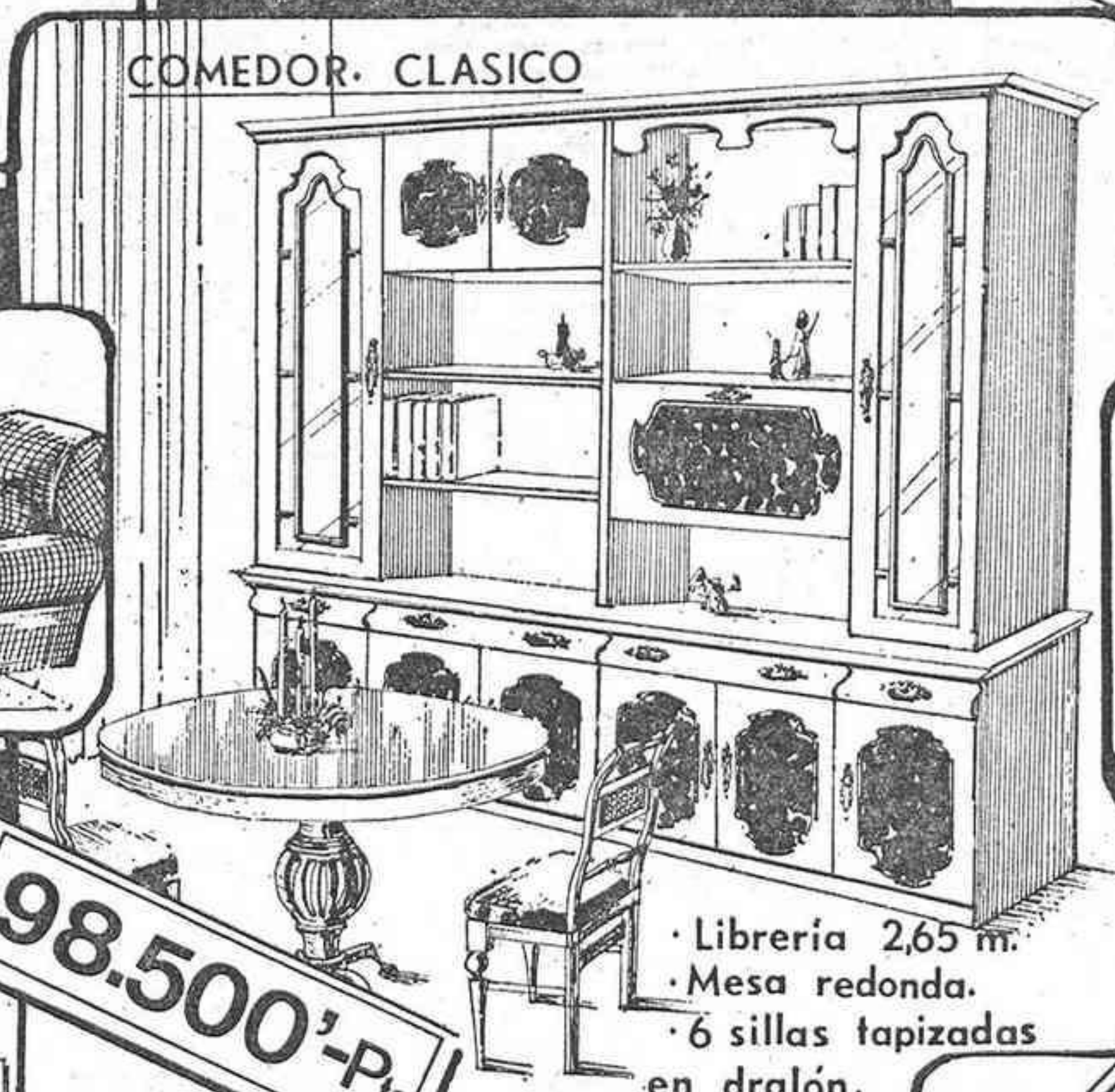
22.900<sup>3</sup>-Pts.

- Armario 2-prts.
- Cama
- Mesita con luz
- fresno
- nogal



23.900<sup>3</sup>-Pts.

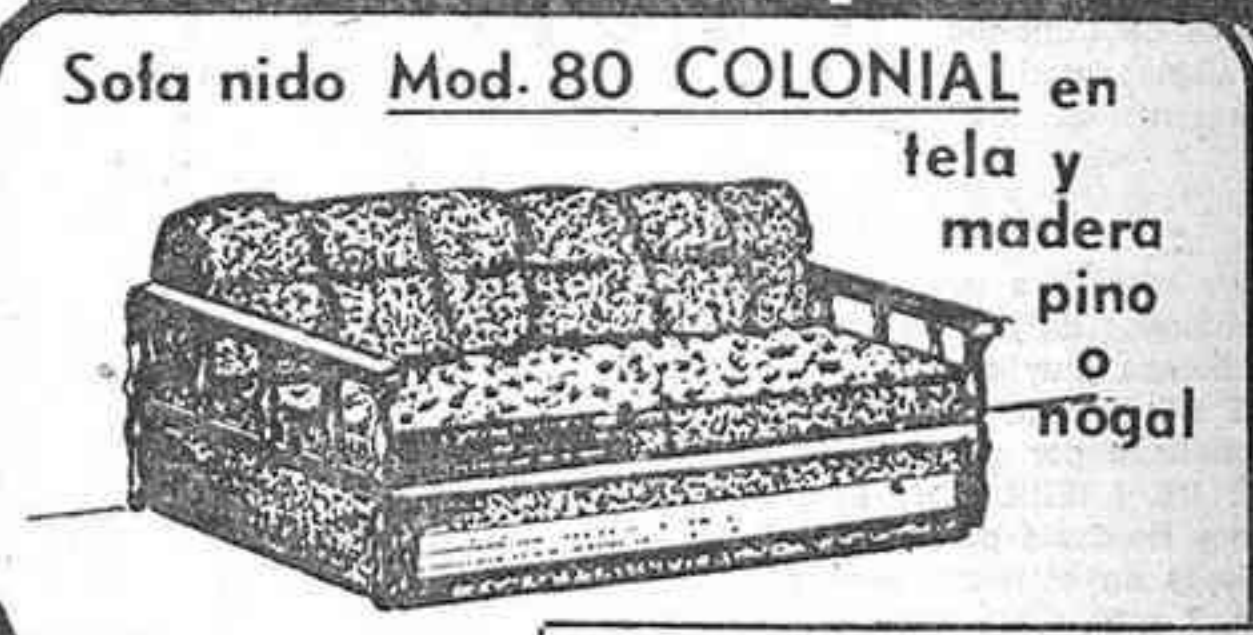
Sofa 3 plazas y 2 sillones  
tapizados en tela.



COMEDOR. CLASICO

98.500<sup>3</sup>-Pts.

- Librería 2,65 m.
- Mesa redonda.
- 6 sillas tapizadas en dralón.



Sofa nido Mod. 80 COLONIAL en  
tela y  
madera  
pino  
o  
nogal

13.900<sup>3</sup>-Pts.



- Librería 260 cm.
- Mesa redonda
- 6 sillas tapizadas en tela.

59.900<sup>3</sup>-Pts.



MODULO tapizado en tela

Mod. GI-GI

(Unidad)

2.980<sup>3</sup>-Pts.

49.900<sup>3</sup>-Pts.



DORMITORIO MAT. 4.200

- Armario 4-prts.
- Cama con galería y luz.
- Comodin con espejo.
- 2 Mesitas.
- nogal

ABIERTO  
sábado tarde

MUEBLES LA FABRICA

Enmedio, 91 • Castellón.

Avda. del Gid, 2 • VALENCIA.

decoración, traslado y montaje gratuitos